

10069

Dial. Jaz

IV







Inwentarze  
Archiwów i Księgarni w  
Pałacu Morskim  
na Kamień Fratarskiej przeliczone  
wyszczególnione  
najdawniejszym do r. 1794

Najdawniejsze Lustracje	nr.	1590
Lustracja (Niemieckim. J. III. fr. 41. - 68)		1599
Recepcja Słaba Rękoć Konf. (J. III. fr. 68 - 70)		1639
Wzrostania a Recepcja Słaba		21. 1638
Recepcja Słaba Konf. (Niemieckim. J. III. fr. 70 - 75)		1669
Wzrostania (Słaba)		1673
Recepcja i Niemieckim (J. III. fr. 70 - 75)		1676
Inwentarz Archiwum (Niemieckim. J. III. fr. 75 - 80)		1681 1/2
Recepcja i Słaba Konf. (Słaba - II)		1683
Skasowanie Regni (Słaba - IV)		1726
Recepcja		30
		1792







Kopія. 2. M. Maria 1876 r.  
Paryż

## Inventarium

Annorum et Singulorum Privilegiorum  
Literarum Diplomatum et Monumentorum Quorumque  
in Archivo Regni in Arcu Cracoviensi

Continentur

per Commissarios a Sac. Reg. M<sup>te</sup> et Rep. ad revidendam  
et Commotam Omnes scripturas in eodem Archivo exis-  
tentes Deputatos Confectum.

Anno Dni MDC.LXXXII. (1682.).

Wdopiaku u dole karty.

Tak siqzka iest kopiowana z  
księgi dyka J.M. P. Czernych  
Kasakelanicis Szadekich.

a na odwołany stronie  
Ant. Sobieski Dembowski Refe-  
rend. Regni.

Commissio Sacre Regis Majestatis.

Joannes Tertius Dei Gratia Rex Polonis, Magnus Dux Li-  
thuanie, Rusie, Prusie, Masovie, Samogitie, Livonie, Vol-  
hynie, Kijowis, Podolis, Podlachis, Smolenscis, Severis, Czernie-  
chorisqz.

Reverendo in Christo Patri Domino Stanislaw Mielowski Ep<sup>o</sup> Cameracen-  
sis, G<sup>no</sup> Martinio Chomentowski Karnowien, Pawlo Skokowski Orawie-  
mien Castellanis, Martino Dembicki Sandomirien, Wenceslao Sasocki  
Kazimierien Succamerarijs Joanni Lipski Sandomien Peractariis Ca-  
tholicis, Francisco de Salicyn Jordan Dobrzyan Capitaneis, Stanislaw  
Morsztyn Vassilysen Lublinski, Martino de Unichow Vstrzycki Dapi-  
fero Kazimierien, Stanislaw Hegoborski Poellatori Novogrodensi, An-  
drea de Kydow Kydowski Vicecapitaneis Orawicemien, Stanislaw Zda-  
nowski Notario Castren Cracoviens, Boguslaw Radziewski Poellatori  
Braclavien. Sincere et fideliter nobis dilectis gratiam Nostram Reg-  
iam. Reverendo in Christo Pater Generosi fideles et fideliter Nobis  
dilecti. Decretum alias per legem publicam in Comitibus Regni  
Generalibus Grodnensibus Commissionem, ad revidendam Archi-  
vam in Arcu Cracoviensi existentem omnino ad effectum deduce-  
re volentes, quo majori Cura et diligentia perfici possit, Sin-  
ceritatibus et fidelitatibus vestris, de quorum Industria, prudentia  
fidelitate, ac in gerendis ac exequendis muneribus publicis dex-  
teritate optime pervasi sumus, omne ex Consilio Senatus post-  
Comitialis, in h<sup>o</sup>rendo Consensus publico in proxime elapsis  
Comitibus, ac in anterioribus Grodnensibus sine ulla Contradic-  
tione prestito, denuo committent esse duximus, prout Commit-  
timus presentibus Literis Nostris. Requirentes eorundem, et Cap-  
tato inter se certodie et tempore opportuno, una cum Officio  
Thesaurario Regni, quem separatis Literis Nostris de eadem Com-  
missione obdestinavimus, sive per se sive per Notarium Thesau-  
ri, aut quempiam alium delegatum ex vi officij preste ibi

dem



dem in Arce Cracoviensi ad hunc Actum etiam in Constit-  
 tione Comitum Grodnen destinatis, quam a Nobis superad-  
 ditis Commissarijs conveniant, fornicem in quo archivum  
 conservatur aperiant, Scripturas omnes inibi contentas di-  
 ligenter revideant, perlegant, connotent, in ordinem redigant  
 contenta magis necessaria, compendiose selecta exprimant  
 siquē sunt arrosa et vetustate consumpta, refici curent,  
 destinent, per spatulatus, scrinia seu repositoria, formant,  
 atque Inventarium et Regestra ordinata singulorum eorumque  
 bina exemplaria manibus sincerit et fidelit vestrarum  
 subscripta quorum unum penes ac in ipso Archivio Cra-  
 coviensi relinquant Alterum Varsaviam ad Acta Metricæ Reg-  
 ni Generalis Cancellas Majoris transmittant, atque ibi actica-  
 ri curent, tum et reliqua ex usu, exigentia et necessitate  
 peragant et constituant. Tum quoque arce nostrę Cracovię, edi-  
 ficia, muros, propugnacula videant, cognoscant, maxime  
 vero, portę brevis, sicut Nobis relatum est, rusturę Tacturam  
 introspiciant, considerent, ac pro ea reparanda, sumptus  
 ex Thesuro Regni non excedentes tamen Frum millium floren-  
 polon, pari diligentia et fidelitate exequantur, pro gratia no-  
 stra et officiorum suorum debito absentia unius, duorum  
 vel plurium ex sincerit et fidelit vestris non obstante.  
 In cuius rei fidem presentes manu Nostra subscriptas Si-  
 gillo Regni Communiri Jussimus. Datum Varsavię die  
 18. mensis Augusti Anno Domini MDCLXXXI Regni No-  
 stri Anno VIII.

Joannes Rex.

Locus  
Sigilli

Christophorus Jaranowski  
Caj. Varsav. Canonicus.

Actum in Arce Cracoviensi Feria Tertiā  
 post festum S. Trinitatis proxime die  
 scilicet vigesima sexta mensis Maij. Anno  
 Domini 1682. —

Nos Stanislaus Woiewski Episcopus Camenecensis, Martinus  
 Chomętowski Karnouciensis, Paulus Stokowski Osowiecimien-  
 sis Castellani, Joannes Lipski Sanderensis Perecastariensis  
 Czekowiensis, Franciscus de Lall'cryn Jordan Dobercyen Ca-  
 pitanei, Stanislaus Mossztyń Nexillifer Latoriensis, Marti-  
 nus de Urnichow Volskycki Dapifer Makrocimen, Stanislaus  
 Trzoborski Novogrodensis, Andreas de Rydow Rydowski Vice  
 Capitaneus Osowiecimen, Stanislaus Kwanowski Notarius Cas-

trensis



sis Cracoviensis, Boguslaus Radziejowski Socius Bracia-  
viensis Commissarij. Notum facimus presentibus. Quod ubi  
pro termino iuxta prefatam limitationem incidente, ad  
Arcem Cracoviensem officium nostrum Commissionale reas-  
sumpturi, denuo in pleniori iam numero convenimus  
fornicem in quo Archivum Regni conservatur, per Illmum  
Supremum Regni Thesaurarium presentibus nobis apertum  
ingressi sumus, scrinia et sacos multos, privilegia et di-  
plomata in se contineri et prospera sparsim multas et  
varias Literas partim in fasciculis, partim dissipatas reper-  
imus. Et quoniam postorem ex vetustate scripturarum, pul-  
veribus oppletarum, valetudo nostra ibi tollerare non pos-  
set, Labori nostro Commodius seorsum Hypocaustum,  
prope fornicem elegimus, ac designavimus, tum ex fornice  
eodem per partes privilegia et Literas illuc transferendum  
esse constituimus. Tandem facta inter Nos unanimiter con-  
scripta certa ordinatione, satisfaciendo officio nostro, iuxta man-  
datum Sacra Regis Majestatis, omnia privilegia, Diploma-  
ta, variisq; variarum Literarum Instrumenta, tum Libros  
rationum Thesauri non minus fideliter quam diligenter  
nihil penitus intactum relinquentes favente Deo servi-  
vimus perlegimus, Contentaq; compendiose ita prout de-  
gitur connotavimus. Actum in Arc Cracoviensi Die  
Mense et Anno ut supra. — (ff. 3)

(ff. 4) Index eorum quae hoc volumine continetur.

(inferiorum) <sup>1</sup>Liters. <sup>2</sup>Austriis — <sup>3</sup>Bavariis — <sup>4</sup>Bohemiis — <sup>5</sup>Brandenburgenses —  
<sup>6</sup>Bessarabias alias Transylvanias — <sup>7</sup>Daniis — <sup>8</sup>Ducatus Craci-  
<sup>9</sup>cimensis — <sup>10</sup>Ducatus Ratoriensis — <sup>11</sup>Ducatus Mesovis — <sup>12</sup>Du-  
<sup>13</sup>catus Arthranis. — <sup>14</sup>Germanis — <sup>15</sup>Hungariis — <sup>16</sup>Imperatorum  
Romanorum — <sup>17</sup>Livoniis — <sup>18</sup>Liters Barenses Regis Bonis.  
<sup>19</sup>Liters Cosaticis — <sup>20</sup>Liters Waris — <sup>21</sup>Moschovitica — <sup>22</sup>Pomeranis  
<sup>23</sup>Russis — <sup>24</sup>Persicis — <sup>25</sup>Palatinatus Cracoviensis — <sup>26</sup>Pal. Vindemi-  
<sup>27</sup>niensis — <sup>28</sup>Pal. Belzensis — <sup>29</sup>Pal. Dublinensis — <sup>30</sup>Pal. Russis — <sup>31</sup>Pal.  
<sup>32</sup>Molhynis — <sup>33</sup>Pal. Nijovis — <sup>34</sup>Pal. Mosmanis — <sup>35</sup>Pal. Calisiensis — <sup>36</sup>Pal.  
<sup>37</sup>Syradensis — <sup>38</sup>Pal. Lanciensis — <sup>39</sup>Pal. Wroclensis — <sup>40</sup>Pal. Inow-  
<sup>41</sup>clavensis — <sup>42</sup>Pal. Rovensis — <sup>43</sup>Pal. Plocensis — <sup>44</sup>Pal. Ostachis  
<sup>45</sup>Pal. Wodoliz. — <sup>46</sup>Regni Poloniae — <sup>47</sup>Reginarum Poloniae — <sup>48</sup>Hum-  
<sup>49</sup>orum Pontificum — <sup>50</sup>Grecis — <sup>51</sup>Cylessis — <sup>52</sup>Turcis — <sup>53</sup>Tar-  
<sup>54</sup>tariis — <sup>55</sup>Terris Scypusiensis — <sup>56</sup>Terris Dobrinensis — <sup>57</sup>Wala-  
<sup>58</sup>chis — <sup>59</sup>Universales Liters Majoris Poloniae — <sup>60</sup>Universales  
<sup>61</sup>Liters Cujavias — <sup>62</sup>Rozpogardensis y Alodensis wyszystkich firm wspud a.



W. Str. 6. Maskepuje  
Secregetory Inwentar  
documentow Archiwel-  
nych, wedy N<sup>o</sup> 1. porządku  
rych - 1-49. porządku  
Indexu alfabetycz. 2. str.  
303 verso - 3. str. 304  
po stronie dokum. Varis  
Maskepuje 2. str. 305.

Nos itaque Infrascripti Commisarii Revisis, Perlectis et eo  
ordine qui supra commotatis omnibus Literis, privilegiis diplo-  
matibus alijsq; scriptis tam publicis quam privatis ad presens in  
archivo Regni Cracoviensi extantibus sum et Literis rationum tam  
Regni quam Curiarum Serenissimorum Alim Regum Polonie  
Thesauri eadem omnia et quidem scripta in fasciculos obser-  
vatis annorum serie et principum ac palatinatum ordine  
collecta Inscriptaque in Litis primum Corticeis noviter ad  
id accomodatis deinde ligneis velenibus deposuimus et asser-  
vavimus et eadem Litas sigillis nostris Communivimus  
Libros vero in aperto ordinate collocatos reliquimus demum  
ipsum fornicem ut erat oclusimus clavemq; ab eo unum  
ad manus penultis et Pndi Dni Casimiri Janekoronsti Corona-  
rum in Arce Cracoviensi Custodi dedimus alteram vero cum  
alijs ad Litas prefatas clavibus Illustrimo Domino Supremo  
Regni Thesaurario transmittendam esse ordinavimus. Ceterum  
Inventarium istud in majorem fidem manibus Nostris Sub-  
scriptimus. Actum et Datum in Arce Cracoviensi die Decima  
quarta Mensis Julij Anno Dni Millesimo Sexcentesimo Octoge-  
simo Secundo. —

Imal modum  
WV

2. 14 Julij  
1682.

Str. 305.

Pro porradzeu

y Ulozenie w skutki wszystkich wyspi Komotowanych  
Pism y onych zawarcie w Skryniach dziesiaciu przez  
Prorektorowych W. Commissariow

Skrynia N<sup>o</sup> 1. Jest odwoch wiekach w pierowsky przegrodzie sa,  
Pudta lny - W Jednym. Sprawy Poranaskiego Malickiego Woiewo-  
stwa. — W Drugim Leczyckiego. — W Trzecim Marowickiego i Raw-  
skiego. W Drugiej przegrodzie sa, laski Trzy Pudta. — W Jednym  
Sprawy Woiewodztwa Sieradzkiego. W Drugim Woiewodztwo Ni-  
jowskiego Brzeskiego Plockiego y Ziemie Dobzynskiej — W Trze-  
cim Ziemia Pomorskiej y Ksiega Statutow Koronnych.

Skrynia N<sup>o</sup> 2. W niej Jedno Pudto w ktorym Listy Turckie Tatars-  
kie y Perskie.

Skrynia N<sup>o</sup> 3. W niej Trzy Pudta w Jednym Woiewodztwa Krakow-  
skiego — W Drugim Woiewodztwa Sandomierskiego. — W Trze-  
cim Ksiestwa Oswiecimskiego Sprawy.

Skrynia N<sup>o</sup> 4. W niej Trzy Pudta w Jednym Woiewodztwa Rus-  
kiego — Drugie Woiewodztwa Belzkiego — Trzecie Woiewodztwa  
Podolskiego y Lubelskiego. —

Skrynia N<sup>o</sup> 5. W niej Cztery Pudta, w Jednym Sprawy Węgiers-  
kie — W Drugim Sprawy Czeskie y Salskie. — W Trzecim Bran-  
debarskie — W Czwartym Dunskie, Moskiewskie, Salskie Bran-  
dewskie y Bawarskie. —

Skrynia N<sup>o</sup> 6.

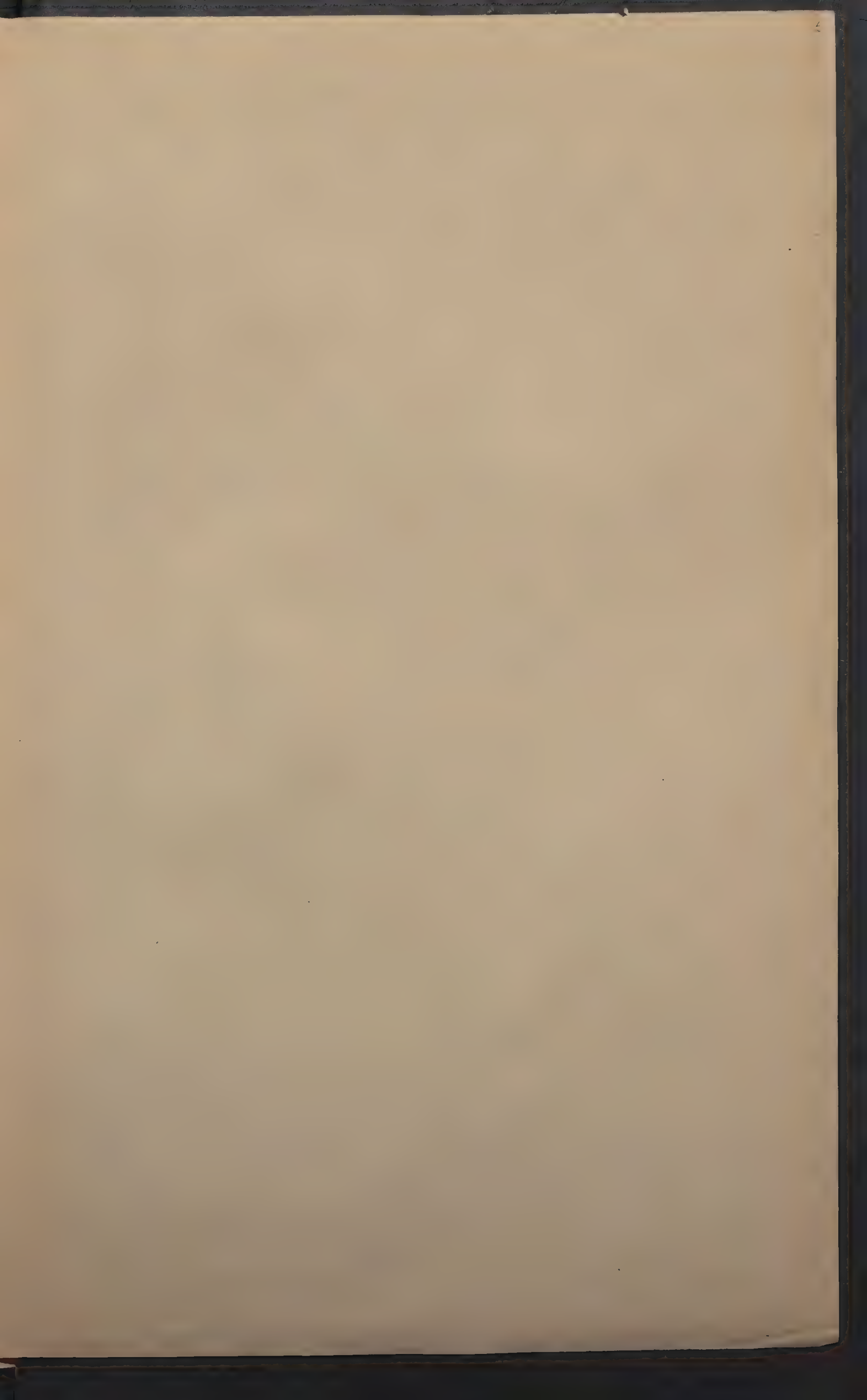




















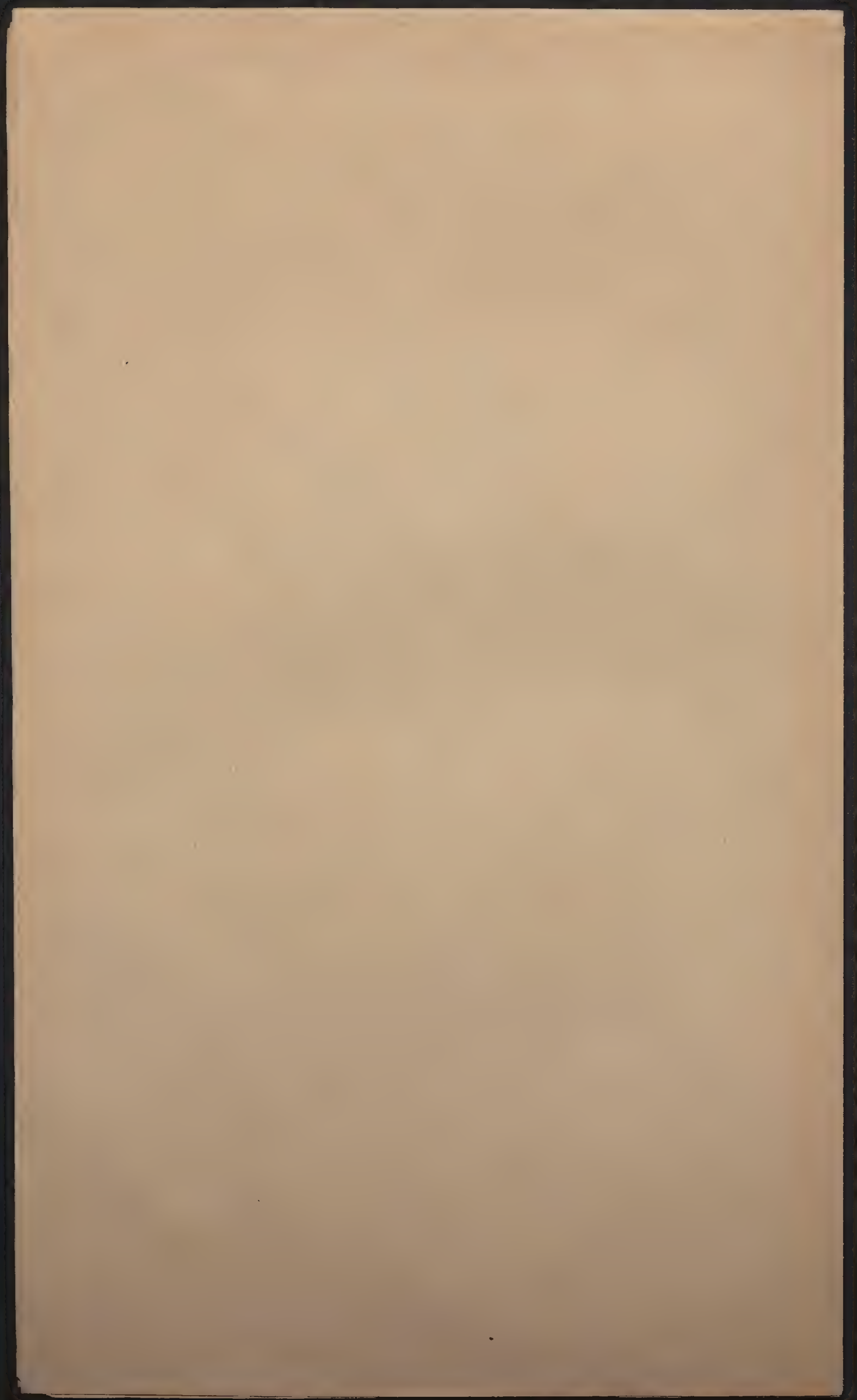














(bez numeracji stron)  
(jedno to pag. 11. i 12.)

# Regestr y Tasa Klejnotow Rzeptey

Strzynia N<sup>o</sup> 11. Skatuta N<sup>o</sup> 1.

(Duszy).

- 1.) Alibant Moncki Turkasami Dyamentami Balasami sadzony  
sztuk szmasy wazy kamieniami y orostkiem szmasy  
auros N<sup>o</sup> 113. Skacowany N<sup>o</sup> 400
- 2.) Andrar seu Tulich we srebrze perlamy daty klonych iest N<sup>o</sup> 48. in  
szech niedostaci Skacowany auros N<sup>o</sup> 38.
- 3.) Andrar ktory Blachmalowy rekoiesi aspisowa w ktorej Rubi-  
now 3- Turkusow 4- Dyamenty 2- na pochwach Turkus y  
Rubin. Skacowany N<sup>o</sup> 40.
- 4.) Andrar ktory Rekoiesia Kosciana Rubinami y Turku-  
dami sadzony ktorych sily nie masz Skacowany N<sup>o</sup> 30.
- 5.) Noz wrototo oprawy w Rubinkami y Turkasami y Lancusz-  
kiem Nozienki Aksamitu N<sup>o</sup> 33.
- 6.) Pas Tasma czerwona y Suklanie Porzeczami ktoremu Ser N<sup>o</sup>  
mieni. N<sup>o</sup> 80.
- 7.) Pas na aksamicie czarnym y ktoremu suklanie aspisowa  
wych rzezanach N<sup>o</sup> 16. Je szluz jako staroswiecki y  
wiecsy w robocie niz we ktorej masez nie skacowa  
na rostawia N<sup>o</sup> 4.
- 8.) Oznag szkeroktoly otwierajacy sie wazy auros N<sup>o</sup> 84. N<sup>o</sup> 80.
- 9.) Gaska srebrna ktowista y szluzem N<sup>o</sup> 2.
- 10.) Andrar y Pasem szkerokim ktorem oprawy Turkasami, Ku-  
binami, Dyamentami gsto sadzony na aksamicie N<sup>o</sup> 700.
- 11.) Szyska srebrna y rekoiesia kryształowa N<sup>o</sup> 3.
- 12.) Szyska bakasz szkonk ktamany N<sup>o</sup> 3.

Skatuta N<sup>o</sup> 11.

## Tablica Pierwsza Rząd pierwszy.

1. Rząd pierwszy I. Tablica przedmiurawiona N<sup>o</sup> 10.
2. Skafir Tabliczka N<sup>o</sup> 3.
3. Skafir tryangularny N<sup>o</sup> 6.
4. Skafir Tabliczka podłozna N<sup>o</sup> 2.
5. Skafir Tablica N<sup>o</sup> 10.
6. Skafir osty N<sup>o</sup> 4.
7. Agat Rzezan. N<sup>o</sup> 1.
8. Skafir Tablica pizana y kamelcem. N<sup>o</sup> 30.
9. Skafir Tablica pizka N<sup>o</sup> 40.

## Rząd wtory.

1. Pierścien I. skafir Tablica N<sup>o</sup> 15.
2. Skafir Tablica tryangularna N<sup>o</sup> 2.
3. Skafir osty N<sup>o</sup> 4.
4. Skafir okrągły rzezan y w figurze. N<sup>o</sup> 2.







Grupa Główna	
1. - Persien' Turkusik w wężu.	" " " " " "
2. - Agatka Główna.	" " " " " "
3. - Skrzelaż wężowiec.	" " " " " "
4. - Granat	" " " " " "
5. - Granat	" " " " " "
6. - Agatka główna biała.	" " " " " "
7. - Turkusik ostry.	" " " " " "
8. - Granat.	" " " " " "
9. - Rubin ostry dwóch kamieni niemiast.	" " " " " "

1.	Pierścien granatowy	"	"	"	"	"	"	H.	1.
2.	Oryg. pstry nierzuty.	"	"	"	"	"	"	H.	1.
3.	Granatowy 1.	"	"	"	"	"	"	H.	1.
4.	Granat.	"	"	"	"	"	"	H.	1.
5.	Doublet Rubin.	"	"	"	"	"	"	H.	2.
6.	Rubinki dwa Trzeciego niemasz	"	"	"	"	"	"	H.	2
7.	Rubinki dwa.	"	"	"	"	"	"	H.	1.
8.	Rubin jeden dwóch niemasz.	"	"	"	"	"	"	H.	2.

[illegible]

Tablica Druga. Rząd pierwszy

1. Pierścien Diament w okrąg wstawiony w skrybę w kaskie Rubinow 4. Diamentów 10 wazy gran 9. ———— " — 150.

2. Diament okrągły w skrybę w kaskie Rubinow 6. wazy gran 10. ale kółko z rękawic. ———— " — 70.

3. Tablica Diament w kaskie Rubinow 3. Diamentów 3. " — 25.

4. Tablica Diament w kaskie Rubinow 3. Diamentów 4. ———— " — 27.

5. Diament ostry w kaskie Diamentów 6 Rubinow 4. ———— " — 10.

6. Diament w kostkę w kaskie Rubinow 3. Wierzący 3. " — 7.

7. Diament ostry w kaskie Diamentów 2 Rubinow 4. Szmaragd: dwa 4. ———— " — 25.

8. Diament Tabliczka w kaskie Diamentów 4. Rubinow 3. ———— " — 15.

9. Diament ostry w kaskie Diamentów 4. Rubinow 2. " — 10.

1. Pierwszeń Regiment Jachtowy, w Kasie Dyamentow 4. Rubinow 8. — — — — — 12.  
2. — Regiment Jachtowy, w Kasie Dyamentow 4. Rubinow 8. — — — — — 10.



3. Dyament Tabliczek 5 w obrazie Dyamentow 2. Rubinow 2. 10
4. Dyamentow ostrych 4. w obrazie Dyamentow 4. Rubinow 2. 10
5. Dyament ostry. — " — " — " — " — " 10
6. Dyamentik Tabliczek — " — " — " — " — " 10
7. Dyament trójkątny w kasie. Rubinow 4. Dyamentow 4. 10
8. Dyamentow ostrych 5 w kasie Dyamentow 4. Rubinow 4. 10

#### Brań Treci.

1. Pierścień Dyament Tabliczek — " — " — " — " 10
2. Dyament Tabliczek — " — " — " — " 10
3. Dyament Tabliczek — " — " — " — " 10
4. Dyamentowa Rożyczka składana — " — " — " — " 10
5. Dyamentowa Rożyczka składana — " — " — " — " 10
6. Dyamentowa Rożyczka składana — " — " — " — " 10
7. Dyamentowa Rożyczka składana — " — " — " — " 10
8. Dyamentowa Rożyczka składana z Tabliczek — " — " — " — " 10
9. Dyamentowa składana Tabliczek — " — " — " — " 10

#### Brań Czwarty.

1. Pierścień Dyament Rożyczka składana — " — " — " — " 10
2. Dyament Słupy — " — " — " — " 10
3. Dyament Rubinowy Szmaragd. — " — " — " — " 10
4. Dyament Rubin Szmaragd. — " — " — " — " 10
5. Dyament z Rubinem dwa bez smolek. — " — " — " — " 10
6. Dyament z dwa Rubiny. — " — " — " — " 10
7. Dyament z dwa Rubiny — " — " — " — " 10
8. Dyament z Rubin. — " — " — " — " 10

#### Brań Piąty.

1. Pierścień Litwa Rubinowa y Dyamentowa — " — " — " — " 10
2. Dwa rożyczki składane Dyamentowa Rubinowa. Szmaragdowa — " — " — " — " 10
3. Dyament Słupy z dwa Rubiny. — " — " — " — " 10
4. Litwa Dyamentowa y Rubinowa — " — " — " — " 10
5. Dyament z Rubin. — " — " — " — " 10
6. Dwa dyamenty ostro z Rubin płaski. — " — " — " — " 10
7. Rubin ostro drugiego niema. — " — " — " — " 10
8. Dyament z Rubin trójkątny — " — " — " — " 10
9. Dyament z dwa Rubiny — " — " — " — " 10

#### Brań Szósty.

1. Pierścień Rubin prosty w kasie 1. Dyamentow 10. — " — " — " — " 50.
2. Rubinek — " — " — " — " — " 20
3. Rubin bez smolek — " — " — " — " — " 10.
4. Dyamentik y Rubinek — " — " — " — " — " 20
5. Pierścień Rubin i dyamentik w kasie — " — " — " — " 30.
6. Rubinek — " — " — " — " — " 20.
7. Dyamentik — " — " — " — " — " 10.
8. Dyament z dwa Rubiny — " — " — " — " 10.
9. Litwa Rubinowa — " — " — " — " — " 4



### Kraj Siódmy.

1. Pierścien Rubin jeden.	"	"	"	R.	1
2. Rubin	"	"	"	R	1
3. Rubin ostry	"	"	"	R	2
4. Rubin	"	"	"	R	1
5. Rubin kiaro	"	"	"	R	3.
6. Rubin	"	"	"	R	2.
7. Dwa Rubinki	"	"	"	R	1
8. Rubinkowa litera	"	"	"	R	4.
9. Rubin kiaro	"	"	"	R	2

### Kraj ósmy

1. Pierścien Rubin	"	"	"	R.	2
2. Rubin	"	"	"	R	2.
3. Rubin	"	"	"	R	1.
4. Rubin wysoki	"	"	"	R	2.
5. Rubin	"	"	"	R	1.
6. Rubin	"	"	"	R	1.
7. Granat	"	"	"	R	1.
8. Rubin	"	"	"	R	1.
9. Rubin	"	"	"	R	1.

### Kraj Dziewiąty

1. Pierścien 1 Dyament i 3 ostre.	"	"	"	R.	4.
2. Dyament ostry	"	"	"	R	1.
3. Rubinek wysoki	"	"	"	R	1.
4. Rubinek	"	"	"	R	1.
5. Rubinek	"	"	"	R	1.
6. Rubinek	"	"	"	R	1.
7. Rubinek	"	"	"	R	1.
8. Rubinek	} obadwa.	"	"	R	1.
9. Rubinek		"	"	R	1.

### Tablica Foreja. Kraj pierwszy

1. Pierścien 1. Rubin kiaro przkne. w kaszie 6 Dyamentów ostrych	"	"	"	R.	100.
2. Rubin kiaro w kaszie Dyamentów 6.	"	"	"	R	30.
3. Rubin kiaro.	"	"	"	R	10
4. Rubin kiaro ostry	"	"	"	R	15
5. Rubin ostro rzeźbany	"	"	"	R	20.
6. Kiaro wysokie, płaskie	"	"	"	R	4.
7. Rubin Tablica	"	"	"	R	12.
8. Rubin Tablica	"	"	"	R	25
9. Rubin Tablica	"	"	"	R	20.

### Kraj wtóry

1. Pierścien 1. Rubin ostry wielki.	"	"	"	R	15
2. Rubin Tablica	"	"	"	R	2
3. Rubin ostry.	"	"	"	R	5



[illegible]

Road Tree

Klasa IV	
1. Kiersien Rubin ostry	h - 6
2. Rubin płaski	h - 8
3. Rubin ciarno <del>Spinella</del>	h - 15
4. Rubin ciarno	h - 12
5. Ciarno bez folgi	h - 4
6. Ciarno bez folgi	h - 12
7. Ciarno bez folgi	h - 6
8. Ciarno wysokie w kaskie 4. Dyamenty	h - 4
9. Rubin ciarno w kaskie Dyamentow 9.	h - 20

Rrag Cwarty,

Cena		Liczba		Wartość	
1.	Piosien Rubinowa 5.	—	—	—	4.
2.	Rubin	—	—	—	8
3.	Rubin karny płaski	—	—	—	3
4.	Rubin płaski	—	—	—	3
5.	Rubin płaski	—	—	—	2
6.	Karny kaski dyamentow 6.	—	—	—	4
7.	Tablica Rubinowa granat.	—	—	—	2
8.	Tablica Rubin.	—	—	—	3
9.	Rubin spinella w kaski dyamentow dwa.	—	—	—	8

And finally:

1. Piersonien Rubin Tablica	8	9.
2. Rubin Tablica, w. Kaszie. Dwa Rubinki	8	5
3. Rubin Tablica <del>z</del> z Bismaleu.	8	6.
4. Rubin Tablica	8	4.
5. Rubin Tabliczka	8	3.
6. Rubin Tabliczka	8	2
7. Rubin Tabliczka.	8	2
8. Rubin Tabliczka.	8	3
9. Rubin Tabliczka	8	2

Krad Brosty.

1. - Piercin Rubin Tablica podturina	10.
2. - Rubin Tablica	2
3. Rubin Tablica	2
4. Rubin Tablica	3
5. Rubin Tablica	2
6. Rubin Tablica	2
7. Rubin Tablica	2







Kras. Wtóry.		
1. Pierścień Dyament Tablica	"	40.
2. Dyament Tablica podługina	"	25.
3. Dyament Tablica	"	50.
4. Dyament Tablica	"	30.
5. Dyament Tablica.	"	15.
6. Dyament Tablica druga niska.	"	40.
7. Dyament Tabliczka.	"	15.
8. Dyament Tablica.	"	20.
9. Dyament Tabliczka Im. P. Północnego Persejskiego co do kier. Czerw.	"	5.

Kras. Trzeci.		
1. Pierścień Dyament ostry w kształcie Dyamentów 10.	"	25.
2. Dyamentów 5 ostrych w kształcie Dyamentów 17.	"	25.
3. Dyament ostry	"	10.
4. Dyament Tabliczka	"	5.
5. Dyament Tabliczka 5.	"	5.
6. Dyament Tabliczka.	"	30.
7. Dyament Tabliczka.	"	35.
8. Dyament podługiny w kształcie dwa.	"	12.
9. Dyament Tabliczka.	"	3.

Kras. Czwarty.		
1. Pierścień Dyament ostry.	"	3.
2. Dyament ostry w kształcie 12.	"	18.
3. Dyament ostry bez folgi.	"	40.
4. Dyament Tablica.	"	20.
5. Dyament w kształcie.	"	12.
6. Dyament ostry w kształcie 18.	"	35.
7. Dyament ostry.	"	6.
8. Dyament ostry nie polerowany.	"	8.
9. Dyament w kształcie pięty skrzydła.	"	3.

Kras. Piąty.		
1. Pierścień Dyament ostry bez folgi	"	18.
2. Dyament ostry w kształcie 4.	"	12.
3. Dyamentów pięć w kształcie.	"	6.
4. Dyament ostry bez folgi.	"	6.
5. Dyamenty trzy ostry.	"	6.
6. Dyament ostry.	"	6.
7. Dyament ostry w kształcie 4.	"	4.
8. Dyament bez folgi.	"	4.
9. Dyament ostry w kształcie 10.	"	8.

Kras. Szósty.		
1. Pierścień Dyament Szlisa.	"	8.
2. Dyamenty trzy ostry	"	23.
3. Dyament Szlisa.	"	4.
4. Dyament ostry w kształcie 12.	"	10.











4. Szafir niemały na karkach Krausznice & Turkuskiem  
lux saffir ————— " ————— " ————— " ————— N. — 8.  
5. Szafir takiż & perła podługina ————— " ————— " ————— N. — 40.  
6. Rubin balas w złoto obramiony wielki mi Rubin ależ  
Hiacynth. ————— " ————— " ————— " ————— N. — 6.  
7. Drugi takiż Hiacyynth w Krausznice ————— " ————— " ————— N. — 5.  
8. Trzeci takiż piękny. ————— " ————— " ————— " ————— N. — 100.  
9. Okwarty & perła na spodku Hyacyynth ————— " ————— " ————— N. — 15.  
10. Perła 26. miedzy Którymi wielka iczna w złoto opraw.  
na. ————— " ————— " ————— " ————— " ————— " ————— N. — 300.  
11. Dwie mniejsze jedna gruszkowa płaski ————— " ————— " ————— " ————— N. — 225.  
12. Druga podługina ————— " ————— " ————— " ————— " ————— " ————— N. — 15.  
13. Półinych & uszami N. 17. z nich jedna w gruszkę ina-  
ta ale piękna ————— " ————— " ————— " ————— " ————— N. — 100.  
14. Szesnastie drugich ————— " ————— " ————— " ————— " ————— N. — 91.  
15. Półinych bez uszek 6. ————— " ————— " ————— " ————— " ————— N. — 50.

Skhatuta (n. IV) Skwarta

1. Krawiec Ktoly Rubin wielki, trzy diamenty Koronny  
Dyamenty. Perła wielka gruszkowa nad koroną, dwie perły  
ty krywe. — — — — — R. — 600.
2. Głęboka szafirowa wielka mała mała Rubinowa Balas,  
na spodku perła gruszkowa i pizna — — — R. — 700.
3. Wąż Rubin, we fronsie szafirowa diamentowa na kito. R. — 60.
4. Krawiec szafir wielki, szafiry, nad nim Rubin  
Balas. — — — — — R. — 300.
5. Krawiec szafir Rubin, rdzima, perłami dwa szafiry  
i diamenty. — — — — — R. — 130.
6. Korona, Dyament nad nim Rubin szmaragd i perła 5. R. — 60.
7. Krawiec szmaragd Rubinowa 3. Dyament, perły 3 szafiry  
i wiersza, szafirowa, nie tu na kito. — — — R. — 120.
8. Krawiec szafir, Dyament, w szafiry Rubinowa szmaragd. — — — R. — 60.
9. Krawiec szafir, Rubin, wielki a szafiry. — — — R. — 200.
10. Krawiec, Dyamentowa szafir 5. szafiry szafiry, perła szafiry  
na wiersza. — — — — — R. — 600.
11. Krawiec szafir, szafir Dyamenty szafiry Rubinowa dwa,  
szmaragd, perły 4. — — — — — R. — 50.
12. Krawiec szafir wielki, nad nim perła wiersza  
podługowata i Rubin. — — — — — R. — 125.
13. Krawiec Rubin pod nim dwa dyamenty, nad nim  
szmaragd. — — — — — R. — 45.
- ~~14. Krawiec Rubin podługowaty nad nim~~
14. Krawiec szafir szafir, dyamentowa, korona Rubinowa  
na kito Rubinowa szafir, perła wielka gruszkowa i pizna.  
na wiersza — — — — — R. — 500.



15. Kawieszenie Szafir wielki wysoki nierawy perła mata R. — 100.
16. Noszenie Rubin podługowaty nad nim Tablica dyamentowa per.  
ta gmurkowa, płaska, nierówna. — R. — 200.
17. Karygi dyamentowy i sześć Rubinów 3. Szmaragd per 15. R. — 12.
18. Karygi dyamentów 10. Per 3. — R. — 60.
19. Noszenie Rubin nad nim szmaragd pod nim dwie tabli.  
ce dyamenty. — R. — 30.
20. Kawieszenie szmaragd ciarno 4. Tablice Rubinowe 4, dyament R. — 140.
21. Medalia Venus i Marsen. dyamentów ostrych dwa podleg.  
strych 12. Rubinów 10. — R. — 60.
22. Kawieszenie Tablica dyamentowa 3. Rubinowe szmaragd  
perła gmurkowa. — R. — 120.
23. Noszenie Tablica Rubinowa pod nią, dwie dyamentowe  
nad nią szmaragd — R. — 25.
24. Noszenie szmaragd ciarno dyamentów 2, Rubinów 2. R. — 75.
25. Kawieszenie Tablica szafirowa wielka nad nią Ru-  
bin Balas — R. — 300.
26. Kawieszenie szafir wielki ościany, nad nim Ru-  
bin Balas perła podługowata. — R. — 400.
27. Kawieszenie szafir 4. k. 4. ciarn Rubinowych, perła  
okrągła. — R. — 100.
28. Kawieszenie okrągłe Rubin wielki w karcie Ba-  
las Rubin. — R. — 150.
29. Kawieszenie trykątne dyament nierawy Ru-  
bin y szmaragd. — R. — 50.
30. Noszenie w nim nie szmaragd ale Chryzolit na  
wienchu. Karygi na piersi per 5. — R. — 5.
31. Kawieszenie szafir na obo nad nim Balas perła gmur-  
kowa. — R. — 75.
32. Kawieszenie szafir trykątne pod nim Balas per.  
ty 4. porogach Balas niekiedy podobno szklaki. R. — 200.
33. Kawieszenie trykąt dyamentowy szmaragd y Rubin  
per 3. — R. — 70.
34. Kawieszenie szmaragd wielki y perła wielka gmur-  
kowa nierówna. — R. — 450.
35. Piskrakka słowka Rubinów dwa, dyamentów dwa R. —  
Karygi dyamentowych dwie per 3. — R. — 40.
36. Medalia deła i tabedkiem dyamentów 8. Rubinów 3.  
szmaragd — R. — 15.
37. Kawieszenie szafir nad nim perła. — R. — 60.
38. Carli Quinti ofiary kłosa na kamieniu. — R. — 5.
39. Kawieszenie trykąt dyament nierawy y Rubin — R. — 30.
40. Medalia i iudicium Paridis dyament Rubin — R. — 35.
41. Kawieszenie trykąt dyament nierawy szmaragd  
y Rubin. — R. — 35.



43. Nawieszenie Tryanguł Dyament Rubin y Szmaragd R. 70.  
 44. Nawieszenie w kształt Szmaragd Dyamentow 3. Rubin 1. perel 3. R. 40.  
 45. Nawieszenie Szmaragd szarno nad nim Rubin szarno R. 60.  
 46. Kżyżek dyamentowy ze czterech składow 4. różnnych niemasz  
 Rubiny 4. perel 4. R. 15.  
 47. Nawieszenie Tryanguł Dyament niezamy koskany Rubin  
 y Szmaragd R. 30.  
 48. Koszenie Kółeczka Dyamentowa Rubinow 4. Kaszt jeden  
 prosty perel 3. R. 30.  
 49. Koszenie Szafir wielki nad nim Balas perel 4. okrągłych  
 pięte gruska R. 300.  
 50. Medalia Gigant, machia Serce Rubinowe inszych Rubi-  
 now 6. Dyamentow 7. R. 12.  
 51. Nawieszenie Tabliczka Dyamentowa podniż dwie Rubinowe  
 nad nią Szmaragd perel 3. R. 30.  
 52. Kapona S. Dawid Król szarna Rubinowe dwie y Dyament  
 mniejszych Dyamentow Rubinow Szmaragdow 26. R. 60.  
 53. Kapona wielka S. Jony Dyamentowy Smok perelowy perel 6.  
 Kamykw różnnych R. 24 R. 55.  
 54. Scophia x pipykami szema Rubinow 12. Dyament szema-  
 radek perel 7. R. 20.  
 55. Lew złoty Rubinow 6. Dyamentow 4. Szmaragd 1. R. 45.

### Szkatuła Piąta.

1. Szafir wielki octoangulany nad nim Balas wielki per-  
 ta podługowata płaska R. 600.  
 2. Medalia Vulcanus Dyamentow 13. szarno Rubin-  
 szmaragd R. 50.  
 3. Nawieszenie Rubin podługny na spodku Szmaragd brył-  
 ale go niemasz R. 18.  
 4. Medalia Scowola Dyamentow 5. Rubinow 4. R. 16.  
 5. Kapona S. Jony ale S. Michał Dyamentowy z Tabliczkami-  
 Rokami y Liliami Dyamentowemi R. 150.  
 6. Nawieszenie Mak Rubin Tablice 3. Dyamentowe y Szmaragd R. 60.  
 7. Effigies kłota Caroli quinti na kamieniu R. 5.  
 8. Nawieszenie szarno Rubinowe nad nim Szmaragd pod-  
 nim Szafir perel 11. R. 15.  
 9. Kapona S. Jony a bez konia Dyamentowy R. 60.  
 10. Kapona Kozia Rubinowa Dyamentow 3. Szmaragdow 2.  
 Szafir, perel 11. R. 75.  
 11. Nawieszenie Imię Jezus Dyamentowe, nawieszanie Rubin  
 y Tabliczka Dyamentowa perel 2. R. 60.  
 12. Nawieszenie Szafir octoangulany nad nim Rubin Bal-  
 las perel okrągła. R. 100.  
 13. Kapona Król Dawid Dyamentowy Szmaragdow 6. Rubin



- now 18. Dyamentow 4. ————— R + 95.
14. Smok złoty przetrzaska dwa Dyamenty większe mniejszych Dyamentow Rubi now Smaragdow Turkusow perły 2. ————— R — 55.
15. Kapona wielka Sferzy albo S. Michał Dyamentowy trzy kataruckie. ————— R — 100.
16. Kawieszenie Smaragdzi ciarno nad nim Foki perła gruska ————— R — 125.
17. Kawieszenie Roka Dyamentowa Rubi now 3. Kart 1. przyn — perła 2. ————— R — 30.
18. Kawieszenie Tablica Szafirowa nad nią Rubin Balas perła gruska ————— R — 250.
19. Kawieszenie Tablica Dyamentowa Rubi now 3. y Szmaragd perła wielka okrągła przyswieszana — R — 60.
20. Kawieszenie Roka Dyamentowa y Mak Rubin. — R — 50.
21. Krzyżek z 10 Dyamentow Trzykątarnych. — R — 150.
22. Kawieszenie ciarno Rubi nowe Tablic trzy Dyamentowy Smaragd perła wielka okrągła ————— R — 200.
23. Kawieszenie Roka Dyamentowa Układana nad nią Rubin Sferzy y trzy perły kart reprezentowany — R — 600.
24. Sferzy Dyamentowy y Smaragdami y Dyamentami trzech kamieni niedostaje ————— R — 30.
25. Kawieszenie Mak Smaragd dwa Dyamenty i tre Rubiny dwa ————— R — 125.
26. Kawieszenie Trzykąt Tablica Dyamentowa Rubi nowa y Smaragdowa ————— R — 225.
27. Kawieszenie Tablic Dyamentowych dwie Rubin Balas y Smaragd. ————— R — 30.
28. Kuch z faworem ośkoangularnym zezany z nacisk Manaku ————— R — 30.
29. Kawieszenie Smaragd ośko dwi ciarna Rubi nowa Tablica Dyamentowa y druga w białym perła okrągła w pus. ————— R — 100.
30. Kawieszenie Trzykątarny Dyament Rubin y Smaragd. — R — 25.
31. przetrzaska Meluryny z Dyamentami y Rubinami, kamieniami jednego niemasz perła dwie ————— R — 25.
32. Kawieszenie Dyament zezany we srodku Rubi now 3. — R — 50.
33. Medaglia Mars & Wenus Rubi now 3. Dyamentow 3. — R — 25.
34. Medaglia Iudicium Salomonis Szupki Smaragdowe Rubi now 11. Smaragdow 8. ————— R — 15.
35. Medaglia Debra et Svara Dyamentow 6. Rubi now 4. — R — 10.
36. Kawieszenie Szafirowy sztyki wielki Ziarno Rubi nowe wisi uniego — R — 40.
37. Medaglia Carcius Dyamentow 3 Rubi now 3. — R — 12.
38. Medaglia Cyphus kamyczkow 5. — R — 10.
39. Kawieszenie Smaragd y Balas. ————— R — 35.



40. Noszenie małe szmaragdów y perła okrągła. R. 30.
41. Kawiorek szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 15.
42. Kawiorek szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 10.
43. Kawiorek szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 4.
44. Kawiorek szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 4.
45. Szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 4.
46. Szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 4.
47. Szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 4.
48. Szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 4.
49. Szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 4.
50. Szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 4.

### Szkatuła szasta.

1. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 300.
2. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 250.
3. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 20.
4. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 35.
5. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 9.
6. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 250.
7. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 300.
8. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 516.

### Szkatuła siódma.

#### Materiał Pierwszy.

1. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 650.
2. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 150.
3. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 432.
4. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 165.
5. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 35.
6. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 174.
7. Szkatuła szasta y szmaragdów y perła małe szmaragdów. R. 174.



- podwie perle 12. pojedny 12. Baretek 12. — R — 60.  
 8. Rękojści od wachlarza złota, z Dyamentami 5. Rubinow  
 5. Skmaragdow 4. Turkusow 2. Perel 11. Spodek automaty R. — 40.  
 9. Rękojści od wachlarza druga z dyamentow 12. Rubinow 8. Szma.  
 rągi 1. Perel 16. — " — " — " — " — R — 70.

### Długi Makrae

1. Pendent mniejszy z Rubinami Dyamentami z perłami  
 Sztuk 24. Spona 24. Kutas z perłami porwany — R — 240.
2. Pendent okrągły z dyamentami Rubinami perłami sztuk  
 22. na koncu Kutas z perłami — " — R — 170.
3. Łanuch okrągły z grniewa sztuk po 8 perel 6 potny Rubinowy  
 z dwi perle 28. — " — " — " — R — 85.
4. Pendent sztuk z Różyczkami Rubinami z po dwie perle  
 9. bez kamieni N. 17. Kutas z Rubinami z perłami — R — 200.
5. Pas sztuk 30. Rubinami Dyamentami perłami ładony  
 perel niedostaie. — " — " — " — R — 380.
6. Pas albo pendent sztuk potny Tablice Dyamentowe (cię-  
 ney niedostaie) 19. potny perły 19 bez perel, jedna ka ko-  
 niu (na koncu) Kutas w którym Dyamentow 9 z perłami na  
 sznurkach sznur 56. Ciężar: 1140. Perel 57 Ciężar: 230.  
 Kutas sam z perłami Aus: 300 złoto Aus: 200. — " — R — 1870.
7. Skmar otugi z gąbką z iszq. niowego złoto — " — R — 64.

### Skratula Szma.

1. Alibant Szturzek Rubinowych N. 36. — " — R — 50.
2. Alibant karkow po Rubinie 8 po perle karkowickich 8. — R — 35.
3. Alibant sztuk po piziu Dyamentow ostrych 16. Spona potny  
 z perle Wryanskie N. 15. Szacunku sztuk Dyamentowe  
 aus: 10 25. Potowe aus: 20. złoto aus: 200. Facit — R — 900 [?] 245.
4. Szturzek robionych do Alibantow oderwanych dwi wielkie  
 po dwie perle Wryanskie. Te dwie sztuk ponieważ nie na-  
 leża do Alibantu skratuly dyamentowej łamemy je po-  
 łoyli ctery sztuk po dwie perle Wryanskie z karkow do  
 skratuly dyamentowej przylókylis my vide infra — R — 78.  
 5. Pierścieni dyamentowych dwa rzeźbionych. — " — R — 5.
6. Pierścienie Rubinowy długi z dyamentem ślepym. — R — 6.
7. Perla oderwana — " — " — " — R — "
8. Sopas okrągły nie sprawny z nie oryginalny } — R — 1.
9. Różyczka srebrna z dwiema perłkami — " — " — " — R — 1.
10. Alibant karkow po dyamentie 7. po perle karkowickich 8. — R — 80.
11. Karalle sztuk po dwa dyamenty 5. po dwa Rubinowy 5. po dwie  
 perelki 10. — " — " — " — " — R — 60.
12. Obracek 4. Jednaki w każdej po trzech Dyamentow Angl  
 niedostaie po 12 Rubinow perłkami obrzędione R — "
13. Obracek dwi w każdej po trzy Dyamenty potny Rubinowy



[illegible]

Synatula Przewiata.

1. Alibant karstow 7. po skmaragdu wielkim sponek 7. po  
dwie perle Bryanskie wielkiej skamened party 1000 skma-  
ragdy 100. złoto 100. ——— " ——— " ——— " ——— zł. 1200.
2. Alibant karstow 7. po skmaragdu ostrym wielkim sponek  
8. po perle Bryanskiej wielkiej skamened party 1000. 320.  
skmaragdy 70 złoto 110. ——— " ——— " ——— zł. 500
3. Manelle dwie w kardey karstow pięć po ziarnie skma-  
ragdowym sponek po dwie perle Bryanskie pięć — zł. 400.
4. Manelle dwie karstow 7. po Rubinie Balas wielki. Cytery  
sponek po dwie perle. ——— " ——— " ——— zł. 400
5. Alibant karstow 7. z Rubinami Balas wielki sponek  
po dwie perle 13. przyłożyły się tu dwie sponce nale-  
żące do skatuty osmy. ——— " ——— " ——— zł. 550.
6. Alibant karstow z Rożkami dyamentowemi 13. sponek  
po dwie perle 13. przyłożyły się tu sponie dwie nale-  
żące do skatuty osmy ——— " ——— " ——— zł. 600.
7. Alibant Rożki rubinowe 15 sponek, po dwie perle 14. item  
dwie się potym przyłożyły. ——— " ——— " ——— zł. 450.
8. Alibant niemniejszy Rubinowe 14 sponek po dwie perle  
14. ——— " ——— " ——— " ——— zł. 200.
9. Alibant karstow z Rożkami dyamentowemi 5 z Ru-  
binami 4. sponek po dwie perle 9. ——— " ——— zł. 100.
10. Alibant sponek 11. po dwie perle 16. 15. boczny. 17. 18.  
do tego należące przyłożyły się ——— " ——— " ——— zł. 120.
11. Alibant karstow z ziarnami Rubinowemi 7. z skma-  
ragdami 4. sponek po dwie perle 15. ——— " ——— zł. 215.
12. Alibant sponek party karstow 14. ——— " ——— zł. 116.
13. Manelle dwie w kardey karstow z ziarnami Rubinowe-  
mi dwa z skmaragdami dwa sponek po Rubinie z  
skmaragdu. Cytery ——— " ——— " ——— zł. 150.
14. Alibant karstow z ziarnami Rubinowemi 18. sponek  
po dwie perle 18. ——— " ——— " ——— zł. 100.
15. Alibant karstow z Tabliczkami Rubinowemi osm spon-  
ek po dwie perle płaskie osm. ——— " ——— zł. 70.
16. Alibant karstow po ziarnie Rubinowym i edynasii po  
perle. Katakuckiej 14. ——— " ——— " ——— zł. 40.

Saxatula Præsiata.

1. Alibant - sztuka siedm. Tablic dyamentowych z siedm.  
sztuk to cztory perły Bryjanskic. Skaruncik dyamen.  
to



- tu 1. karat  $4\frac{1}{2}$ . Augf. 400. N<sup>o</sup> 2. Karat  $4\frac{3}{4}$ . Augf. 400. N<sup>o</sup> 3.  
 karat  $7\frac{1}{4}$ . Augf. 1300. N<sup>o</sup> 4. bez rogu Karat  $8\frac{1}{2}$ . Augf. 1300.  
 N<sup>o</sup> 5. Kamień szary karat  $7\frac{1}{2}$ . Augf. 1200. N<sup>o</sup> 6. Karat  $9\frac{1}{2}$ . Augf. 2200.  
 N<sup>o</sup> 7. Karat 7. Augf. 1200. Ktoto z party Augf. 340. N<sup>o</sup> summa 8140. (8340).
3. Alibant szkatuł szmaragdów wielkich trzy Rubinów szarych.  
 Spronek po szmaragdów z Rubini 8. — " — " — 350.
3. Noszenie wielki dyament podługowaty wazy karatów  $22\frac{1}{4}$   
 perła mata  $\frac{m}{12}$ . — " — " — " — " — 12000.
4. Noszenie karat tylko szkatuła dyamentowa regim.  
 ta w krolowej Mji Ludwiki — " — " — " — 14.
1. 5. Tablica wielka dyamentowa podługowata kogniednego  
 niema nad nią, kiarna Rubinowa szkatuła dy-  
 ment karat 18. Augf. 9000. Rubin z ktoto Augf. 50. — " — 9050.
2. 6. Dyament wielki w tryanguł rzeźbiony nad nim Tablica  
 Rubinowa pod nim perła okrągła w kształcie. Włas-  
 sawie u Króla Biskupa Krakowskiego — " — " — " —
3. — Dyament wielki w sztycy rzeźbiony w kaszcie 4 Rubinki nad nim  
 Tablica Rubinowa w kaszcie sztycy dyamenty. w kas-  
 sawie u Mji S. Biskupa Krakowskiego — " — " — " —
4. Alibant kasztowy z Tablicami dyamentowymi 6. po 4. party  
 tryanckie szkatuła dyamentowa N<sup>o</sup> 1. karat  $4\frac{3}{4}$   
 Augf. 600. N<sup>o</sup> 2. Karat 3. Augf. 200. N<sup>o</sup> 3. Karat 3. Augf. 200.  
 N<sup>o</sup> 4. Karat 3. Augf. 200. N<sup>o</sup> 5. Karat  $3\frac{1}{2}$ . Augf. 100. perła N<sup>o</sup>  
 28. po Augf. 40. Augf. 1120. Ktoto Augf. 180. — " — " — 2950. (2600)  
 550.
5. Party dwie wielkie płaskawe — " — " — " — 1500.
6. Perła Fircia z szmaragdami. — " — " — " — 100.
1. Karat wielki szkatuła rzeźbiona perła płaskawa rurowana.  
 wazy karat  $63\frac{1}{2}$ . Augf. 1200. szkatuła 35. — " — " — 1235.
2. Karat kiarno Rubin wielki wazy karat  $59\frac{1}{2}$  — " — " — 1000.
3. Szpinella wielka na środku widzi szmaragd z kiarnem  
 Rubinowym wazy karat 119. z pułgrana szkatuła  
 Augf.  $\frac{m}{5}$  perła Augf. 50. — " — " — " — 550.
4. Dyament największy z party wazy karat N<sup>o</sup> 27. z pułgra-  
 na szkatuła Augf.  $\frac{m}{20}$  perła Augf. 2500. — " — " — 2250.

### Opisze szkatuła.

1. Szkatuła — " — " — " — " — " — N<sup>o</sup> — 50
2. Jednorzęd w Krakowie kosztowny. — " — " — " — " — N<sup>o</sup> —
3. Kartki
4. Tabula Grana.
5. Widzisz srebrne — " — " — " — " — " — N<sup>o</sup> — 3.
- Powderko z pierścieniami Pierścienie
- N<sup>o</sup> 1. — Turkuski Augf. — N<sup>o</sup> — 2,
2. Dwie oczka onyx — " — " — 2,
3. Opale — " — " — " — 5,







20. Obrońka na piersi.	.. .. .	10	—
21. Kamień biały cum effigie Chalcedonius	.. .. .	10	—
22. Łyżka, pośli czoła z pestowey macicy z brzości kłamanego Łyżki Krzyżakowskiej.	.. .. .	10	—
23. Krzyżak	} nie stracone na Res sacro, y tanie	.. .. .	.. .. .
24. Paucifal		.. .. .	.. .. .
25. Deima / x kamieniu złotym.	.. .. .	10	4.
26. Pancerz pośli kamienne	.. .. .	10	—
27. Pancerz Krowawnikowe	.. .. .	10	20.
28. Pancerz biały gruszkowe kociące	.. .. .	10	2.
29. Pancerz kociące	.. .. .	10	1
30. Pancerz drobne różnych kamieni	.. .. .	10	1.
31. Pancerz Krzyżakowe	.. .. .	10	3
32. Pancerz gagatkowe	.. .. .	10	1
33. Rękawice do składu.	.. .. .	10	2
34. Rękawice do wdele	.. .. .	10	1.
35. Guxikow złotych	.. .. .	10	—
36. Pancerz różnych kamieni	.. .. .	10	10.
37. Pancerz Koralowe	.. .. .	10	—
38. Pancerz albo kółek.	.. .. .	10	—
39. Fereikow	.. .. .	10	—
40. Fereikow x czerwonymi szmelcem białym	.. .. .	10	—
41. Fereikow x białym szmelcem z czerwonymi literami	.. .. .	10	—
42. Fereikow złotych Dwunastu.	.. .. .	10	—
43. Fereikow.	.. .. .	10	—
44. Bracyarkow	.. .. .	10	30
45. Obrońki dwie	.. .. .	10	45.
46. Pasek złoty	.. .. .	10	60
47. Manella dwie	.. .. .	10	10
48. Peret Katakucki N <sup>o</sup> . 1300.	.. .. .	10	136.
49. Bracyarkow albo klaszek złotych.	.. .. .	10	8.
50. Pasek na dwóch.	.. .. .	10	10.
51. Manella x drobny	.. .. .	10	15.
52. Manella	.. .. .	10	6.
53. Manella	.. .. .	10	8.
54. Lancuszek	.. .. .	10	13.
55. Manella	.. .. .	10	25.
56. Lancuszek	.. .. .	10	25.
Nadto należało się Łamanego złota		10	4.

(1) Przystaż P. Tubitow przystaży przed Jazą  
in presentia Commissus.

Na N<sup>o</sup>. Przystażam flama Boga, w Boży szlache Jedyne  
i w oświe Kłopotu Krzyżopolskiej wzmnie, w oświe Boga



złuszczenia y według najwyższej mojej umiędnośi po-  
mienione kleynoty kasować y odstęnować będą, waga, waga, Cui-  
sum albo prociari, do Cuiuxch krajów pełnić y wiernie uważa-  
cie. Sekret przy tym kas tacy wykupionej same y wszystkie  
go cokolwiek się na tej Commissyey przy bytności mojej na-  
przykła. Krecypospolitey odstęnować będąc nienaruszenie ka-  
chować. Kas mi samie Boże dopomoże y mekarsiego gorde.

Summary przy Commissyey Kleynotowej  
prodany do Inflana Pooskarbiego W.H. Anno 1683.

Skacunk y Taxa wszystkich Kleynotów Krecypospolitey  
wynosita (Czerwonych złotych in specie №. 101.670.  
Których kasowa Dystrybucja.

Na kapłanę Długu Majestniejszego Króla Sępskiego na onces  
Marzarka y Hetmana W.H. ex ordinatione Seymu A. 1673. Auf. №. 5050.  
Wojaka stariego Kacieg y furmanom Armatnym podzielo-  
ne na Ordynansem Seymu y Commissy. — Auf. — №. 42040.  
Utem Regimentom y rożnym ex ordinatione legow Seymu  
Skarb kapłanów przez siebie — — — — — №. 5960.  
W Majestniejszego Króla Sępskiego in summa 120000, zastawione  
Kleynoty skacunku — — — — — №. 26100.  
Ligament wielki w skarbie kasacie skacunku — — — — — №. 22500.

Faist Aureof. №. 101.670.

In Supplementum przysłano do Jm. W. H. Pooskarskiego  
A. 1683.

W summe Taxy Generalney Auf. №. 101.670. wosoty y kę dwie:  
sztuki co były u Jm. Biskupa Krakowskiego skacowane  
in Auf. №. 2300.

Też sztuki dwie, wchodzą, w summe Dystrybucy przez Pana  
Podskarbiego to jest in summa Aureof. №. 5968.

Ktore sztuki jeśli kas vicebitur W.H. y Krecypospolitey  
gotów eliberować y zastawu Pan Pooskarbi y w pewnym  
czasie oddać na oddaniem sobie summy na ktore były  
skacowane to jest Auf. — №. 2300. —













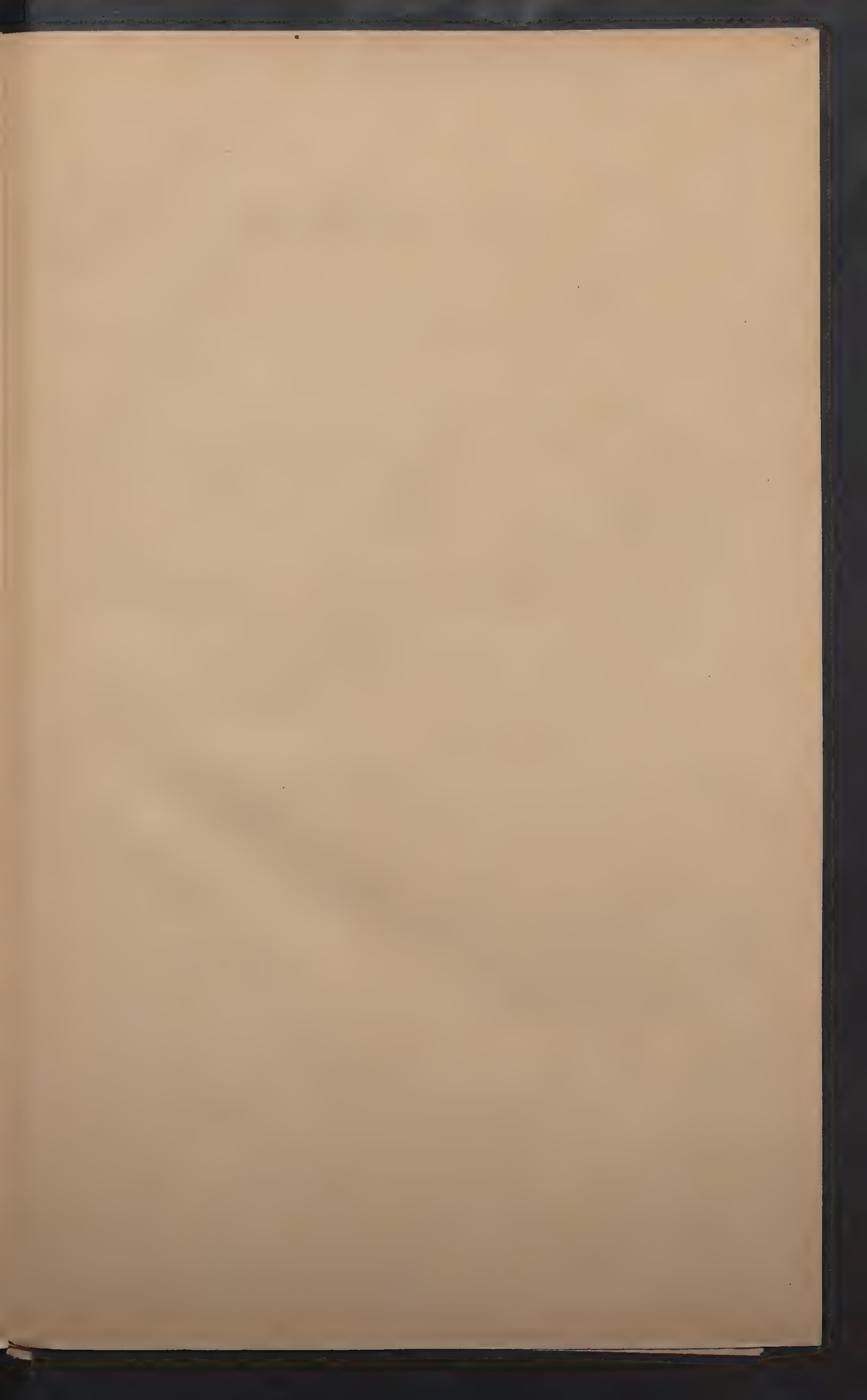






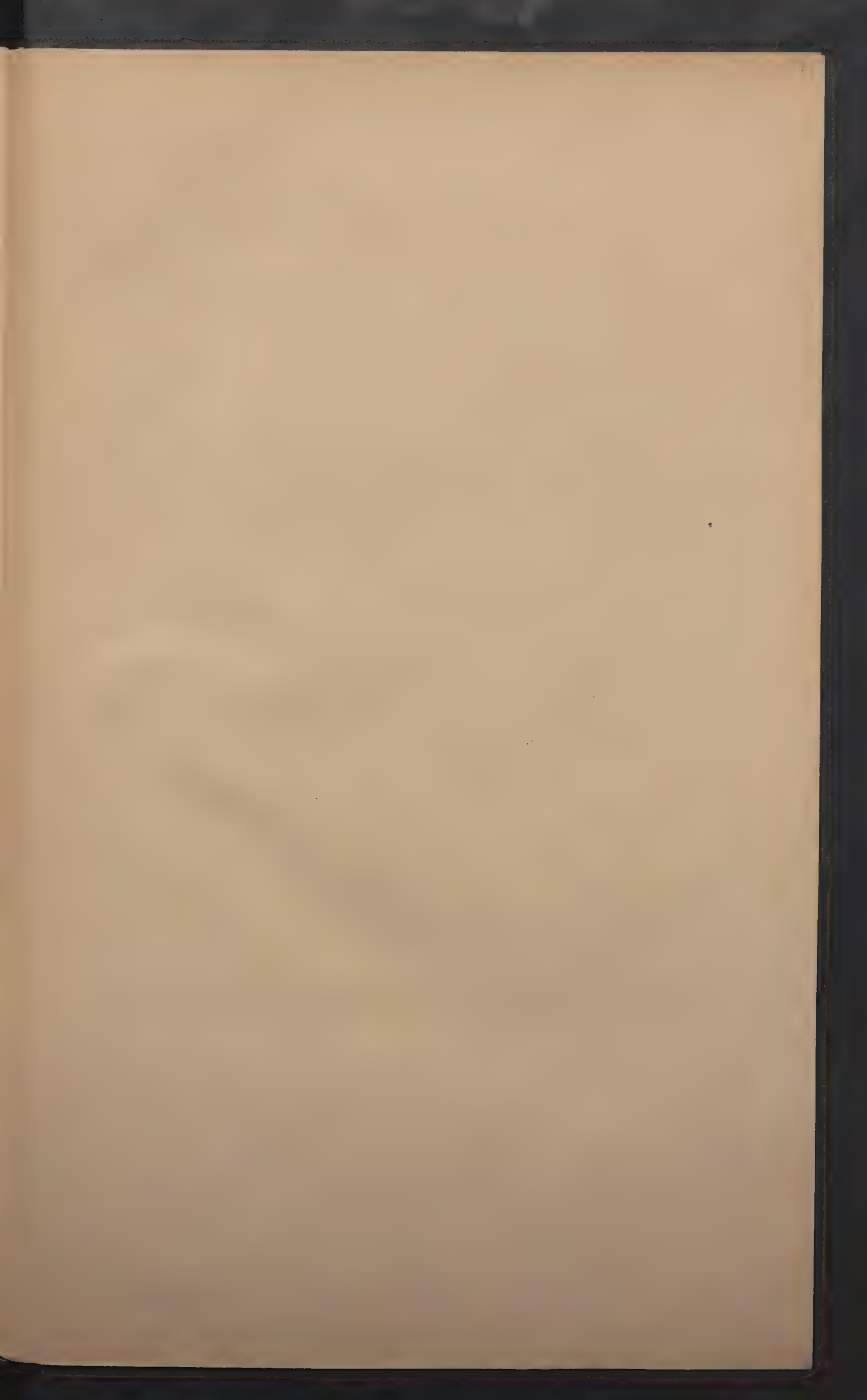






















17/10





Thesaurus  
In Calamitatibus Regni

Abconditus. Nunc  
Sub Felicissimis auspicijs Serenissimi ac Invicississimi Augusti II. Poloniarum Regis Status Felici Revolutione Status Reipublice.

Per  
Celsissimum & Reverendissimum Illustris ac Magnificos  
Reipublice Commissarios Vigore Constitutionis Grodnensis  
1726.

Elevatus & Illustrissimo Francisco Maximiliano  
a Teyrn Ossolinski, Supremo Regni Thesaurario  
Prohiciensi & Capiteano. Traditus.

Anno quo Supremum Nomen  
Thesaurum Vita Celestis Nobis  
in terris aperuit.

1730. —

Saudetur Jesus Christus.

Actum in Ara Cracoviensi in Conclavi Nuntiorum,  
Feria Tertia post Dominicam Jubilate, proxima, id est die Lunam  
da Mensis Maji, Anno Domini, Millesimo Septingentesimo Trigesimo.

Konstanty Felicjan, na Skaniawa Skaniawski, Biskup  
Krakowski, Książe Siewierski.

Piotr Konstanty & Stadnik Stadnicki Kaszfelan Wąymicki  
Franciszek & Chękażewicz Tarto Kaszfelan Dubelski, Starosta  
Wieluński ex Senatu.

Antoni & Stupowa Skembek Podkomorzy Generalny N. D. Stawa  
Krakowskiego Wielicki Bocheński & Starosta.

Stanisław & Stupowa Skembek Wąyski Kra: Kr. malej Polski.

Melchior & Gurwa Gurowski Horoży Kaliski Starosta Kolcki.

Józef & Radomicka Radomicki, Płocki Starosta

Podolanowski & Wielkiy Polski, ex Equestri Ordine Komissa-  
ru Reptey.

Franciszek & Maximilian & Teyrnyna Ossolinski Podskarbi N. H.  
ex munere Ministerji.

Stefan & Dembrian Dembinski, Kustosz Skarbu Koronnego  
y Kaniopik Krakowski ex officio.

Józef na Michalowie Michalowski, Sodeboli Wojewodstwa  
y Szekia Grodzki Krak.: ex parte H. Jm Pana Franciszka Gon-  
kagi, Marzabina Mirowie & Wielopolskiy & Myszkowskiy.

Wojewody

Wojewody y Generala: Matojolskiego y Karola Krakowskiego  
et Dignitate Palatinati & Officii Capitaneali ob Egalitate tem  
spraw w Trybunale Koronnym Dubelskim, miangch, ad presens  
absentis, Plenipotenti Officiose zapisany.

Ponieważ inni Jasn. Wielmożni, Ichmon R. Sena.  
Korow. od Skarbu Koronnego y Aluizy, de Sede juxta Con-  
stitutionem (Anni 1576. nalezary non comparuerunt, ani puz  
sie ani proter Plenipotentiow Swoich, Kaczym my Komisarze  
Rzeczy in Jnnamento Konstytucyi Heymu Grodzinskiego  
Dnia 28. Wrzesnia R. 1726. w Grodzie odprawionego, na  
odebranie Insigniorum & Archivorum do Successorow S.  
Jasn. Oswieconego Księcia Jmci Stanisława, na Słu-  
powie Skembeka Arcybiskupa Gnieźnieńskiego Prymasa  
Korony Polskiej y Wł. Słowak. Ktore podraz publiczne-  
go kamieszrania, in gruzie hostilitate stetira, na Res-  
kryptem Jmci, w Krakowie Dnia 11 Espra Roku 1702 dato-  
wanym y pisany, Koronna, x twierdzonym wspólnie, x  
N. Jasn. Włom. Jm. Janem Kazimierzem Bohumem Bisku-  
pem Przemyckim y Nominatem Krakowskim, tudzież  
promienionym Jm. Janem Panem, Wojewodę, na onczas tylko Sta-  
rosta Krakowskim Skarbu Koronnego podniozary, prowi-  
dendo omnimode securitati na Granice wywiost. Teraz na  
Jasn. O. Sieg. Jmci Krzysztof, na Słupowie Skembek Bis-  
kup Warmiński y Samborski jako Successor Swoim y in-  
nych Konsudessorow Swoich imieniem juxta Disposi-  
tionem Legis publicae, & pro Allegatę Constitutionis Komporti-  
ie Kuchowski na termin: dwutydziny do Kamku Krakow-  
skiego, Jurysdykcję naszą Komissarską, Kafundoweliemy,  
przy prorenuy, Wielmożnych: Andrzeja x Raciorska, Mor-  
tyna, Wiedeckiego, Piotra x Słupowa Skembeka Oswiecimski-  
go Kastellanow, Jozefa na Korcu y Olszycie, Księcia Czar-  
toryńskiego, Chorażego Wielkiego Włom. Theodora Chrabi na Włom-  
nicku, y Karolawie, Submińskiego Starosy Spiskiego, Włom.  
x Michała, Dunickiego Suffragana y Archiprykone Adama  
x Kamorowe Komorowskiego Kancelarza, Ludwika Skemiarskie-  
go, x Michała x Granow Wodzieckiego Officyata, Kaspera Szep-  
kowskiego, Jerzego, Miroszkowskiego, Macława Skerakowskie-  
go, Franciszka Wzelskiego, Janka Łopackiego, Marcina Ma-  
leszyńskiego y innych Kaniota Katedralnego w Kamku Kra-  
kowskim Pralatow y Kanonikow, tudzież Wielmożnych  
y Młodzonych Antoniego x Głogorianowa, Belschackiego, Czes-  
mika, Wojewodowa Krak: Wojciecha x Kurozwek, Ksiezynskiego  
Ostrzeszowskiego, Stanisława x Słupowa, Skembeka, Słowackiego  
Jana, x Łochocina Łochackiego Krzeszowskiego, Jozefa Pa-  
skya Chorodeckiego, Stanisława x Wiedeckiego Chyrowskiego

Starostow.





.. Korona pierwsza, która której ad Coronationem używają, nazwa-  
na Originalis, albo Privilegiata ma w sobie perł i nies 10.

- W pierwszej Koronie Rubinów 8, mniejszych, 4. mniejszych, 8. Ama-  
ragdów małych, 3. Skafiry wielkie, 6. mniejszych gładkich, na pie-  
ciu Rubinach, na Wierchu Malentki, na Skosley niedostaje na  
Strub, dawna, niebyło, Na Stryfcie pierwszym 4. Amaraży,  
perła jedna, jednej perły w kaszecie niedostaje.

- W drugiej Koronie 4. Skafiry wielkie, 8. malentki 2. wielkie Amara-  
ży małych 5. 4. Rubinami y Amarażami na wierzchu Skos-  
ley, Rubina. Na wierzchu kas perły gładkie 3. Kaszt bez kamie-  
nia. Na drugim, większym ani kasztu, ani kamienia nie ma  
y Stryftu, pokazanie się dawno niedostawało.

- W Trzeciej Koronie Skafirów Dwieście, Rubinów 8. alias Karne, ieden  
Kaszt bez kamienia, perł 11. gładkich. Stryft mały przelomany  
szafirka, na wierzchu srebrna.

- W czwartej Koronie Skafiry wielkie 3. małych 7. Amarażów malentki  
5. perł 4. Rubinami y Amarażami na wierzchu Dwie perły bez Ru-  
binów 3. gładkie, stryft, na którym na środku Skafir jeden Rubinek  
malentki. Trzy y perła jedna.

- W piątej Koronie w środku Kasztu Skafir 1. wielki, drugi mniejszy,  
w Kasztu na wierzchu nabok 8. malentki, w kasztach trzy większe  
Amaraży y mniejszych 6. Rubinów mniejszych większych, 5. mniejszych  
y perł 4. Rubinami y Amarażami na wierzchu 3. perły gładkie na  
Wierchu iednej perły Kasztu nie dostaje dawno. Stryft 4. Rubinem  
wielkim w środku, trzy małe naboku, na środku perła.

- W szóstej Koronie na środku małym kamieniem Skafir wielki 4. mniej-  
szych, po bokach y na górze 8. malentki Skafirów, 5. Rubinów wielkich  
po bokach, 7. małych y Kaszt bez kamienia. prochy, 1. 1. wielki Ama-  
ragd, 3. mniejsze, 6. perł 4. Rubinami y Amarażami iednej nie  
dostaje y Kasztu 3. na wierzchu gładkie, stryft 4. Rubinem na środ-  
ku, 4. dwiema Amarażami malentkami Trzeciego nie ma tył.  
na Kasztu, pod nimi perła jedna.

- W siódmej Koronie w środku Rubin wielki alias Karne, po bokach  
pięć mniejszych 7. malentki Amarażów wielkich 3. Małych siedm  
Skafirów małych 8. Skafir większy 1. Kaszt ieden bez kamienia wierz-  
chu, 7. 4. Rubinami y Amarażami, perł na wierzchu gładkie 3, 2.  
stryft 4. Amarażami wielkim, po bokach Amaraż 1. Skafir 1. Rubin 1.

- W ósmej Koronie Skafir 1. wielki, alias Karne na wierzchu mniejszy,  
średni małych Amarażów 3. wielkich, małych 4. Rubinów wiel-  
kich 5. małych 7. Kaszt naboku bez kamienia, perł 4. Amaraża-  
mi Rubinami y Skafirami 7. perł gładkich na wierzchu 3. Stryft  
4. Rubinem w środku większym, na boku Rubinek mały Skafir ma-  
ły Amaraż mały.

- W dziewiątej Koronie Rubin wielki alias Karne iedno, mniejszych  
7. malentki 7. Skafirów większych 3. małych 7. Amarażami



tych 6. Kształtek 2. przez kamienie mały, perel i Rubinami  
Skmaragdami Skafirami 7. kształtek 3. i Skafirem, iednym, sztyft  
w środku po bokach trzy Rubinki, mały perel iedna.

- W Dziewiętej Porcy Skafir ieden, wielki alias Karmu mniejszych  
po bokach 3. małych 4. Rubinów większych 7. mniejszych 7.  
Skmaragdów małych 5. Perel i Skmarami 2 wie, i Rubinem iednym, perel  
bez kamieni i kształtami, iednym na boku i kształtem  
niedostatek, kształtek mały, proiny. - W miejscu proiny nie  
był kamień i kształtem, sztyft i Skafirem w środku, na  
bokach 3 Skmaragdy, perel gładka, te kamienie wszystkie nie  
szlifowane, we wszystkich porcjach Kawarce korony na  
krzyż i skrzyżkło, na wieżach Jabbusko i Krzyżkłem Aka-  
mit i białe.

- Korona druga Skrzyżkła pomniejsza, której Kawarce ied-  
nym Koronacy Polskiej, ma w sobie, portionę iedną Skra-  
nostek.

- W pierwszej Porcy Rubinów 5. Skafirów 5. Perel 3 i tak wszyst-  
kie Porcy iedne w której 1. Perel, niema. Ta korona  
bez Kawarce na szarym Aksamicie.

- Korona trzecia Homagialis Skrzyżkła w której Porcy  
Dziewięć.

- W pierwszej Porcy Rubinów 8 alias Karmu. Skafirów 2. Pe-  
rel 9. kształtek 9. proiny sztyft, kłoty i perel.

- W drugiej Porcy Skafirów 3. Rubinów 5. Perel 9. sztyft kłoty i perel.

- W trzeciej Porcy Rubinów 5. Skafirów 5. Perel 9. sztyft kłoty i perel.

- W czwartej Porcy Skafirów 5. Rubinów 5. Perel 9. sztyft kłoty i perel.

- W piątej Porcy Skafirów 5. Rubinów 5. Perel 9. sztyft kłoty i perel.

- W szóstej Porcy Skafirów 5. Rubinów 5. Perel 9. sztyft kłoty i perel.

- W siódmej Porcy Skafirów 5. Rubinów 5. Perel 9. sztyft kłoty i perel.

- W ósmej Porcy kamienie, perel i sztyft.

- W dziewiątej Porcy Rubinów 2. Perel 9. Skafirów 8. sztyft kłoty.

Kawarce korony na krzyż, i skrzyżkłem z Aksamitu szary.

- Korona czwarta Węgierska. Ta korona w iednym Cyrcule ma iedną  
kamień Skafirów, wielkich w Jabbice cytery szlifowanych Rubinów  
w Jabbice Cytery, ieden tylko szlifowany, na wieżach protomana, tak  
jak było dawna, Fragmentów do niej należących 7. różnych i  
mniejszych i większych.

- Korona piąta Szwedzka, której Porcy 5. wielkich, mniejszych  
5. iedna kieszonka. Fragment w papierze i osobna, te na iednym  
Cyrcule kłoty, wszystkie.

- W pierwszej Porcy Skmaragdów wielkich nieszlifowanych

dwie, Skafirów wielkich szlifowanych 2. Rubinów nieszlifowa-  
nych 4. Dwa kształty, proiny, po bokach Dwa dyamenty. Kon-  
cyste większe i mniejsze Perel 11. Dwa kształty.

na protomana nieca, proiny, te Aksamitu przywiązane.

= W drugiej porcy mitych Smaragdów niezlifowanych 4.  
Skafirow wielkich 2. Rubi now alias Karu dwa Dyament  
ieden między Rubinami konkryste, drugi mniejszy między  
perłami na wierzchu perł ig. Kasetlik kłomany k wierz-  
chu droletem spoiiony.

= W trzeciej porcy wielkiej na spodzie Smaragd wielki w  
Tablice w poł. przepadniiony, drugi mniejszy nie zlifowa-  
ny Rubi now alias Karu większych y mniejszych 12 ni-  
zlifowanych Skafirow dwa Dyamenty wielkie koto  
Skafirow dwa konkryste trzeci między perłami perł  
gratkich 14. Ta porcy kłomana nicia, k wierzchna.

= W czwartej porcy mitej Smaragdów 4. nie zlifowane wiel-  
kie Skafir 1. Rubi now 2. Dyament między Rubinami 1.  
większy 2. między perłami mniejszy, perł ig. Kio-  
ka kłote kłomane droletem przytwierdzone.

= W piątej porcy większej Smaragd 1. wielki na spodzie 3. na  
wierzchu mniejsze nie zlifowane, Rubi now większych  
y mniejszych niezlifowanych 11. Dwa kasety wielkie pro-  
ne dwa dyamenty większe konkryste na wierzchu nas 3.  
między perłami mniejszy, perł Gratkich 6. Wierzchny  
porcy kłomany nicia, przywierzchny Sktyft kłoty od per-  
ły proiny.

= W szóstej porcy mitej Skafir większy 1. drugi mien-  
szy na wierzchu, Smaragdów 4 y Rubi now 2. niezlif-  
owanych Dyament między Rubinami drugi między  
perłami konkryste perł 18. od jednej iest Sktyft proiny  
ta porcy k wierzchna nicia, przewierzchna.

= W siódmej porcy wielkiej Smaragd wielki niezlifowa-  
ny drugi na wierzchu mniejszy Skafirow 2. trzeci mien-  
szy między perłami perł 7. Rubi now alias Karu 12. Dy-  
amentów większych 2. Ta porcy kłomana droletem ścięgni-  
ma.

= W ósmej porcy mitej Skafir zlifowany Smaragd 4.  
niezlifowane perł 16. Rubi now dwa Dyamenty 1. kłomany  
wierzchny k porcy od której a parte Fragmental.

= W dziewiątej porcy większej. Smaragd wielki w Tablice  
na spodzie w poł. przeobrazony, na wierzchu nas mniejszy  
4. Skafirow 2. Rubi now 11. Dyamenty dwa większe kon-  
kryste perł gratkich na złotych Sktyftach 4. wierzchny k  
porcy od kłomany, a parte w papierze.

= W dziesiątej porcy mitej w środku Skafir zlifowa-  
ny Rubi now alias Karu niezlifowanych 4. perł na Sktyft-  
tach złotych 16. Wierzchny k porcy od kłomany, w papierze  
a parte. Kłomany kłoty na kłoty kłoty iabko  
malinkie k kłoty kłoty udrubowane a parte, kłomany

Stany



stary kbulwiaty. Fragmenta od tej korony! -

- Fragmenta od tej korony należą Rubin alias karno  
bez kaski, nieszlifowany, perła jedna bez sztyftu nie  
szlifowana, perła b. mata rozszaltem, kłotym, na wierz-  
chu Rubinek, szafir w kaskie kłotym & trzema piórka-  
mi kłotami, trzy perły, na kłotych sztyftach we środku  
Dyamenty mały konary, przy sztyfcie & trzech pió-  
rach kłotych pióro od porcy mnięskiej lewy korony, &  
w nim szafir mały, dwa Rubiny alias karna nie szli-  
fowane dwa dyamenty w kaskach kłotych trzy perły na  
sztyftach kłotych.

- Fragmenta insu) las sie opisują. W papierze dwa kamie-  
nie, sprawne w kłoto Rubiny. Item perła jedna, lalka spraw-  
na w kłoto na wierzchu Rubinek. Item szarubeczka mata  
kłota, lalka dwa kamieniki nieoprawne, jeden szafir, drugi  
smaragd, u którego Rogutrapony, nieszlifowany.

#### Sceptra Krolewskie Czerw.

Pierwsze szkrewkło na sztyfcie kelaznym. Dyamentow pod  
galka, & wierzchnią dwa, w Tabliczce, trzeciego niedostaje. Item  
w tym Sceptum kamieniki trzy, Smaragd szkrony, szafir &  
topas, szlifowany w Tabliczce u dołu 3 Rubiny mate.

Drugie Sceptum mate kłote od korony Węgierskiej ułgory  
w dół na sztyfcie kelaznym.

Trzecie Sceptum srebrne kłociście, u wierzchu w koronie wyszere-  
bany.

Czwarte Sceptum srebrne kłociście, większe cate.

#### Tablki pięć.

Pierwsza Tablka szkrewkło, na nim aphora mundi ryżowana  
& perła czterech na sztyftach kłotych, dwa Rubinki in medio.

Drugie Tablko kłote & kłociście kłotym.

Trzecie Tablko srebrne kłociście.

Czwarte Tablko srebrne kłociście z kłociściami laksemix

Pięte Tablko srebrne kłociście.

#### Lancuchy

Dwa Lancuchy kłote drutowej roboty opisane w Dawny Re-  
wizyi A. 1690. Benderis Czerwonych kłotych 142. Aliteraz nieważon.

Dwa Lancuchy szmelcowane w Rycerskie węzły srebro, Aureos  
szyste średziesiąt & jeden Drugi Krocny Roboty kłoty srebro  
Aureos 288.

Szluka Jednoroska, nie wielka, matowa większa od podłotia  
Miednicka mata kłoto kłociście. Srebrna & Greckim piśmem  
& portretem Najświętszej P. Maryi we środku.

Pas Axamitny Czerwony, na którym szluka & kłotami punkkami  
16. Aspiszowych 5. rżniętych, Gagatkowa jedna rżnięta insu-  
bna szkrewkło.

Milcz, Dawe

Micre Dwa.

Pierwszy w Pochwach srebrnych kłociących Wąskich narysach  
Monera, Rezerwice Kosobna w sztach piasin kap-  
tana skosły.  
Drugi w Czarnej Pochwie Skeroki w srebro. oprawy ystryk  
kłociący.  
Relikwiarz Koskiewski srebrno kłociący, na wierzchu kap-  
tany.  
Krzyżyk srebrno kłociący otwierający się cum figu Crucifixi.

Inwentarzow Rewizyj w tymże Sepecie odebraliśmy 4.  
in originali.

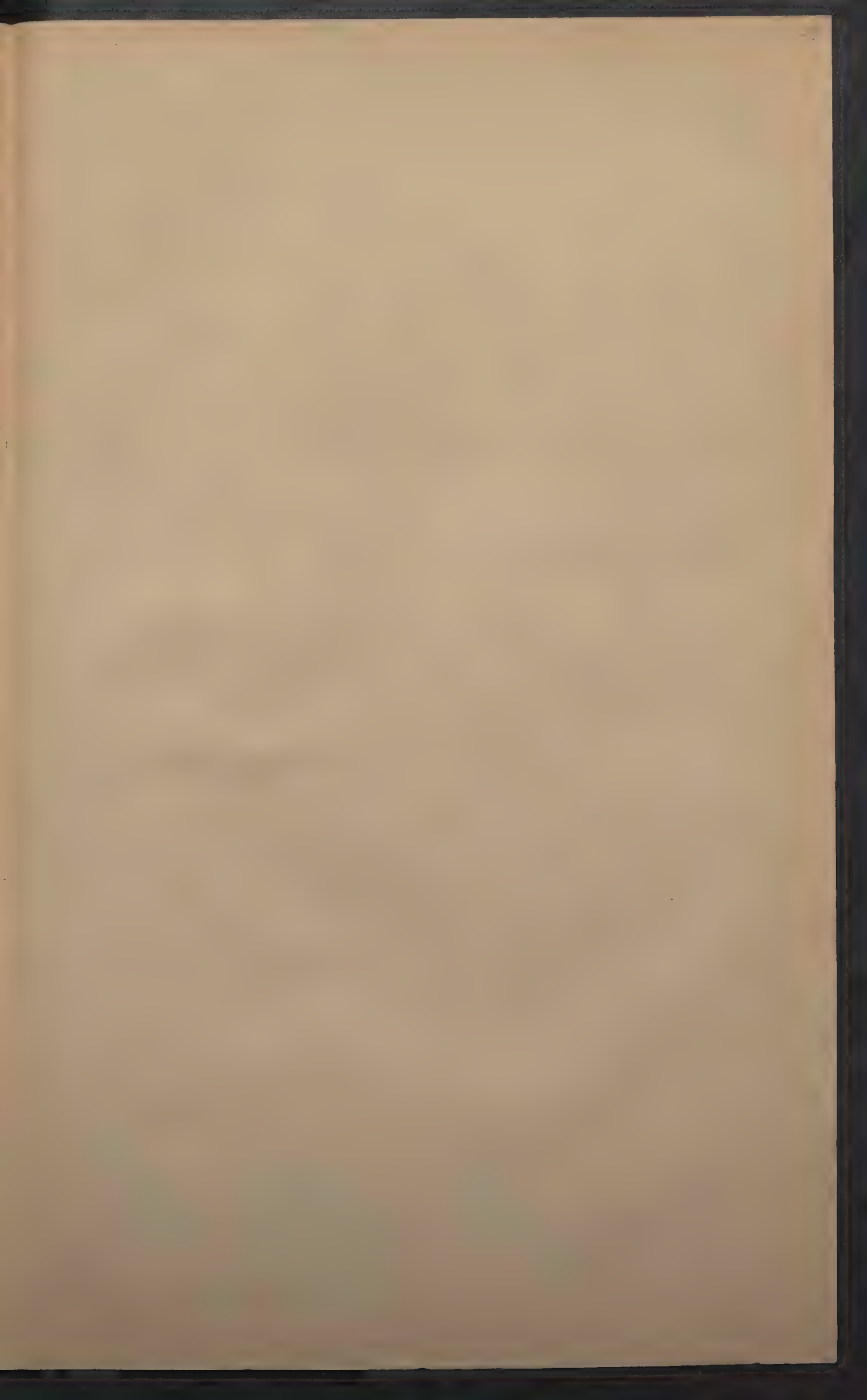
1. Woprawie Bielej Nargaminowej — d. 14. Janu — 1669.
2. Drugi w Sexterne bez oprawy — d. 18. Marcys — 1676.
3. W Sexterne bez oprawy — — — — — 1683.
4. Oprawy w Turcki papier. — d. 22. Janu — 1690.

To wszystko to iest insignia y inwentarz w tymże sa-  
mym Sepecie. Zamknione do strzyny, wktorej przywie-  
zione z sepecem włożone, Micre kas. na spodzie w strzy-  
ni skłótyliśmy.

Druga Strzyna

Biała wiejsza cum Archiwis Comportowana ktora  
otworzywszy z Regestrem z konfrontowawszy przyskapi-  
my do pisania, y tak wszystkie pakiety otwierając opi-  
sujemy: —





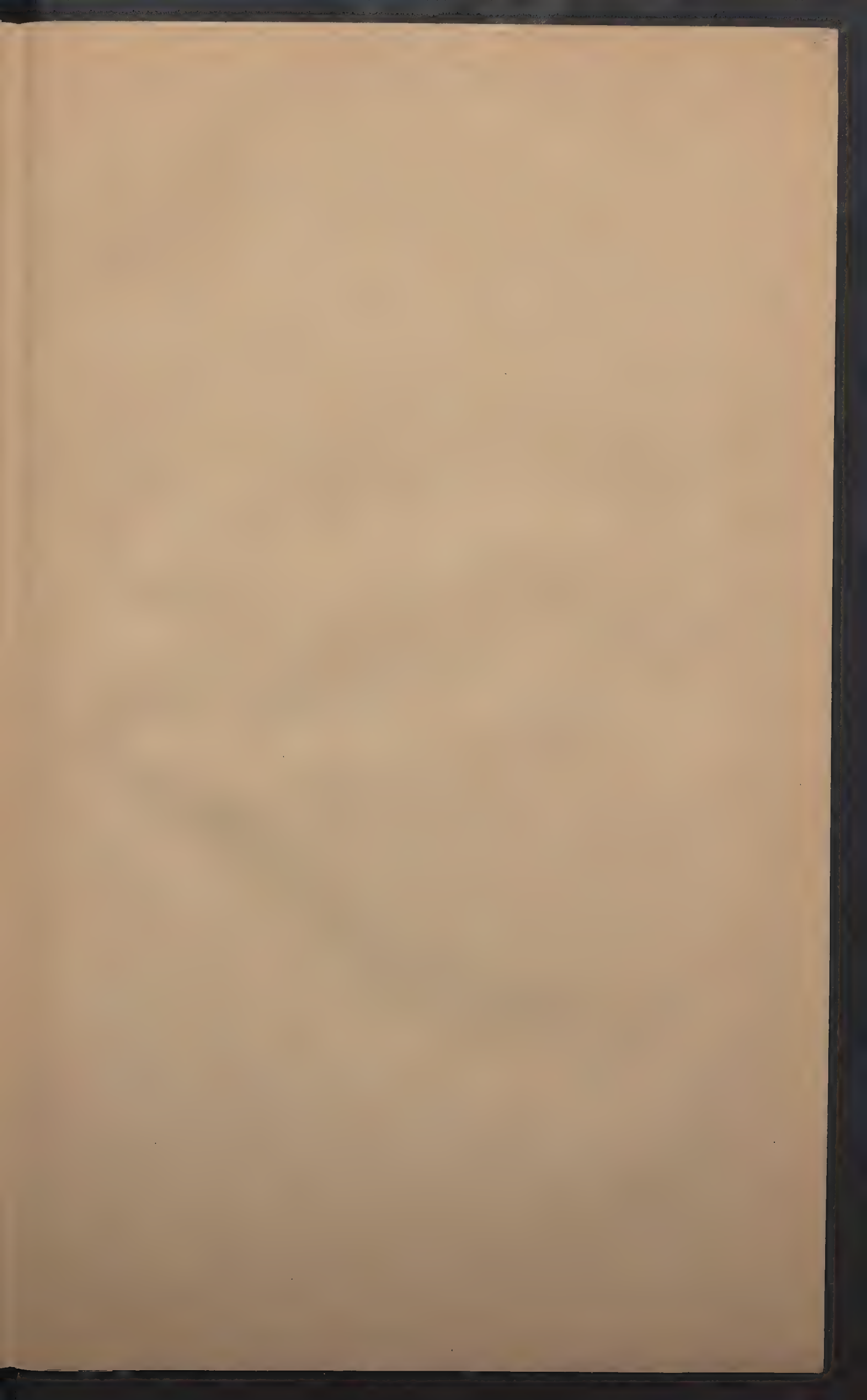






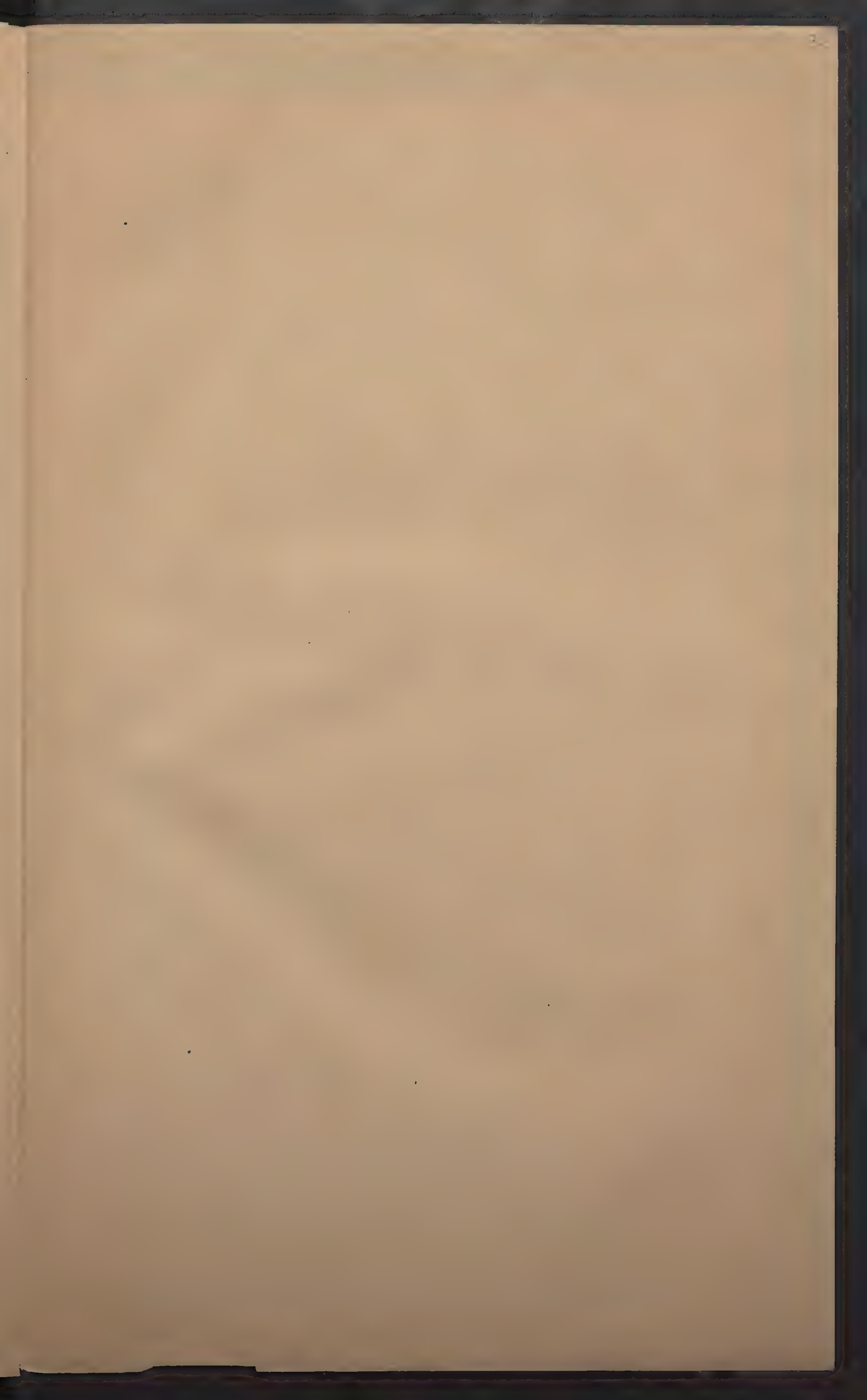






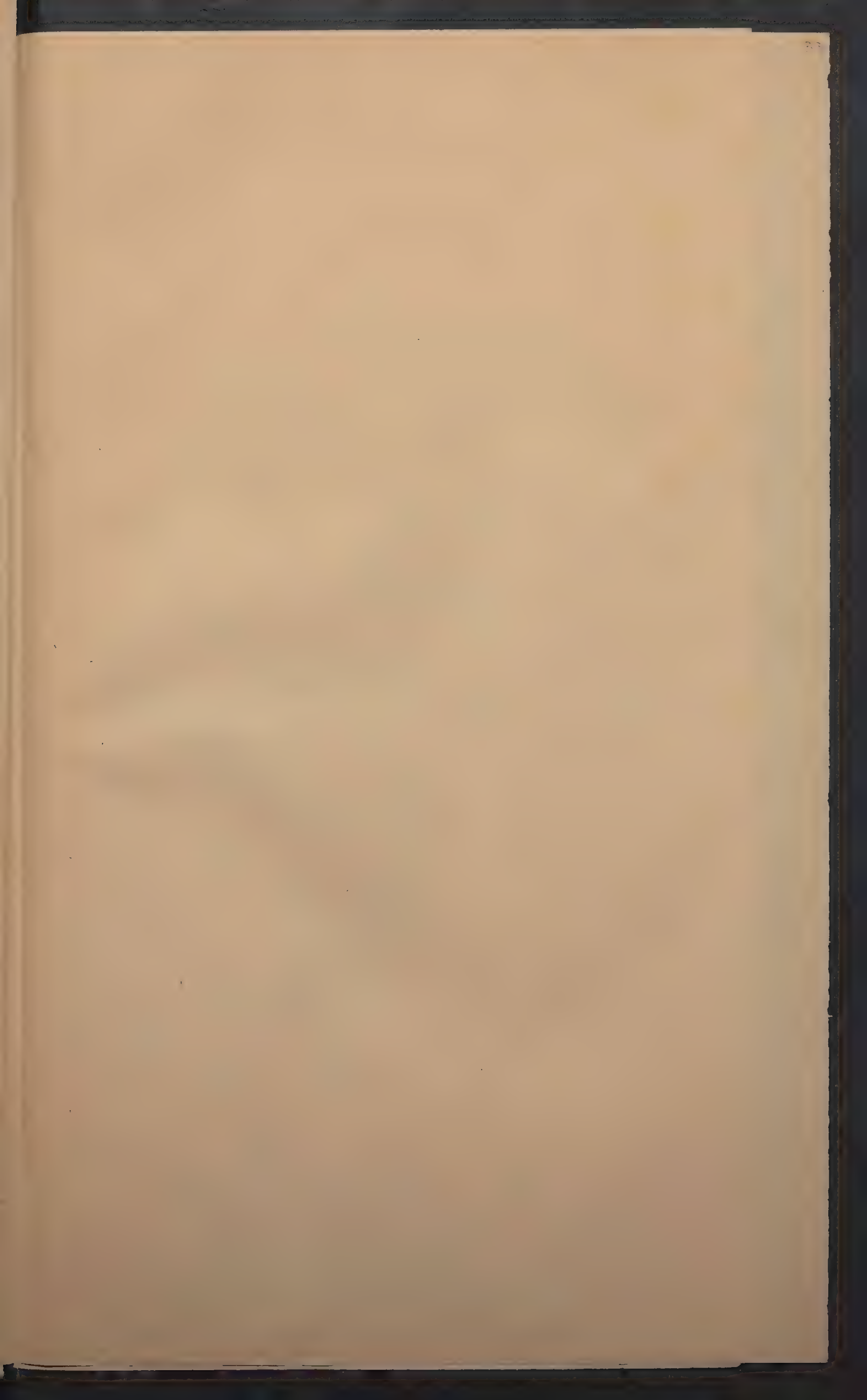
















Rewizya Skarba Koronnego

W Spis Kleynotow

Zmieszana Artykułów

~~173~~

Ostatnia Zustraya pozoja, tym. Kierstyt. 1792

Rewizya Artykułów

1737.

Zustraya

1720

Zmieszana

1702

1730

1030

Rewizya

1682

1683

Rewizya

1676

Saxa kleynotow

1673

Zmieszana Artykułów

1669

1633

Rewizya

1633

Zustraya

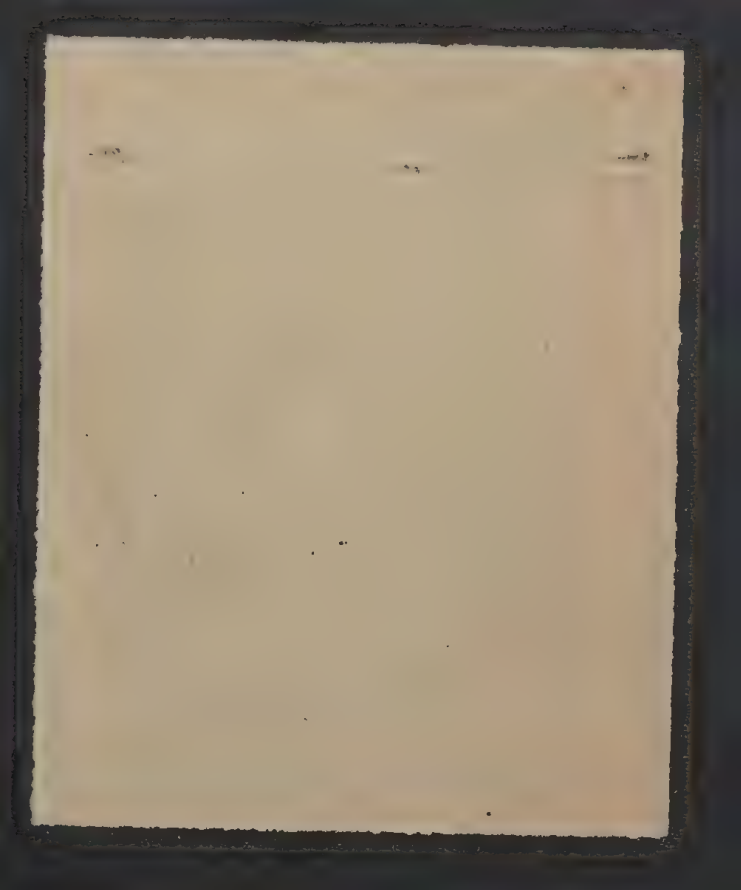
1599

Najdawniejsza

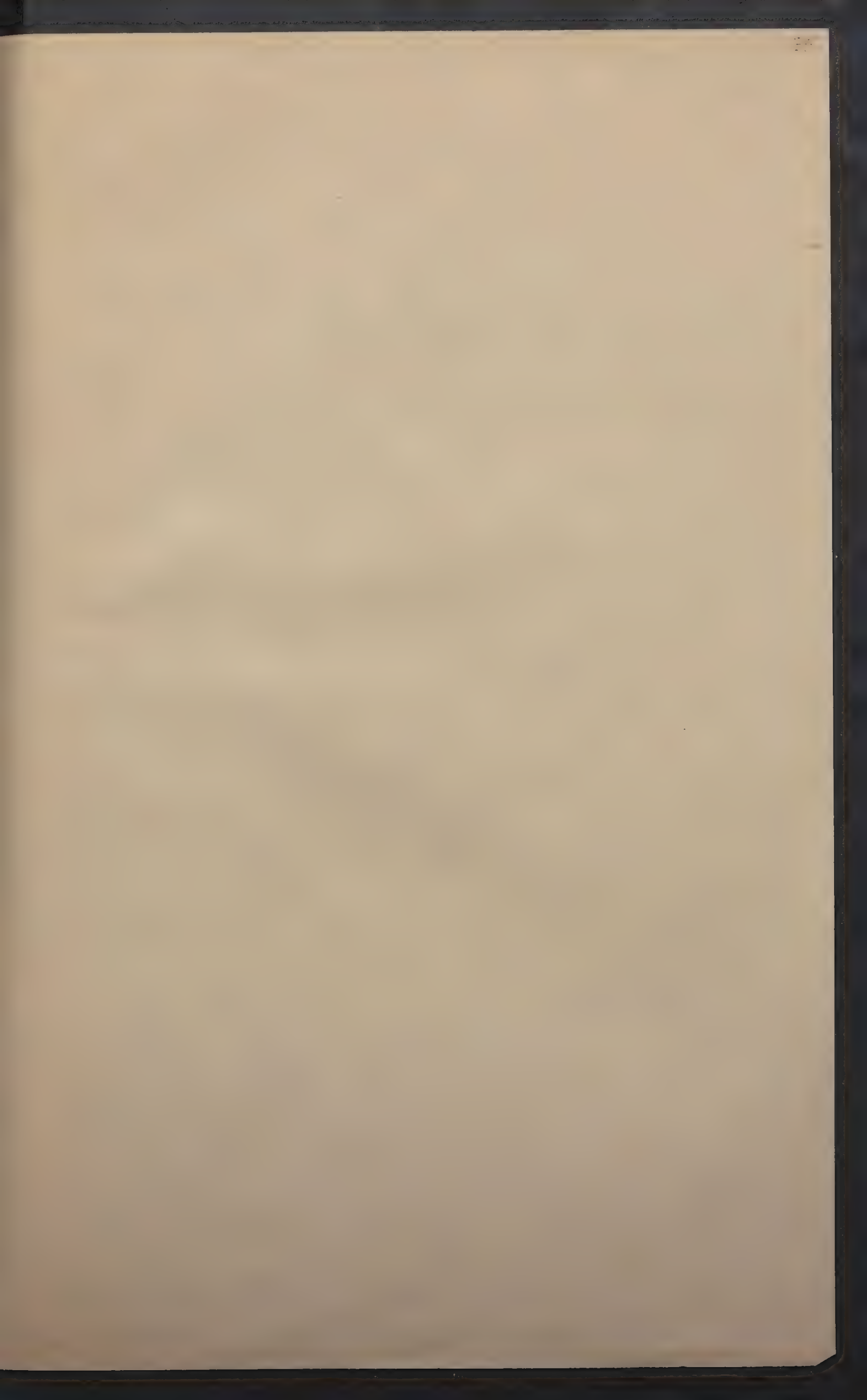
si.

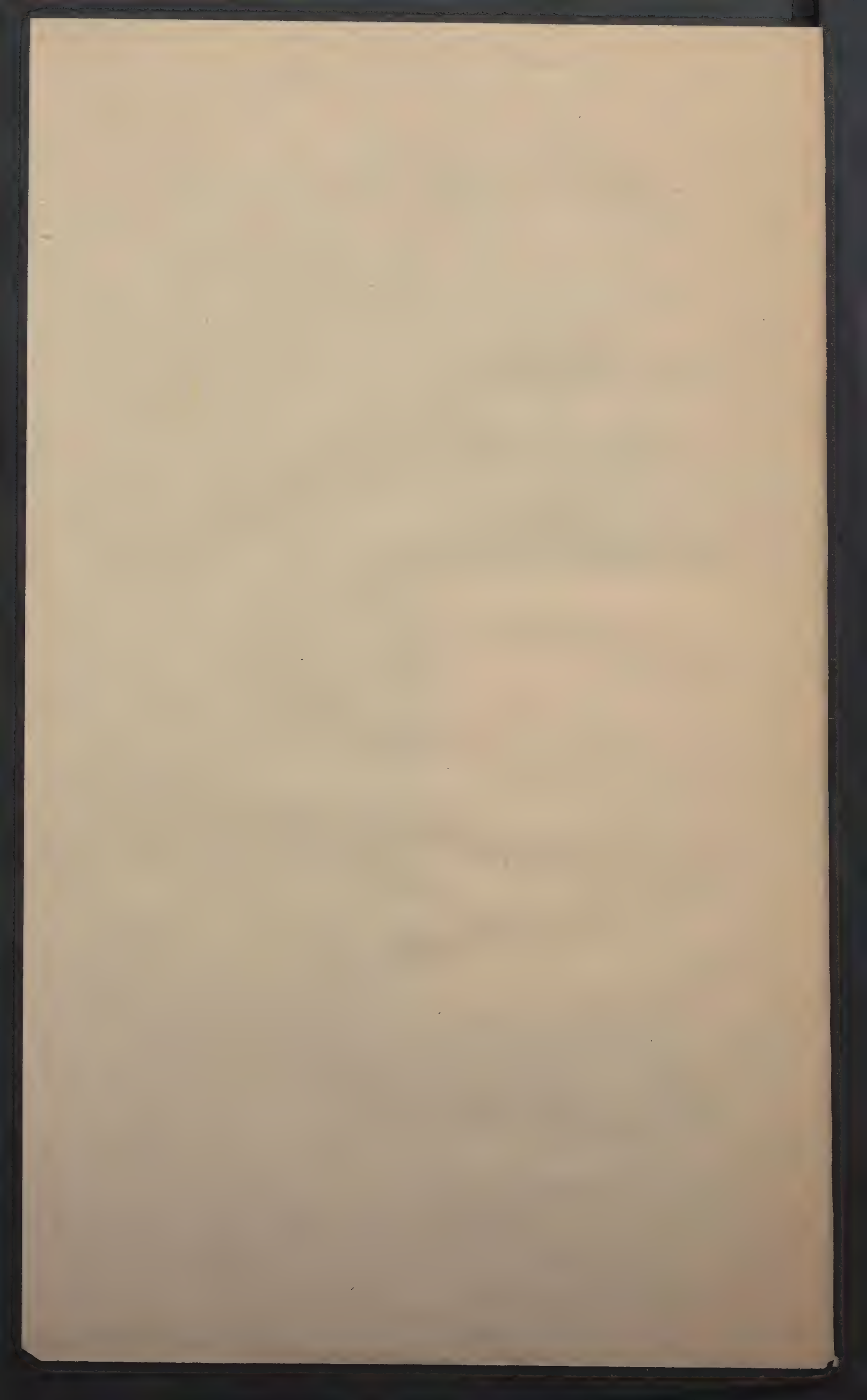
1590.

Kaloziony Skarbie w 1000











Jędrzejowski, Kraków, Cymbrin 1871. —

Wacryniam od notatki, że w bibl. St. w  
Siemionowie, z liroba putaw. 9663 jest  
brożura in 4<sup>o</sup> w Krakowie u M. Szar-  
fenbergera 1543 r. wydana, — Kart  
mich. 14, z tytułem: Oratio in splen-  
didissimas nuptias etc. Sigismun-  
di Aug etc. et reginae Elizabet-  
Mat. Franconii; gdzie: „Magni-  
ficus et generosus Stanislaus Spi-  
tek Gladifer terrae Crac. non un-  
glari ornata incedens qui regalem  
ensem, Dei munus, cuius capulus  
et vagina arte bracteata mirum  
in modum magnae estimatio-  
nis concinnata sua dextra at-  
tollebat... Korons miot Jan Ten-  
cryński: „Sacrum Regni Poloniae  
diadema ex auro arabico prae-  
ciosisissimis lapillis refertum!“  
miot w obu rękach „in lame ar-  
gentea.“ Throł ubrany był: „re-  
gia veste indutus ex crispato  
auro babilonicae texturae.“

Dokładajże wiadomości o do-  
skarbia waszego, pytam: co tam  
w sprawie mierny przybyło?

ref. 10/10/10



25

Przebieg choroby króla Władysława Jagiełły  
przez Elżbietę, siostrę Kazimierza Wielkiego

r. 1412.

Podczas traktatów Władysława Jagiełły  
w r. 1412 na Węgry z Zygmuntem królem  
Węgierskim i Królewskim prowadzonych. Gdy  
zakwestionowano jego prymatem z d. 15. maja 1412.  
w Dubowli zawartem zakonione zostały.  
„~~król~~ król zamierzał wracać do Polski. — Jakoż w  
„Srocie przed Jana Chmielewskiego Władysława  
„król Polski wyjechał w Budy przybył do Łodzi.  
„Łogrodu (Alba Regalis) gdzie kilka dni, zabawiał;  
„ktąd zaś do Dolici (Thate) a następnie do Sang.  
„dość wsi nad reka Dunajem potojony. — Tu  
zachorował na febrę, „minowatego następnie wy-  
„jechał do Moroth, miejsca ławów myśliwskich  
„Arcego Stygonskiego Arcebispa. — Tu znalazł  
„lekarzy, wysłał ich przez Zygmunta. — W  
„Moroth przybył do Graun (Stygonium) gdzie  
„przez 5 dni pozostął, i „ostatniego dnia dopiero sta-  
„kiem zawiązał do Wysiegradu. — Każdego z  
„procedur zwięźdzenia „się choroby przez 7 dni po-  
„został, odwiedzony przez Zygmunta. — Tam.  
„ktąd obadwaj królowie, przez Kariera udali się  
„do puszczy myśliwskiej Warzim, gdzie przez  
„dni kilka starzy i ogrzewania się za-  
„bawili. — Gdy na koniec Zygmunt i król Przys-  
„ki i Węgierski poniarkował, że Władysław  
„król Polski przejdzie wyjechać do powrotu, już  
„bowiem opuściło godawne zdrowie i uścisk  
„ciada, pozostał mu i oddał przez Andrzeja Ro-  
„kena i Bojnowa, rycena i pod owcas ga-  
„łusa tego dworzanina (herbu Gryf). — Korona zsta-  
„ła królestwa Polskiego, która niegdys Chro-  
„cesan Bolesława pierwszego króla Polskiego  
„który koronował; nieumie berta i jabłka i tote,  
„i mice porobice, zważen zważy, i innem  
„rozlicznem klejnoty tego królestwa, które  
Elżbieta

"Elżbieta spanya siostra Kazimierza króla  
"Polskiego, a matka Ludwika, króla Węgier  
"tego, wywiozła była do Węgier, kiedy And-  
"rzej w oba był królestwami panował, boję  
"się, aby z hanibalem i frotną, synaję, króla  
"Ludwika, nieobalew polnie sprawującego  
"zady, polacy, innego sobie, nie obrał króla.  
"Główny nadto zewrony Zygmunt król Przym-  
"ki i Węgierski w dany Władysławowi kró-  
"lowi polskiemu różnych świętych kości i re-  
"likwie zawarte w monstrancyj srebrnej po-  
"złacanej, a oszobionej, pierścieńmi niegdys iu-  
"wota króla Węgierskiego; nareknie trzy por-  
"lawy axamitu i trzy sukna florentskiego  
"kudzień trzy wstachy wienchowce. — An-  
"dreja Roxena, miena, który te dary sta-  
"wał królowi Władysławowi, nagrodził teni-  
"król zapiskiem wiewzystym; dwóch wiosek w  
"królestwie polskiem, powiecie Sedecim  
"i fluqnywnami szerokich grony Praskich.  
"Zygmuntowi zaś królowi Przymkiewicz  
"i Węgierskiemu, głębi miżajemnie w upo-  
"minu konfowu i znakomite dary, ja-  
"ko to szuby i delie przepyszne, sobolami,  
"kunami, gronostajami i marmurka-  
"mi podbite, kudzień konie wienchowce go-  
"cie (goncy) i ptaśi różnego rodzaju wota  
"dane do myślistwa."

Król Władysław wieidzając do Krakowa kaje, nieśe przy sobie  
"korobę królestwa polskiego, mien, i jabłko, odgyskane, wda-  
"ne od króla Zygmunta."

"We Czwartej, w dzień S. i Kary i Magdaleny  
"Obadwaj królowi razem wyjechawszy a-  
"Martrim, przybyli do Nostry, lat zwan-  
"go Klankom, braci pustelnicy, pierwie-  
"go pustelnika, potożonego na puszczy, gdzie  
"po wielu rozmowach i nader cnoty i usis-  
"kamiach, pojechali się z sobą i rozjechali,  
"Władysław król polski, z powrotem do swego  
"królestwa, w awaryj się kazał Trenzym, kie-



„Dzyngier, Brunow, i Kłobuk, przybył do  
„ziemi Morawskiej, gdzie Łopusz jeden z po-  
„now Morawskich, przyjmował go z wielką  
„chwałą i uprzejmością, i w iwanosie na  
„dwadzieśmi opatnys. - Le Korawę przez Gli-  
„czyn, przy borcu i Cierzyn, wjechał w  
„do granic swego królestwa, to i Niedziele  
„przed dniem S. Mawrzyńca przybył do kra-  
„kowa, do katedry, pujał król miast  
„przed sobą, jawnie i wroczynie korony kró-  
„lestwa Polskiego, miecz, jabłko i berło,  
„oddane sobie w Węgrzech przez króla  
„Wygymunta. - Wyjechał przeciw niemu  
„matronka Anna królowa polska, kuzyn-  
„ka, i prosiła, że, w wyjątku, kosciołów wita-  
„ce go z wielką radością obchodem. - Spotka-  
„ł w święto Wniebowzięcia N. Maryi Tamy  
„Władysław król, podczas nabożeństwa  
„w kościele parafialnym Krakowskim p.  
„Maryi, król ponad miejscem, kiedy w  
„stalach zasiadał, umieścić przykazał, ko-  
„ronę miecz, jabłko i berło, ku pościę pro-  
„szeknej i podziwieniu wspaniałego lu-  
„du.”

Najajutrz po S. Wniebowzięcia N. M. D.  
Znowu król wyjechał z Krakowa udając się  
przez Nowe miasto, Sandomierz, Przemyśl, Sam-  
borskie, Lublin, Chelm, Rubiechów, i w  
progu w dzień S. Michała stanął nad r. Bugiem  
czekał od Rubiechowa, gdzie się spotkał z  
Alexandrem Włodzem Wk. Lit. i opowiedział  
mu dotychczas traktaty z Wygm. Kr. Przem. i Wę-  
gierskim prowadzone i zawarte, „progen. wy-  
stąpił niemal upominek otrzymane od król  
króla Wygymunta. podarował książeczkę Mi-  
ch. „polski”

Żywiec, pod r. 1412. f. wyd. A. Przydzick.  
T. IV. (Ogólnego Zb. T. V.) str. 133 do 135. —





Gasparus de Castellione

31.  
Motuiz

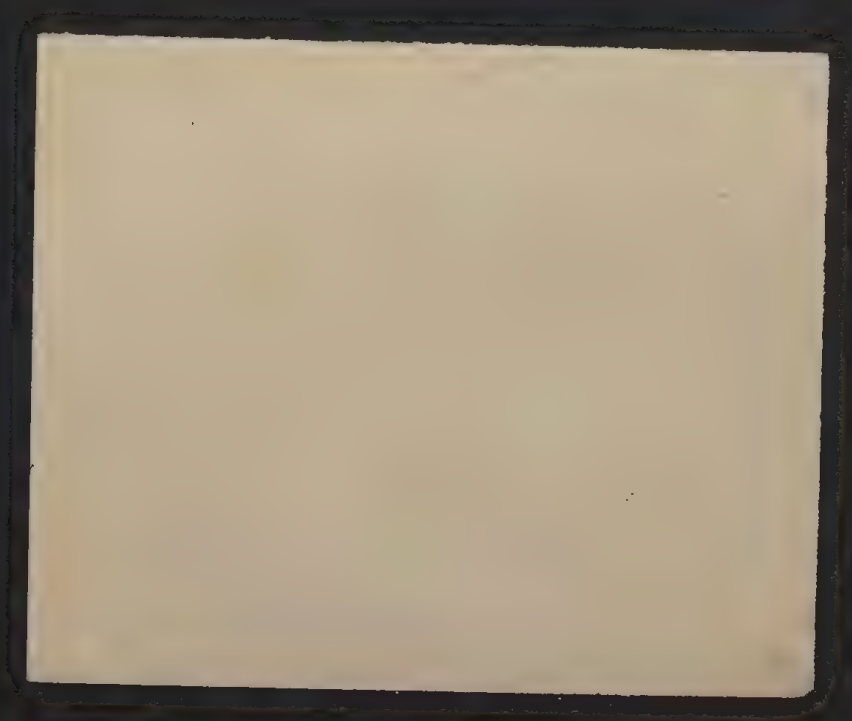
1553.

(Kobit przy jednej z tary. preborych Sta. Hygm. Aug.  
Pryt. takiż tary 3. argente minuta deaurati.  
Tary 2.<sup>a</sup> / ~~gdy~~ wypłać miały na sobie Orta) ~~ta~~ b. c. p.  
Gasparus de Castellione (wypłać 3. tary. Hyg  
maly Grzywieu 94/4/3/1. —

Ratio perceptarum pecuniarum in Varios Usus  
S. M. R. pelme Joh. Lud. Decium ab initio a 1552  
neg. ad fin. 1562 a.].

Inajdyjs w Archiw Senatu w S. Petersburgu.

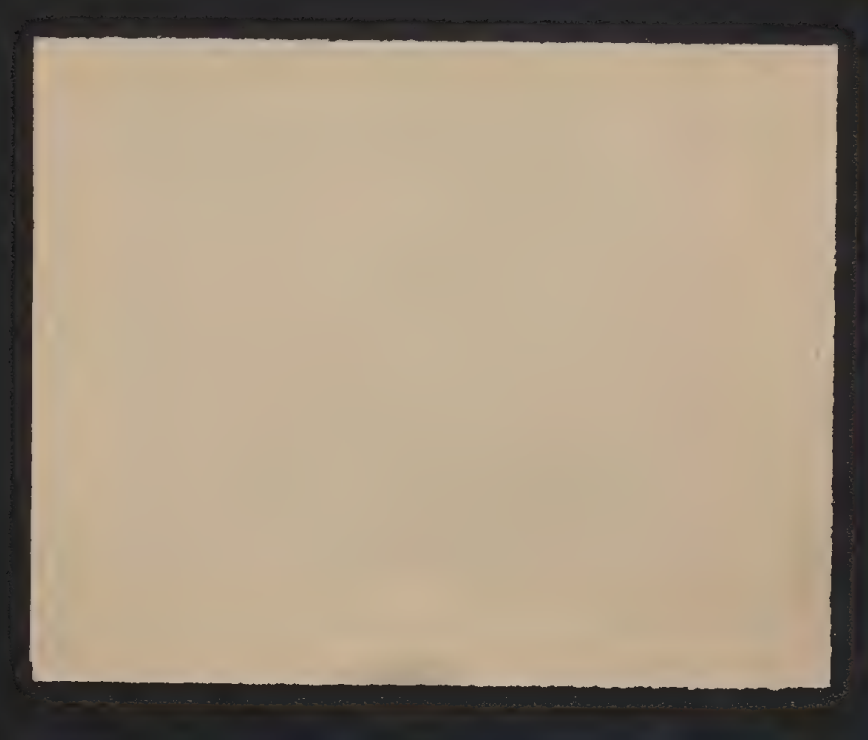
z Mot. A. F. J. Lubomirskiego





Czyrowsky Stanisław Aurifaber (rae)

wspomniany pod r. 1552 ~ 1553. wraclunkach  
Joh. Lud. Deciusa - (<sup>po</sup>1552 <sup>do</sup>1562), za Zyg. Aug.  
(Ratis perceptarum pecuniarum in Varios Usu  
S. M. R. per me Joh. Ludov. Decium obinitio à 1559  
usq. ad fin. 1562.). znajduję w Archiw Senate  
w Petersburgu. 2 not. N. T. Lubomirskiego





Gaspar de Stradom

Włotnicki 5<sup>ty</sup>

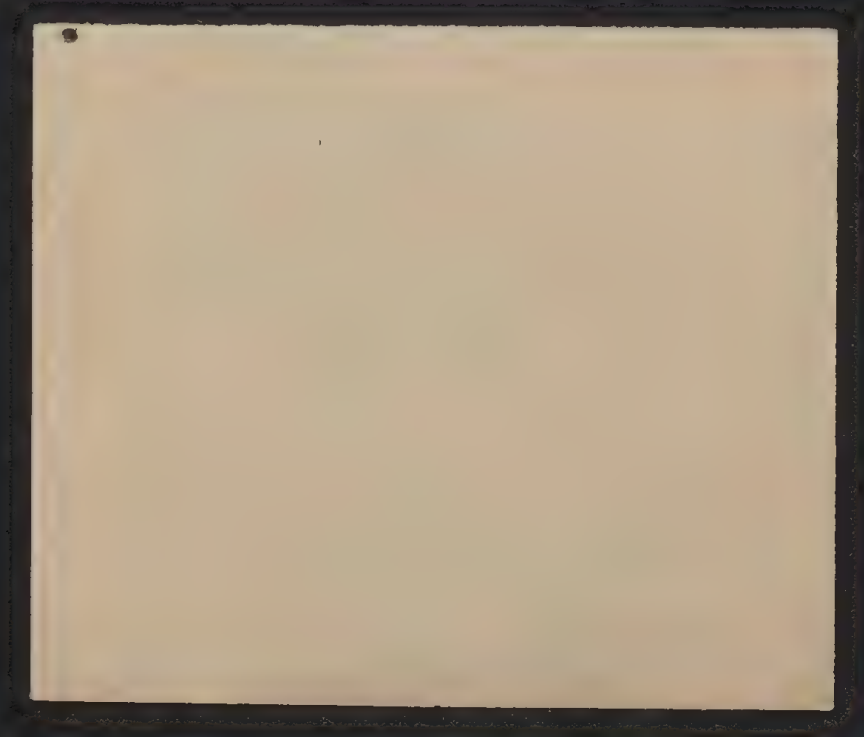
1553. ~~5. Jan~~

Robił przy jednej starcy srebrnych dla Krzym. Aug.  
Było takich starcy 3. argentea minuta deaurati  
Tarcy St. nial. Aquilam per Gaspar de Stradom  
laborati. - (Wszystkie trzy tarcze, każda z ostatek, trzy  
maly gzywnien 94/4/3/11.

/Ratio perceptuum pecuniarum in Varios usus  
S. R. R. per me Joh. Lud. Decium ab initio a.  
1553. usq. ad fin. a. 1562. /.

Wydruk w drukarni Senatu w Petersburgu.

Not. I. I. Duboninskogo





Gothard v. Hesen i Joannes Stoer Aurifices

... S. M. R. ~~et~~ z Wiednia byli  
„Cōnobili Ctenodijis”. w r. 1552 lub 1553.

(Ratio perceptarum pecuniarum in Variis  
usibus S. M. R. per me Joh. Ludov. Decium. ab  
initio a. 1552. usq. ad fin. a. 1562.)

Wydrukuj się w Drukarni Senatu w Peterborge  
z Not. N. I. I. Lubomirskiego.





Jan.

Kłotnicka

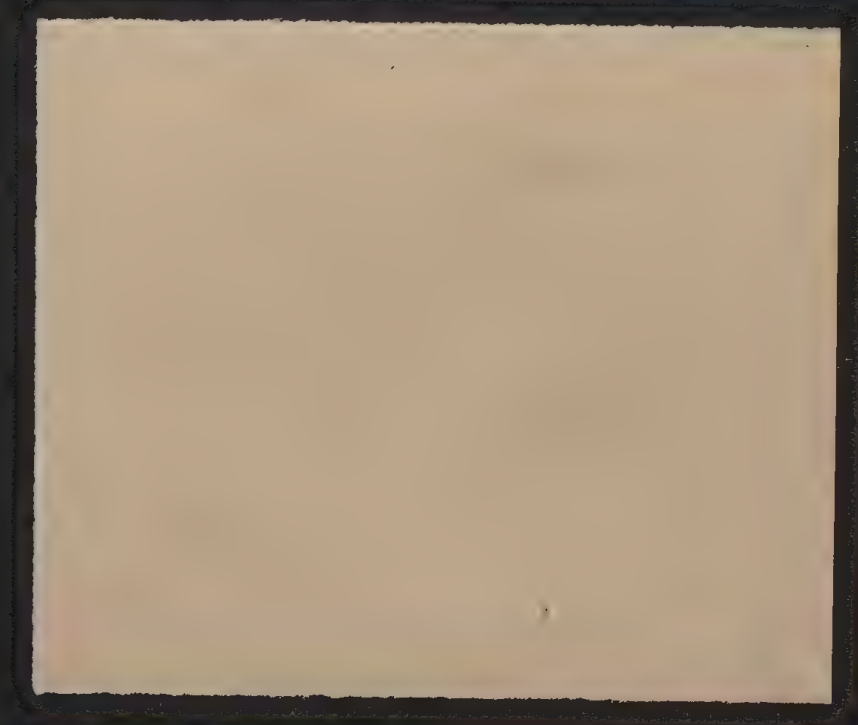
1547.

~~Joani Aurifabri do~~

1547. Miliano incisori a sculptura insignium  
S.M.R. libellis minoribus imprimendis. i  
Joani Aurifabri do-wigazyg krieg. -

1 do Biblioteki Zygmunt. Aug. / i. d. pod tym tytuł.

(Pracownicy Reinera r. 1552 do 1562.).





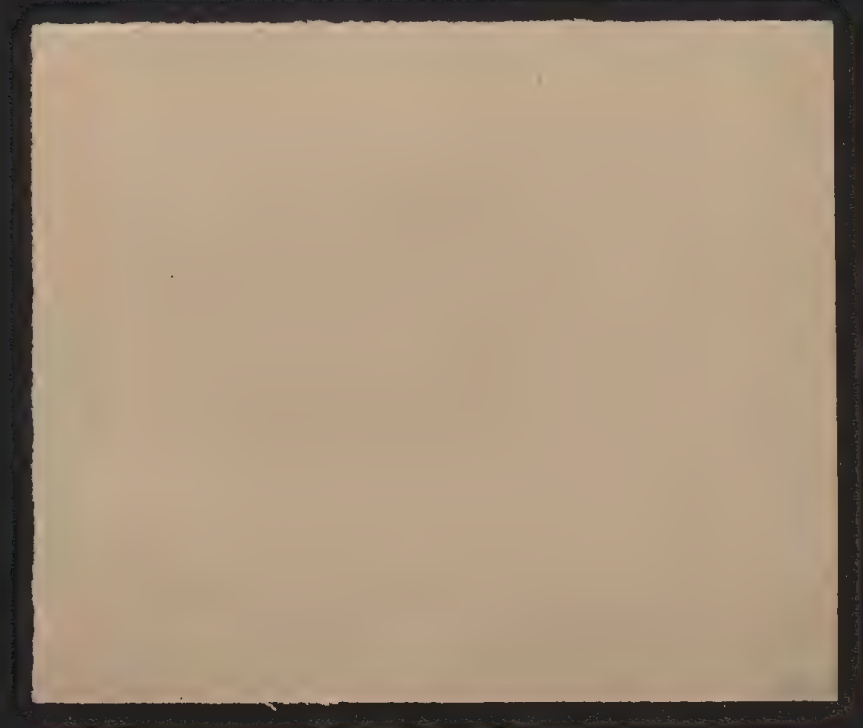
Link Sebaldus Acupictor /Haftan/ S.R.M.  
1552.

„Exped. Sebaldi Link Acupictoris S.R.M. -

/Ratio perceptarum Pelunianum in va-  
rios usus S.R.M. per me Jost. Ludov. Decius,  
ab initio a. 1552 usq ad fin. a. 1562.)

Unge drucke sie mit Arden Senatu in Petersburg

2 Not N. T. Luvansinskiy.



11. Melretio Aemilio patritio Bononini <sup>o. 145</sup> Dona  
a S. M. R. data - qui S. M. R. Equos Dixianethi de-  
lectos cū oībus apparamentis: auro argento et serico  
diverso colore ornatis et instructis. crass. d. 20 Julij  
donavit. Itē. mensam marmoreā cū lapideis pre-  
ciis. ornat. ab M. R. remunerare dignata est:  
ut. Sabell. quaeq. 4. honor. ut a S. M. R. ex privato  
cubiculo q. 2. et ex Thesaur. antiquis quaeq. 2. - Ca-  
thena aurea p. 1003. unguices  
p. 9. 32. fac. 1738. -

1558.





Palumba Vincenty Włoch.

<sup>15</sup>  
K. K. K. K.

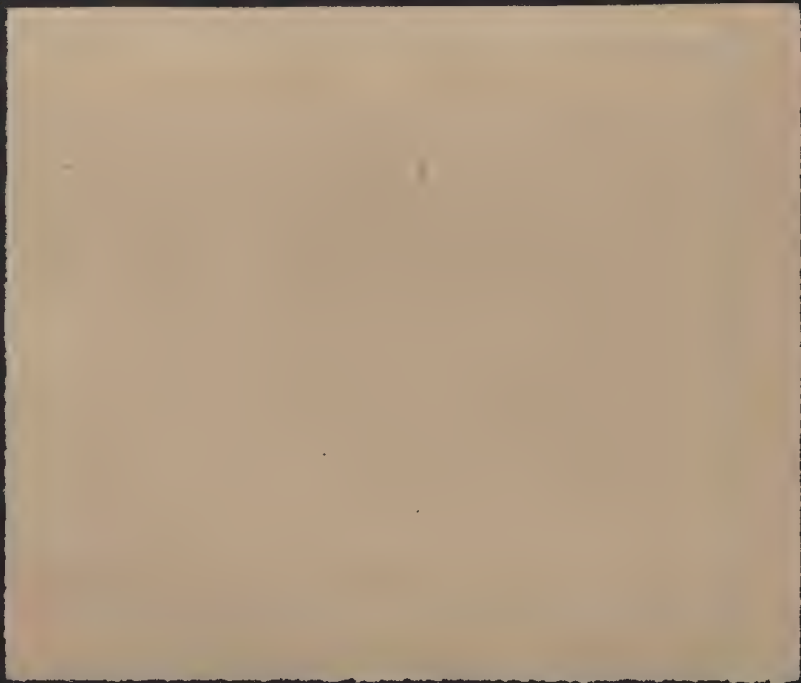
1552. 14 Februar.

„ Cathenam S. R. M. cum Smalde, Rubee albo et kind  
per Vincensiu. Palumba Itali S. M. R. pro  
lungandam. gest. dukatow 23, 0  $\frac{3}{4}$ .

Ratio perceptarum pecuniarum in Varion u-  
sus S. M. R. per me Jost. Lud. Decium ab initio a  
1552. usq. ad fin. a. 1562.

Magistri in Austria Senatu. w. Petersburgu

A. Not. A. J. T. Lubomirski





Sibenburger Martin

Aurifer Strk.

1552

1552. ad. 1. Febr. Martinus Sibenburger. S. R. Aurifa-  
ber donavit S. M. R. Galeam Auro - 300 nobelle  
dono.

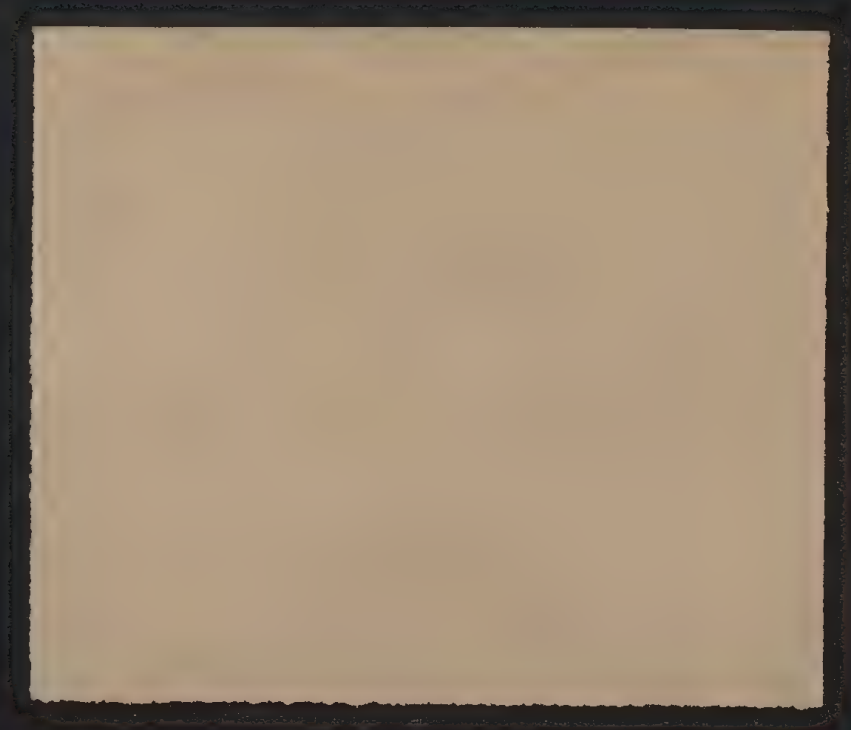
1552. 4 Februar.

Mart. Sibenburger oddy do dca do Galea (Carque)  
Krota. 631½ dukatow zlota. poniewaz aby zloto by  
lo mocniejsze do dca grzywien 42 febrai miedzi.

(Ratio perceptarum pecuniarum in varios usus  
S. M. R. per me Joh. Lud. Decium ab initio a 1552  
usque ad fin. a. 1562).

Imajonje sis w Angliu Senah w Petersburgu

2 Nob. A. I. S. Dubomirskij -



Stoer Jan i Gothard v. Heren Clarifices  
 S.M. Re - z Wiednia. był.  
 „ Ci robili Cienoodijs. - w 1552 lub 1553.

(Ratio perceptarum pecuniarum in Vario  
usua S.M. per me Joh. Sudov. Decium  
ab initio a. 1552. usque ad fin. a. 1562. ).  
 Majdrys w Wiedniu Senatu w Petersburgu -  
 z Not. A. J. J. Lubomirskiego.





Lupasz Susski

Kłotnia

1553.

Robił przy jednej z ław prebnyjsta Tymon Aug.  
Było także ławy 3. argento minata deaurati. -  
Ława 3<sup>o</sup> miała także i drugie osła na sobie laboratu.  
per Lucam Sussky.

wspytanie trzy ławy były gregorian 94/4/3/1.

(Ratio perceptarum pecuniarum in Variis Usus  
S. M. R. per me Jos. Ludov. Decium, ab initio a  
1552 usq. ad fin. a. 1562. -)

Wzadaje się w Archiw. Senatu. w S<sup>t</sup> Petersburgu

z Not. A. T. Dubowirskiego





50

Skry Lubomirski podczas Najazdu Sene  
dow 1656. Korony przez Alexandra Wolfa  
" potem Krata Replinskiego szwajcarii  
" a Krakowa przez Szwedami wprowadzili  
(Niepiecki III, 172)



Skrzynia tajemna

Skrzebiec

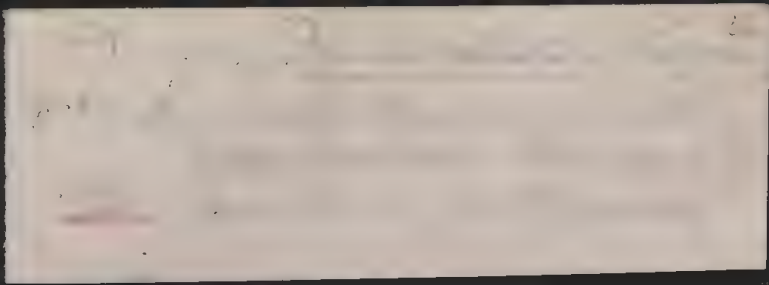
5

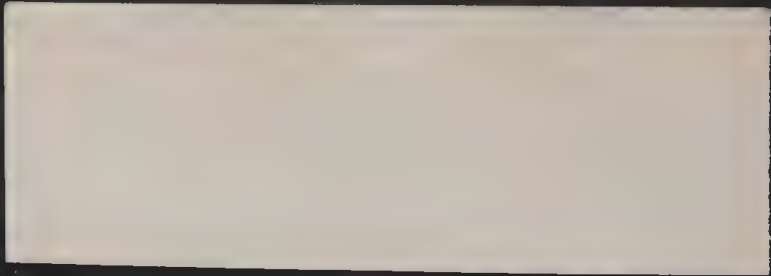
19. Mieczysław Krokci wpochny w dobro sprawne  
rekorcie cum insignibz 4. Ewangelistow Który  
jest Bolesław Krokci smiałego Skrzebie naku  
my.

(Krzepisoma. Regestr Skarbu na Kamku Krakow  
złom S. prawnicy Królów Jak Mianu przyswii  
złom Jak Mianu P. ię Dnia 14. Miesiaca Stycznia  
w Roku 1669. - 4<sup>to</sup> u prof Dm J. Lepnowicza  
notariusza).



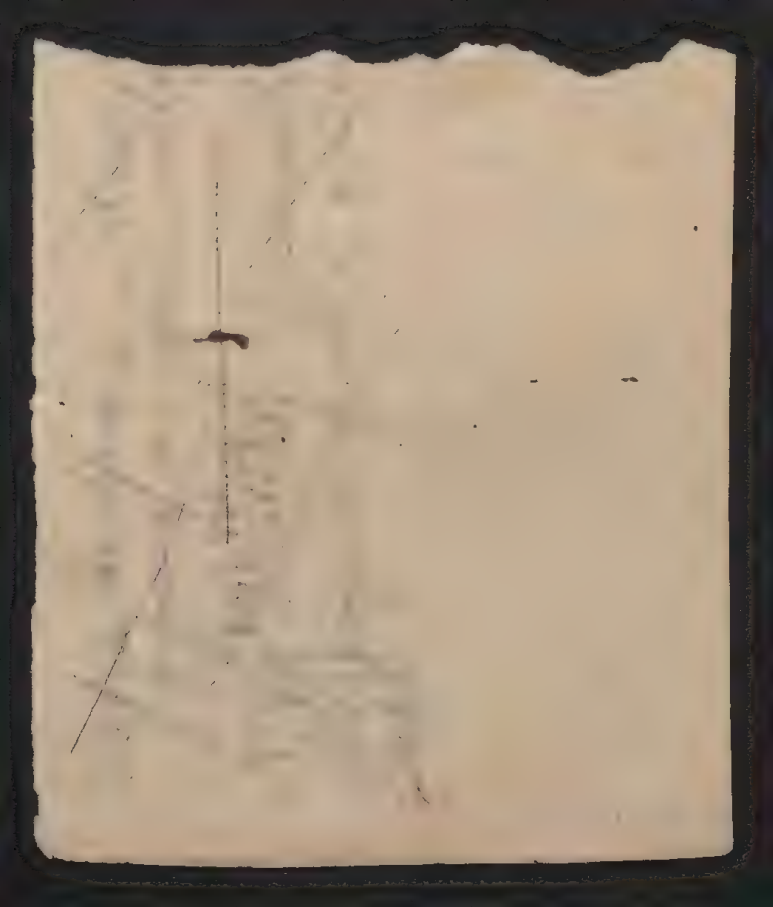
*[Faint, illegible handwriting at the top of the page, possibly a header or introductory text.]*





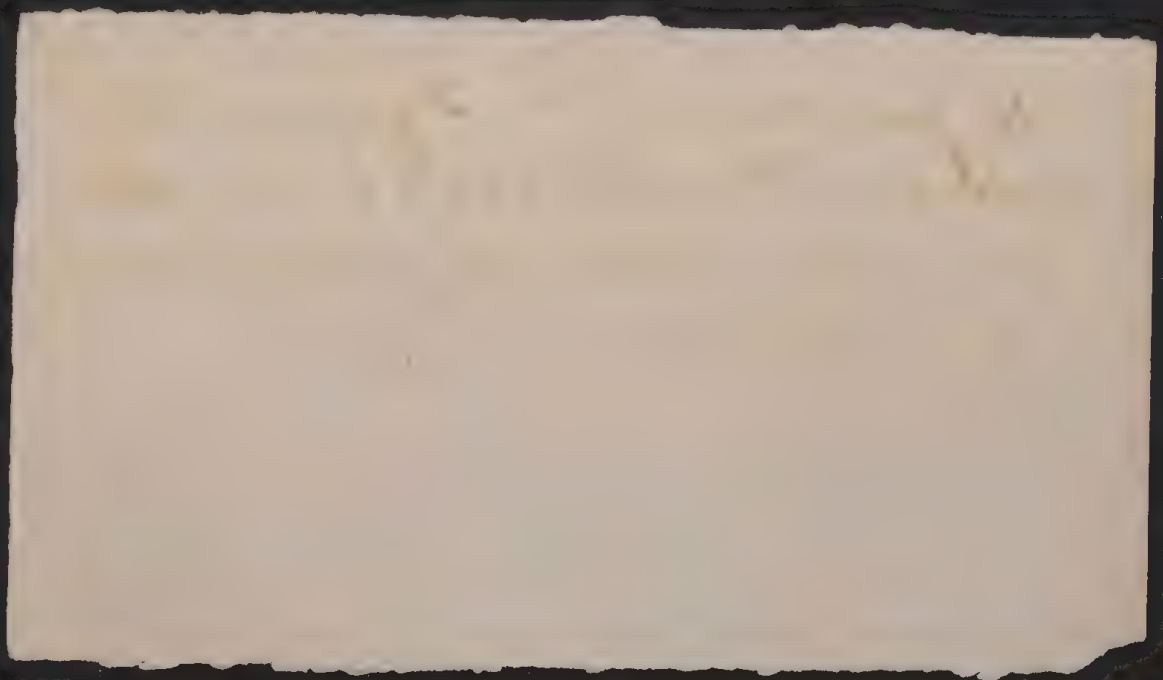


[illegible]



W przedmowie do Dyplomata-  
ryusza Dągiela, jest o rasta-  
wie klejnotów ze skarbca  
koronnego.





"Korony - Regalia."

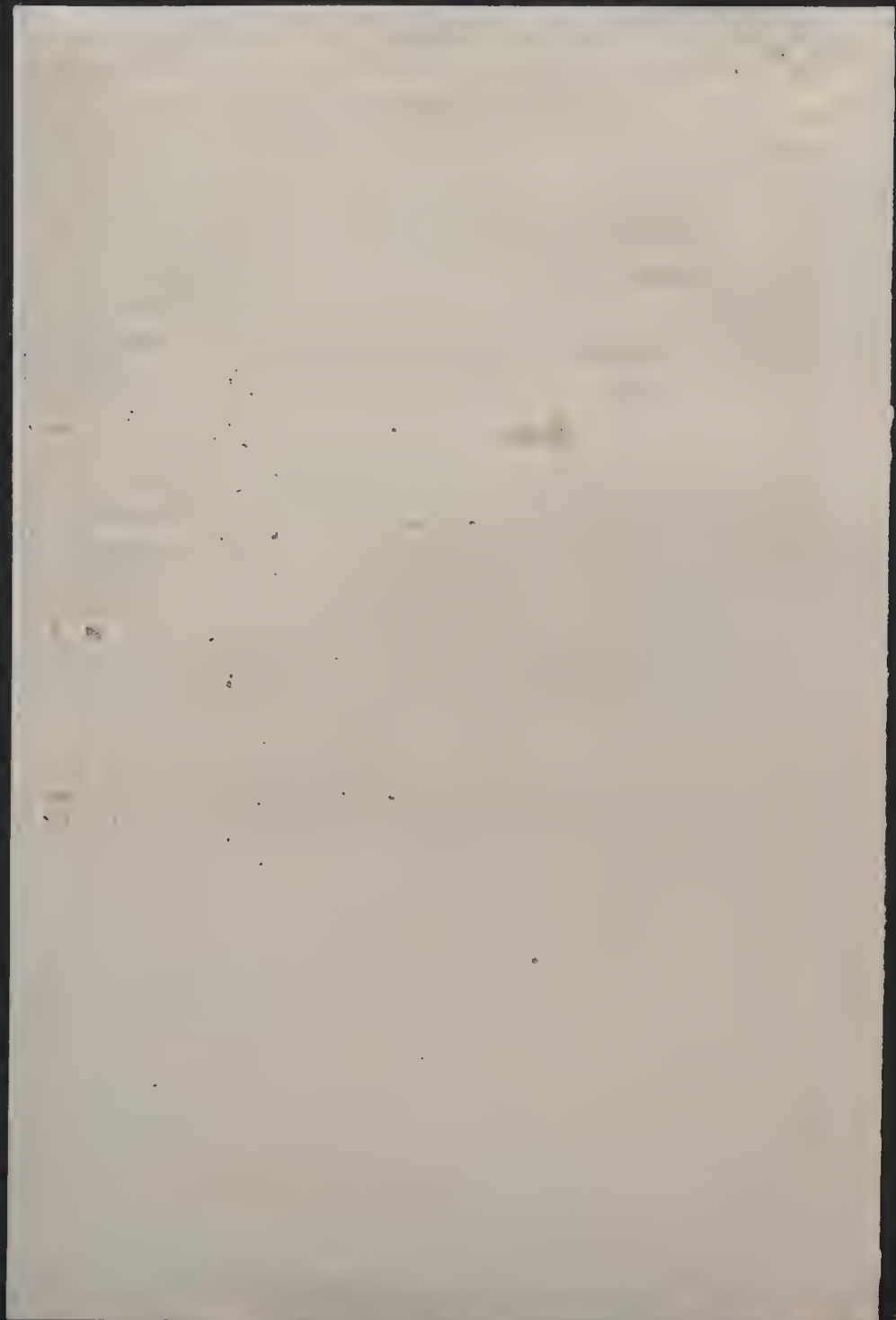
"Dyamenty klejnoty królewskie gromyły Koronę  
Symbek natęgasz Biskop Kujawski i wiozęł był  
na puczpułstwy wojny (Szwedzkiej pod Karolem  
XII. wr. 1704.) i odpowiedział wygłazp. A kor-  
na Moskiewska (\*) dana była z rąk El-  
blega. Brandenburszowi w zastaw r. 1659. Wzi-  
kował kamistawa korona, nowa, która Król  
Szwedzki grobił rąkał, jakby na igraszkę dziecin-  
na, koronowano, bo zaraz po koronacji, muria  
no ją, oddał Generatowi Szwedzkiemu Hor-  
nowi, który do Koronacji w Kola typidny  
Szwedów affystował, a by koronę rąkał Król  
Szwedzki potłuc i pienieżdy z niej narobić."

(Pamiętnik Erazma Olshinowskiego, wspotyżony, Ręcznik - Gabie  
Medal. Pół. T. III. 287.).

(\*) W Tablicach Synchroonistycznym i: - Klejnoty kor-  
na dane były w zastaw Elektorowi Brandenburg-  
skiemu za Elbląg wr. 1700 - Ito fliwinda Brand-  
T. II. 579 i 580.

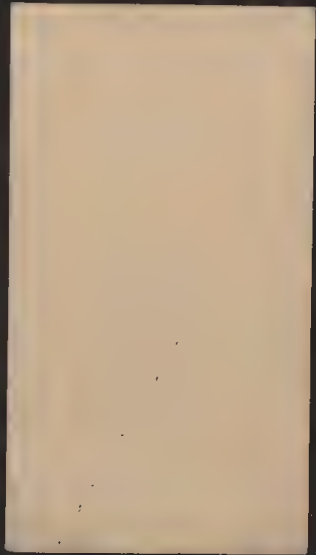
(\*) Gdy Dymitr Samozwaniec na tronie carskim  
fledziat optywając ardestatek i korami rozpowoio-  
sójne mienac, kossownoici zdobyte na chanach tatar-  
skich, potomkach Gengiskana. "I. Był samy i koristow-  
noici Dymitr podarował Frygmontowi III karłowusa,  
"koronę Moskiewską, zmau, która, potem August II  
"zastawił Elektorowi Brandenburskiemu."

Dymitr koronował się 24 Lipca 1605 i abdy 17 Maja 1606.  
(Chwieski i Bastowicz - Litowczy-  
pania. T. 44 i 46. 173.).





N<sup>o</sup>



Insignia Koronacyjne)

51

Biskup Adam Namkewicz jako spowiadany świ-  
dek powiada, „Król Jmci panujący Stanisław  
„August był ukoronowany Koroną Bolesławowską,  
„oryginalną, której wizerunek, widzieć na ob-  
„razie Bolesława Chrobrego w pokoju marmurowym  
„zamkowym, od którego Króla Jmci odnowio-  
„nym i obrazami królów ośdobionym. Ażeby zaś  
„ta korona była do wymiaru głów następów przy-  
„datna, sprowadził ją rozkazem tym sprowadzić, aby  
„w niej ścieśnienia i rozszerzenia mogła: —

(Hist. Nar. Pol. wyd. Mosk. VII. 388. przy  
przekoronach polskich.) —

— — Wid. Prastawicki: Stowa Mal. Pols I str 235/6.



*Wakładem. Polstawa. Podczaszyńskiego*  
*wyszło.*  
*Powtórne Wydanie Druku.*

*p. n.*  
**Nomenklatura Architektoniczna**  
*czyli Słownik cielecnych Solskich wyrazów*  
*przez*

**KAROLA PODCZASZYŃSKIEGO**

*Prof. Chł. i Uniw. Wileń.*

*Wydanie pomnożone i objaśnione przeszło 150 rycinami wśród pisma obejmujące*  
*12 ark. druku 8<sup>o</sup> min. Do nabycia u. Wkładcy w Warszawie Stare Mias. N<sup>o</sup> 59*

**Cena Rsr. 1. kp. 80. (Zp. 12.)**

Inygnia Kowalewicz

53

<sup>W pogań. panow.</sup>  
Słynny w Warszawie ~~Jan~~ Stan. Aug. jubiler Dö-  
linger czy może raczej Dinglinger (w Drezniu) za Au-  
gustów był głównym jubilerem tego nazwiska (którego  
portret p. Kopeckiego malow. enajdował się w galerji St. Aug-  
ustowa i. T. J. wreszcie Gener. Kawal. Kopeckiego i. ki-  
dy po elekcyi Król Stan. Aug. miał być ko. wzywany  
aby zmas był polecenie zrobienia do tego obrysu in-  
sygniiów - białego na' elektowi klejnoty, własne  
mi. na czas zastąpił. -

(patrz Ed. G. Rastaw. Słow. Mal. Pr. I. str. 234.)

*Nakładem Bolesława Podczażyńskiego*  
*wyszło*  
*Powtórne Wydanie Dzielki*

*p. n.*  
**Noweuklatura Architektoniczna**  
*czyli Słowniennik ciesielskich Polskich wyrazów*  
*przez*

**KAROLA PODCZĄSZYŃSKIEGO**

*Prof. Ach. t. Uniw. Wileń*

*Wydanie pomnożone i objaśnione przeszło 150 rycinami wśród pisma obejmujące  
12 ark. druku 8<sup>o</sup> miu Do nabycia u. Nakładcy w Warsz. Stare Miast. 1<sup>o</sup> 59*

**Cena Rsr. 1. kp. 80. (Zp. 12.)**



Korona Yadwigi w Kościele Bożego Ciała<sup>159</sup>  
w Poznaniu -

Z fotografii Heuschnera, wykonanej  
karami i korytem Mr. Przewodźskiego  
w Poznaniu, wystawiającej koronę Królowej  
Yadwigi odsławionej w tamtejszym kościele  
Bożego Ciała, zrobił p. J. Kajaczkowski w  
Krakowie reprodukcję, w celu jej rozpowszechnienia.

Legg. Ilustrow. 1868. N. 25 i d. 20 Czer  
T. 301 (wiadomości bibliograficzne)

*Wakładem: Politechniki Podczaszyńskiego*

WYSZŁO

*Podtornie Wydanie Druku*

p. n.

**Monuklatura Architektoniczna**

*czyli Monumienty cześciowych Polakich wyrazem*

przez

**KAROLA PODCZASZYŃSKIEGO**

*Prof. i. h. b. i. Uniwers. Włocław*

*Wydanie ponowne i objaśnione przeszło 150 rycinami wśród psucia obejmujące  
12 ark. druku 8" min. Do nabycia u. Władcy w Warszawie. Stare Mias. V. 59*

**Cena Rsr. 1. kp. 80. (Zp. 12.)**

i Na Sejmie Warszawskim który si-  
zaczął d. 24. Stycznia 1668. a kierowany  
ostał d. 7. Marca. t. r. - pomiędzy  
innemi upominał się królowi

„Klejnoty Koronne, które pan pod-  
skarbi od Króla Elżbi. osobliwie:-

tablicę dyjamentową, od trzech milio-  
nów - i

szablę stefanowską, - - aczkolwiek któ-  
re 40 tysięcy talarów warta, miał  
w skarbie królew. ” - -

(Luzak Leg. Sejmu)

(Pamięta Niedziela Wzd. o Stan. Un. Kr. str. 477.)

---

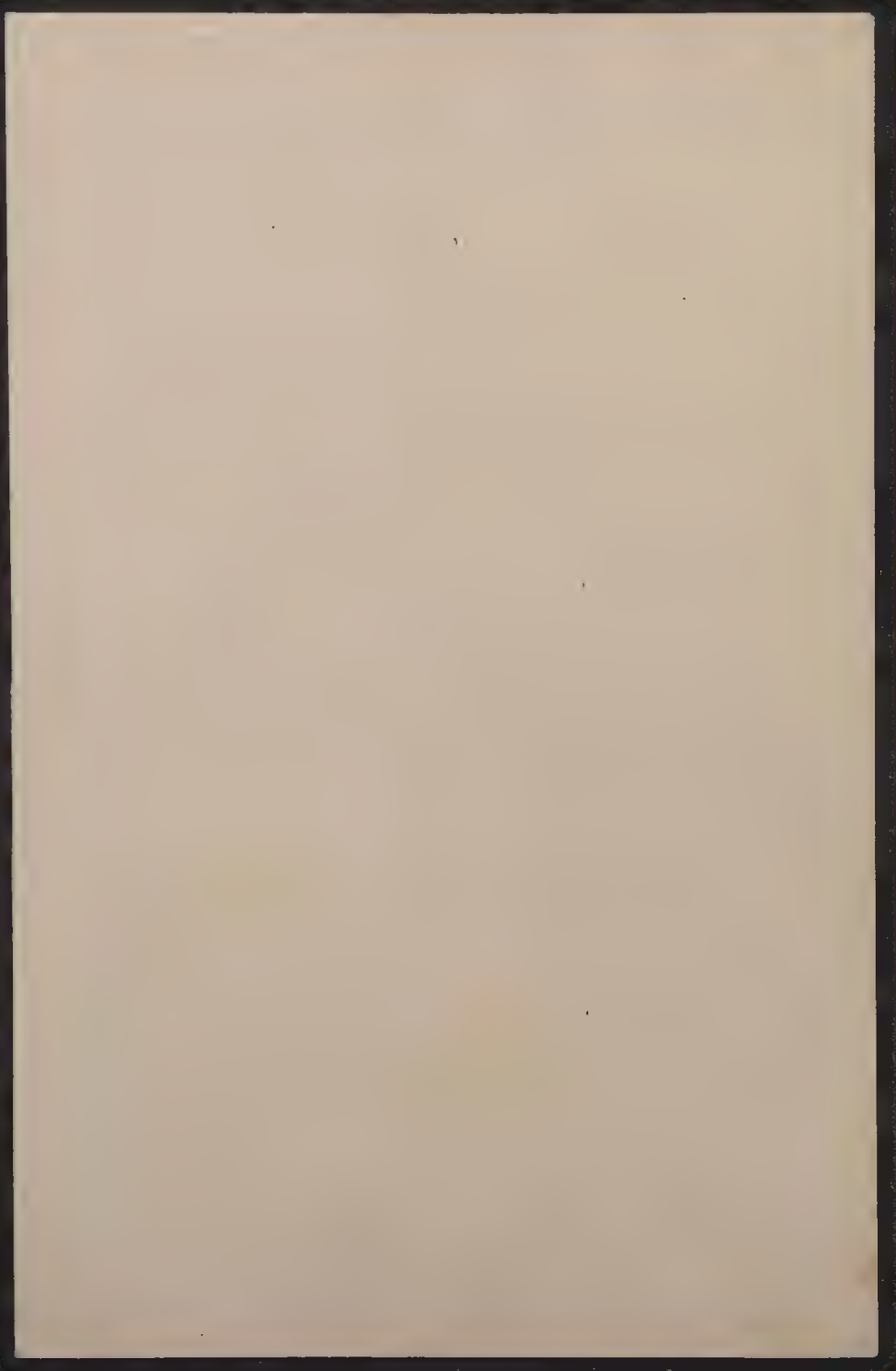




8. Wielka to jest zaprawdę zatrzymać in  
domo privato pieczęć N.<sup>ro</sup> Ks. Litewf. ale i  
 większe detinere insigne regni, razem  
 niech się Schmp. postawie Kremscy o to. na  
 sejmie, spyta się a patebit, kto z Schmp.  
 jest teraz iniquus possesor, naco ma do  
sat; iż wojsko tego - cierpieć nie może  
 a wojewódz Lwom i powiatom bardziej ze  
sari incumbit. —

(Kniha Pamiętnicza Wydarzeń za  
 tych na Litwie 1654-1668. — Stef. Fran-  
 cisz z Proszowa Medekszy Sekr. Kr. J. Karim.  
 Wyp. Akad. Umiej. w Wracl. 1875.)

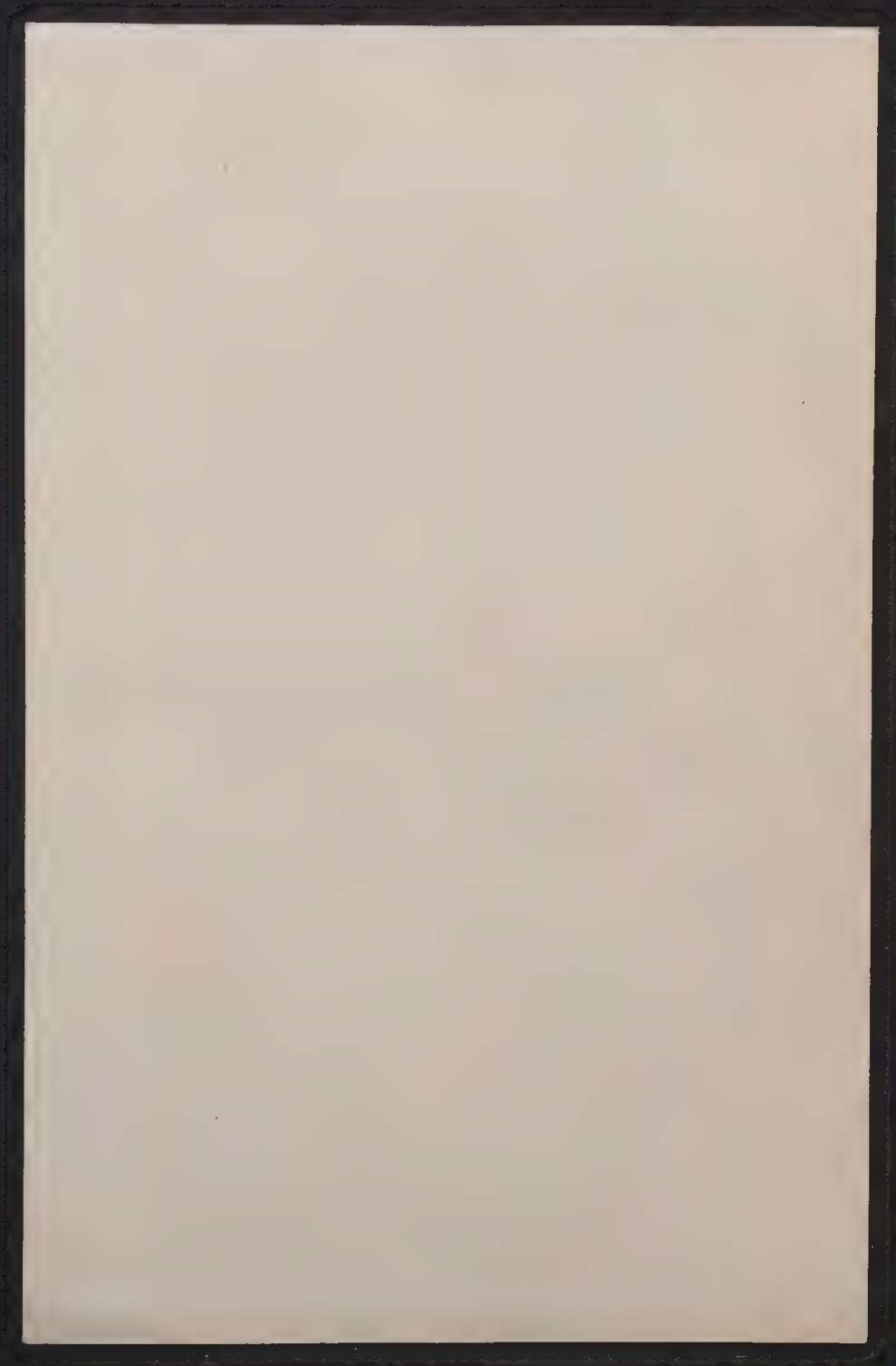
Str. 271. —





W Instrukcyi na Sejm r. 1662 od Wojny  
H. Ks. Litw. in nexu (kainfederowany) zosta-  
jącego Dyrekcji Impara i Polnika Włenkiego  
(Marszałka Wielkiego Chwalib. Heremskiego) między  
innymi punktami, położono: —

„Wpadziwienie wielkiem nie tylko u  
nas ale teris i apud exteros kategorycznie in  
domo privata insigniorum regni, nad któ-  
re nie w ojczyźnie droższego nie ma ucy, by  
musi; razem incumbit każ. naszym  
mpp. prostoni, jakoż i ziemskim na Sejmie  
inquirere, kto jest lexar nie należyty proses  
sor, na co ma dremu dowi, sat; iż wojsko  
cierpieć nie może a powiatom bardziej ku  
tyeba. — (Miedana) ft. 280.



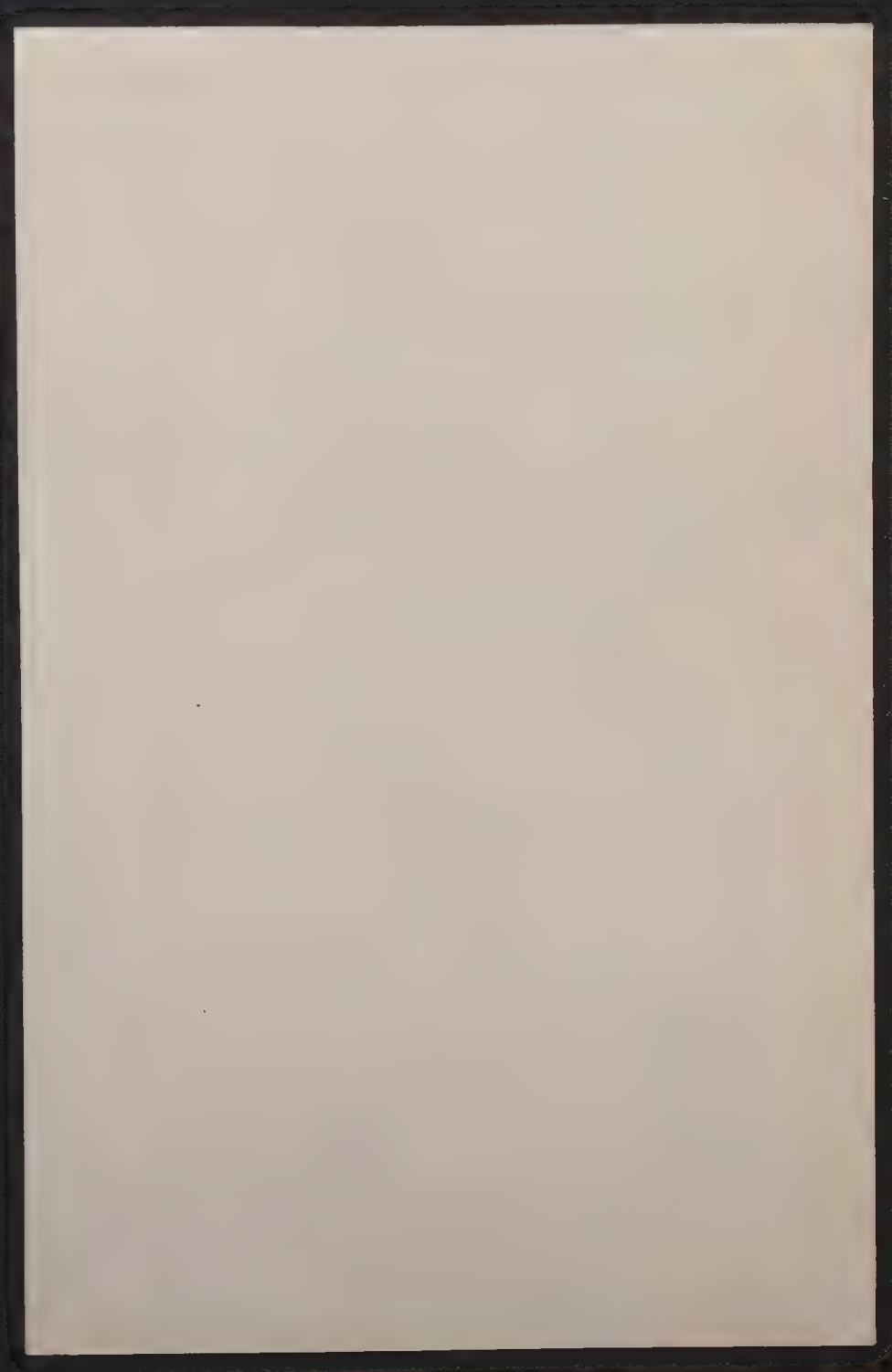
W odpowiedzi na punktata od Wojska  
Skonfederow. W Ks. Lit. na Sejm. r. 1662. przesta-  
ne - pod tytułem Instrukcyas od Skika i całej  
Republiki z Sejmu Extraordinarynego Warszawskiego  
W. Ks. Lit. Komissarjom ch. do Wojska W. Ks. Lit.  
Mazowskiego i Nowego Księstwa w Gwiazdce Konfederacji  
zostających wyprawianym dano w Warszawie.  
między innymi punktami powiedziano.

„Insignie regni i klejnoty już są, dotra-  
nowa sprowadzone, których, w pewnych  
szatach dostaje infunktem pp. instygo-  
torom, aby na przyszły dzień przyjecha-  
li tych, którzy co u siebie ratnymali.”  
(Medeana). — str. 296.

• W response na tę Insturucyę, od Hójsa HKŁ  
w Kóbrynie d. 21. Kwietn. 1662. Dągnięć inter alios.

"Durante bello insignia regni ktore jez-  
ce presentata mi se, ad instantiam insti-  
gatoris, iuby wniesione ad locum designatum  
byty, co lege herazniy szego sejmu in punctum  
byc' ma." — (Medezya) — fl. 304.





„ W Gazie pobytu mego w Ryminie (po-  
 „ wiałał S. M. Niemcewicz: wr. 1793.) poznał się  
 „ polacy z Królewicem Angielskim. Siągnęli  
 „ Augustem de Sussex. Prosił on nas o wystano-  
 „ wiady: my więc tamże punktem honoru, że  
 „ żyliśmy, że i dali mu uciek, gdzie między  
 „ niemiecami i francuzkami potrawami, były  
 „ i polskie, a między koni zary. Siągnęli wiel-  
 „ ce za potrawę polubili, zamiast zary nasza  
 „ je Esterhazy, stał fmech wielki; zapomni-  
 „ ał na chwile biedy i obciążającego nas smut-  
 „ ku; coraz bardziej zęste, wrażyły kielichy; przy-  
 „ pomnieliśmy sobie Targowice, katrielne gwa-  
 „ dy, morskiewie, awstydna, Stabie królew-  
 „ ickie, stał narekowania i przekleństwa na niego.  
 „ Potem Adam Walewski; zdmignął kielichem  
 „ wódek, wnosząc de tronizację Stanisława Au-  
 „ gusta, i wybór na króla Polskiego Siągnęli  
 „ Augusta de Sussex. Tu radośnie powitany  
 „ wyszedł: Wład August IV król polski! i gwa-  
 „ wny ruszył i inni darskiego, i kielichem  
 „ żyliśmy mu przyrzeczą na wierność. - Wr.  
 „ 1831, gdy był wyprawą do Londynu; odwiedzi-  
 „ ł August de Sussex, powiedział on mi: Wypie-  
 „ mie obrali Królem i nie darmo, gdyż, w  
 „ kilka lat potem, gdy był w Berlinie i gwa-  
 „ dał za siebie tamże, wstąpił na tron  
 „ króla,





57  
"na prowadzenie wojny powędzily" w sw  
"ciastach" i zabranym kasz pruskim przez  
"Generala Madalińskiego; dalej zabranym  
"kreber kościelnym w Warszawie i Krakowie  
"między innymi drugiego krzyża planego z sym-  
"bolog złota; zabranego we Lwowie przez Na-  
"czimienę Wielkiego, w czasie podbicia Ku-  
"bi (Cherwonij); dalej ustanowionego podatku  
"upłaćnia przez użycie złoty i straty:  
"podatku w dwóch miesiącach wypłacony go-  
"rat; nadto nie małe, nie lisiu wsparcie i  
"dobrowolnym ofiar, urobliwio do ptej zierkij  
"Nie było dnia, żeby nie przynoszono drogich  
"kubników, bogatych sprezentów, złota, srebra,  
"perłowiów; meksykańskich awanturników, i  
"nie, działa, bronie różnego rodzaju".

(Niemcewicz Pamiętniki, wydanie nowe, 1848. str. 261.).

Gdy Niemcewicz za wstawieniem się przy-  
sta Stan. Ljodn. Amer. Poln. Jeffersona obrany  
został członkiem Tow. przyjaciół Republiki Filadelf-  
fii (wr. 1797/8) ofiarował na pamiątkę do zbior-  
nisz tego towarzystwa ptekę z złota wartości 3  
3 egzow. złot. bity w czasie rewolucji 1794. Była  
to moneta bity z tytułem Stan. (Augusta) Kr.  
Polak. Wiel. S. -

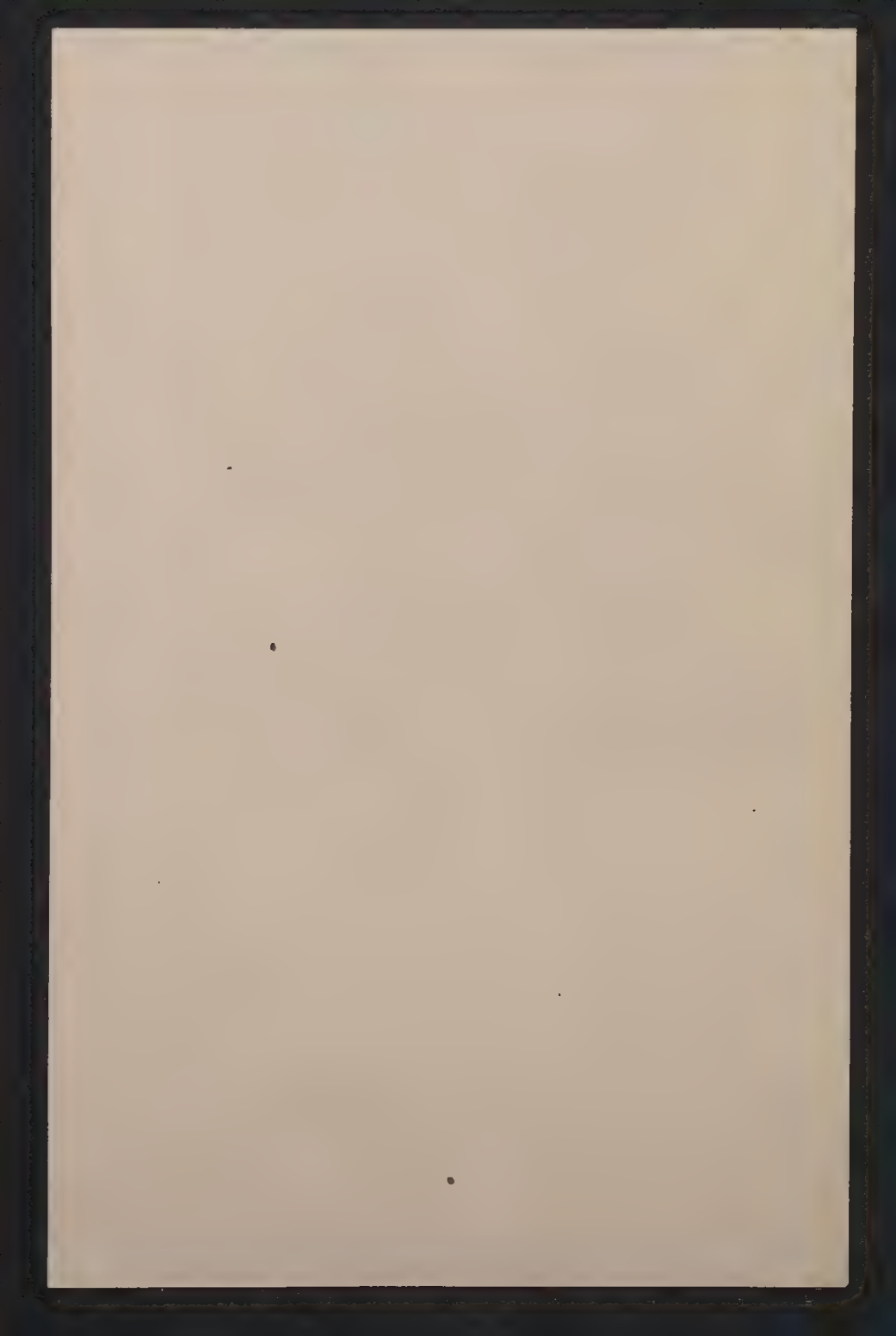
(tenże Pamiętniki str. 328.).



## Klejnoty Koronne.

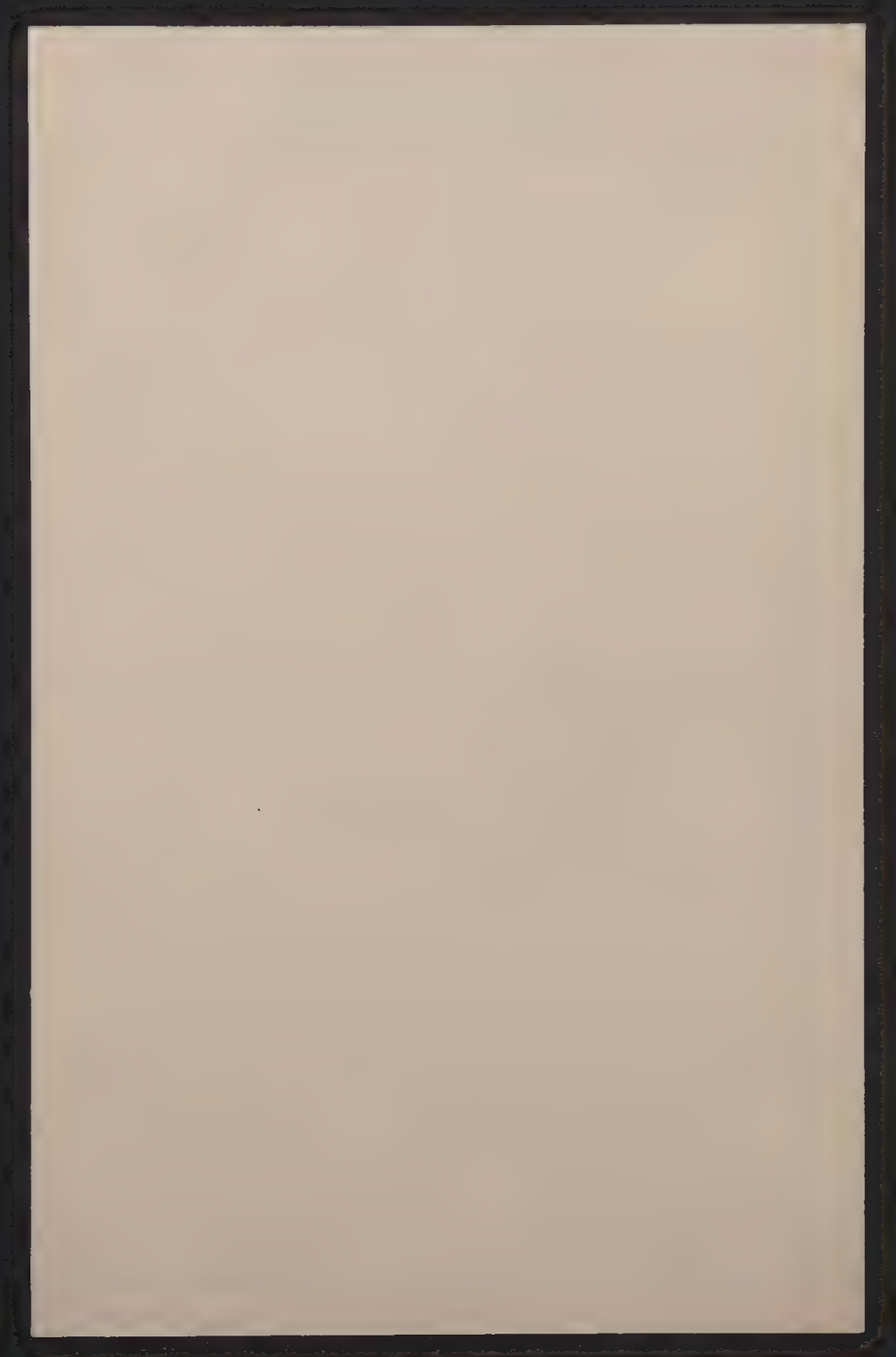
Gdy po śmierci Króla Pruskiego Fryderyka Wilhelma II. zajął d. 16 Listopada 1797. wstąpił na tron Fryderyk Wilhelm III. podczas koronacji swej w Królewcu nowy monarcha mianował wielu z szlacheckimi baronami i hrabiarni, w tej liczbie Działyńskiego i Zubienkiego (Felixa późn. Ministra Sprawiedl.). Wy-  
padało ażeby oni orobiscie i wiernieci imy  
powinnowali Królowi wstąpić na tron.  
Wziasz audyencyi w Berlinie - Działyński  
pogromadził do Króla, następując Zubienkiemu  
powitanie Królowej - w czasie gdy Królowa do-  
powiadała na jego mowę, słyszawszy starostę  
Nakielski (br. F. Zubienki), w nieprzyjemną jej i  
w dyadenie Klejnoty & koron, które widział  
niegdys w skarbcu Krakowskim. - Nie mógł  
atrnyć wzruszenia i przeniekania co nie up-  
ło uwagi Królowej, zatem po skończonej au-  
dyencyi zapuścił się przez hrabiego i Massau o  
przepraszanie





przyrzek. Rozumie się, że zagadniczy Eubieniski niechciał z początku wyznać prawdy, atoli nie przestata Królowa na pierzchem Łomazeni i tak nalecała usilnie, że w końcu przyznał się skreze, jako przyrzek na jego promiezanie, było zauważane podobieństwo klejnotów w jej naryzunku do podobnych Korony, które zlozane były niegdys w Krakowie. „Przestata Królowa natem Łomazeni” pisze Eubieniski (w pamiętniku swoim), „rozkazala oddać klejnoty do skarca i oddał już ich nigdy nie wyrwała. (Wzgorzem tegoż dnia, dodaje Eubieniski) bardzo łaskawie zenna, rozmawiała z t.”

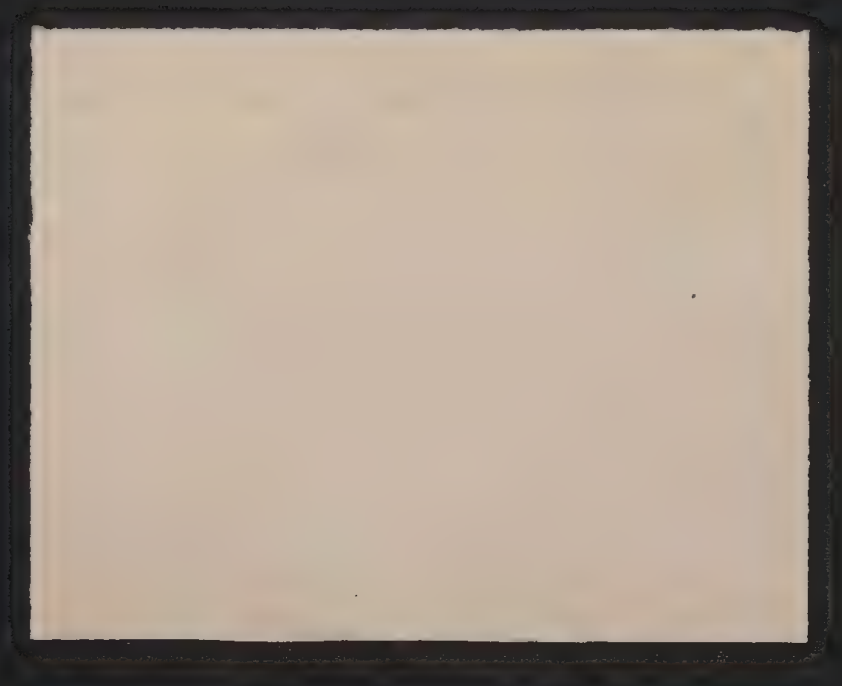
Kronika Rodzinna r. 1874, Nr 16. i 2.  
15 sierpn. str. 248-249. — tył. Pamiętnik  
Felixa hr. Eubienkiego Ministra Sprawiedli-  
wości, w streżeniu i w wyjątkach podał. Wł.  
Chomełowski. —



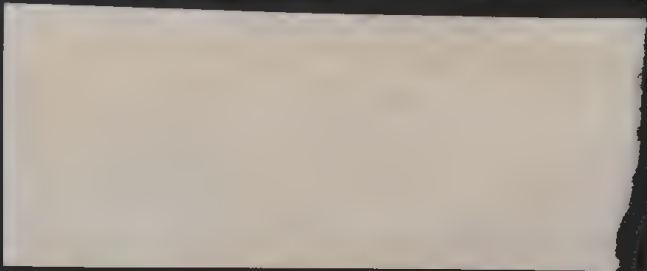
Koronaupin insygnia, znajdują się w  
Kraowie Janym, Jest to fakt, lubo nie  
wiadomo gdzie, ale też. —

F. H. Sobieży. mówił mi. 21. Lut. 1872.





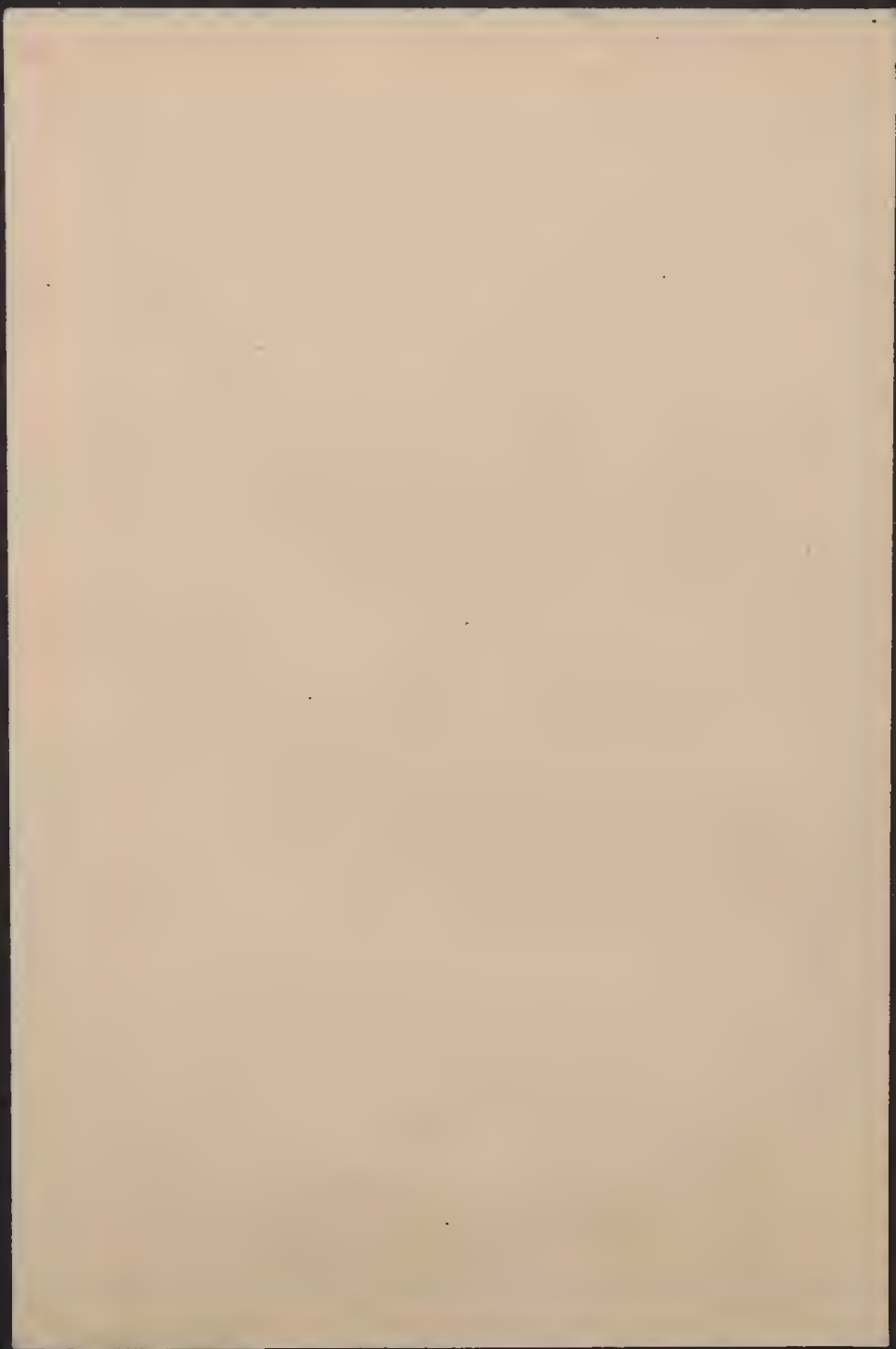
1706. 2. 11 Wyzisnia August 03  
II Arakatem Altrastaykin  
Kolepuje Leszynskiem  
Korony Polnis -  
Ita



Korona frebrna talocista simpt-  
nie grobiona do pogrzebu w roku 1798  
ta stanit. Augusta odbytego w P-  
tereburgu d. 22 lutego 1798. (król  
St. Aug. um. famij d. 12 lut. 1798).  
obecnie znajduje się w Moldawie,  
w Oruzjorij pałacu. —

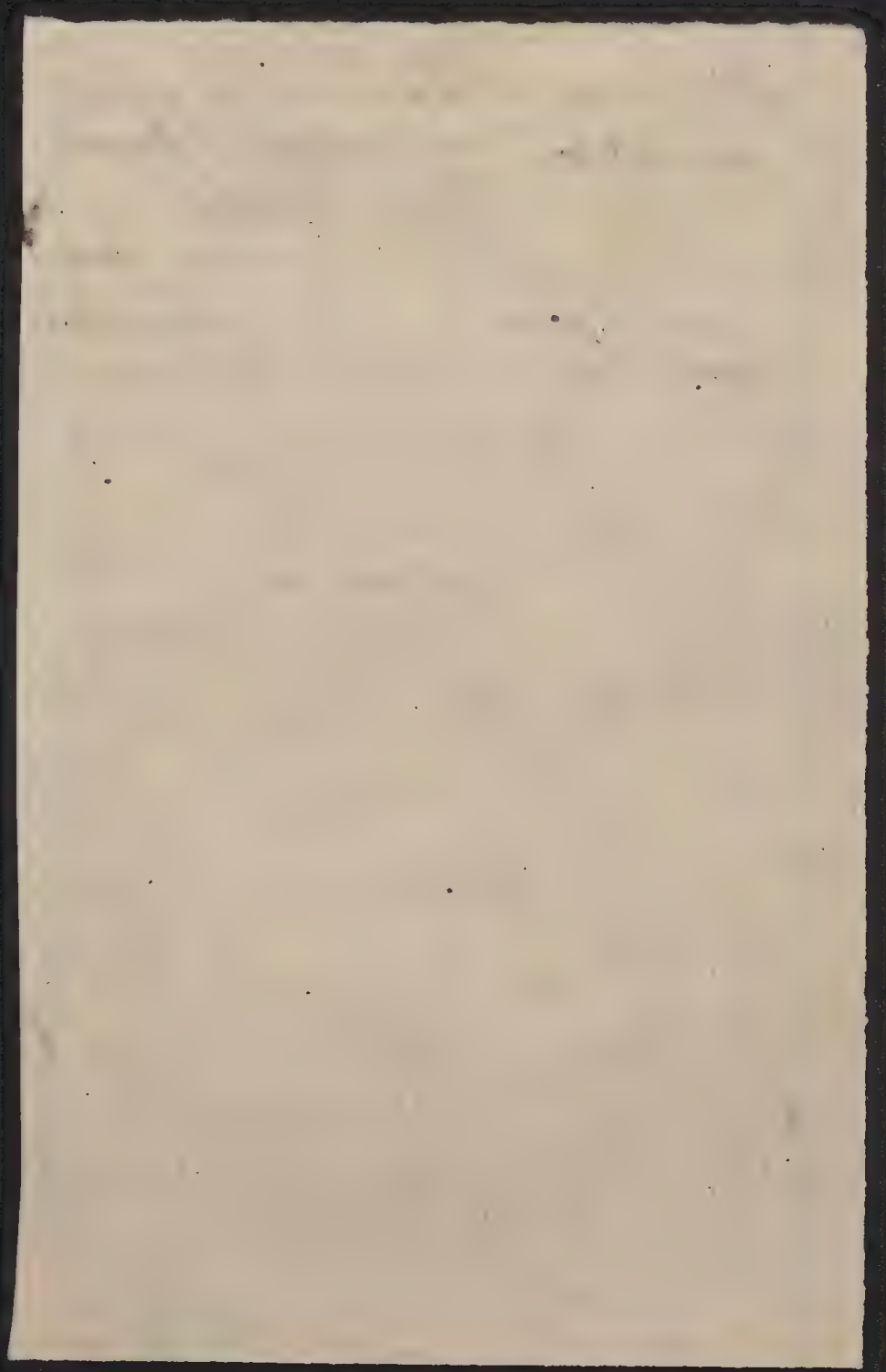
(Sybirskij list. hr. listy odgłosy  
J. 1. str. 10. Wilno 1846.).





71

W Bibliotece Katuskiej znajdował  
się Pantyphat czyli Rytuał Korona  
cyj Króla i Królowy Polskiej, na  
pargaminie złotem i literami pisa  
ny (przed epoką druku) niedys"<sup>o</sup> drugi  
u przg Katedry Krakowskiej i chowany  
w Axamit Amarentowy oprawny  
złotem i białymi wstąż, z którego  
obchód Koronacji Stan Aug. utrojony  
został mówi Katuski, a Janowski  
pisał, że w tej książce było prze  
to 600 figur dubetowem złotem ozdo  
bionych, W której znakomite flady  
dawnego ubierania się obchodu i  
ceremonii widzieć można było.  
W 1829. Na poskupiający Koronacji  
niemieckiego wron i zjazd dygnu  
Koronacji Stan Aug. do tego celu  
na wezwanie Metropoly i Kapie  
skiego z biblioteki Świętego po  
zyskano. — (Święci Trzamienniki  
Ruskiej.)

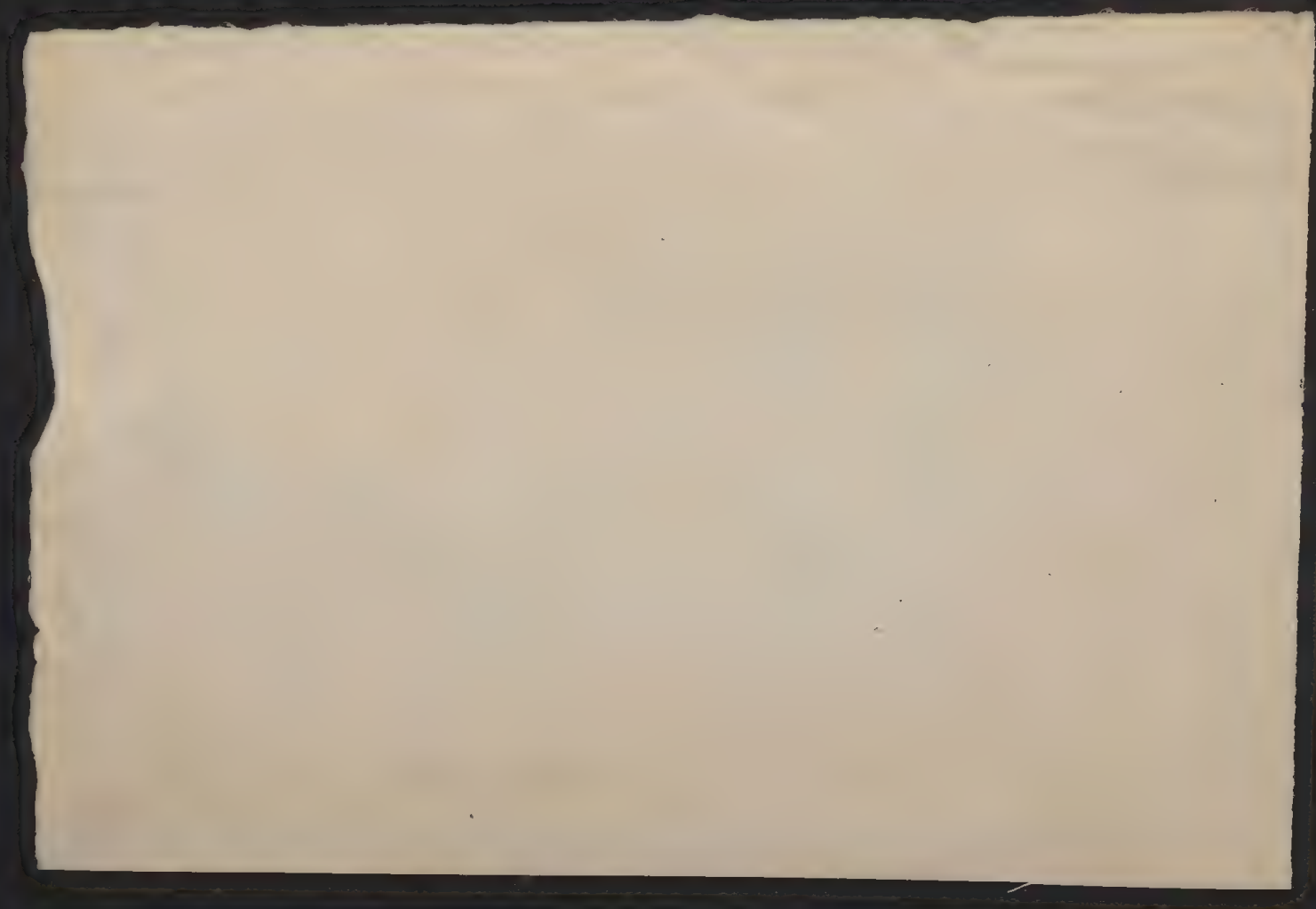


Korona Bolesława w<sup>o</sup>  
Selew. (Lotniski)

narwana Originalis privilegiata składowa  
i jedyną wsi których dzień Bolesława  
zmarłego który w koronował, a jedna  
wsi "flamistawa Augusta wstąpiła kas  
koronującą w - Ten ostatni przyznaj  
do korony tych którzy stanowią jedyną  
wsi "stara do jej ordobę -

Korona ta wstąpiła nasadza  
374. rubinami - Zmaragdami szafirami  
i perłami -



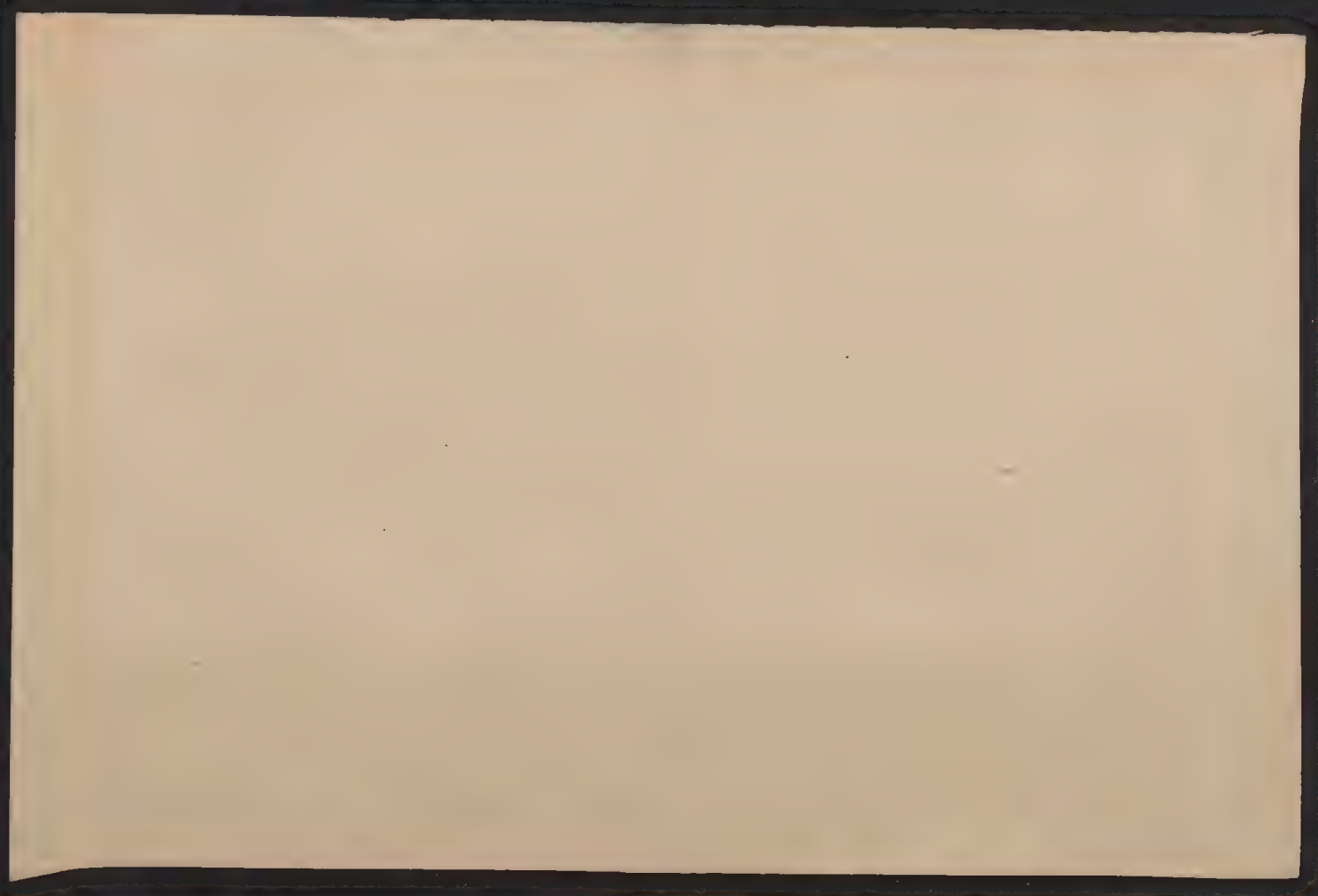


Korona Polska. 112

Telewizja Polska?

Najmniejsza Dignitas his privilegiata posiada się w jednemu  
wzrostu z Kłobuckim Episcopem Protestantów, pierwszego Wzrostu,  
koronował, a jedyną wzrost Stanisławski Augustus offitium  
or iate Koronację w sobie - a ten offitium przetrzymuje do  
korony, tuż pomyślnie, jednemu, wznoszącym,  
dajej ożydość.

Korona była szczytowa, masywne 3/4, rubinami  
amaragdami, białymi i czarnymi.



Skarbiec Polski ku wygodzie czytelnika pognadkiem  
 alfabetycznym przebrane. — Pagan i Kupanickiego Tom. I  
 1842. Tom II 1852. — 8. —

J.I. H. 466. Korona Polska Króla tutaj monografia, korony, zajmująca się  
 ścieżkami jej dziejami w przenośnym znaczeniu, była u-  
 waga ja, będziemy pod jednym rozględem, jako godło, które przy  
 koronacji na głowę Króla Polskim przez prymasa lub ar-  
 cybiskupa wkładane bywało. — Pierwszy naczelnik narodu ko-  
 nowany był Bolesław Wielki. Wrazdwojeniu sa, dotąd dziejopi-  
 sowie, czy on sam królem się ugotował, czy król prymas, że go-  
 dość o której wyzysztowianiskiej Polsce dotąd nie było gładzi  
 król Ottone III. cesarza niemieckiego. Co bądź to bądź, Otto odwie-  
 dzał Bolesława w lipcu 1000 roku, a król pewnie mniema-  
 nie, że Otto korony, a której skąd inąd nie gładzi, że Bolesła-  
 wowi w podarunku. — Niekaż puszraj się w dalsze bada-  
 nie, to było wiemy, że korona Polska pierwszy raz stuzysza  
 do koronacji Bolesława Wielkiego. W kilka lat po koro-  
 nacji Bolesława, uwięziona została przez Króla Ryce  
 do Niemiec i oddana Cesarzowi. W roku 1040. Kazimierz  
 Mniel wuiek Bolesława, restaurator jedności Polski, odebrał  
 Korony swego dziada król cesarza i obudził tem wzaski  
 jakie Cesarstwo przy każdej ceremonii namaszowania  
 Króla wynawiało. — Od r. 1139. czyli od epoki podziału Pol-  
 ski między synów Bolesława III. korona nie była używa-  
 na, ponieważ nie mogłaby reprezentować dynastyczny  
 go rozerwania, będąc godłem jedności. — Chociaż naj-  
 micy narodu nasz: był królewski, przecież korona pol-  
 ska



ka niebyła od r. 1080 używana, razda tego: że na celni  
narodu niebyli jej godni, powtórnie, że z powodu niezgody i roz-  
wiania zamierzano powyższego objawienia jednoci państwa  
którejś została w mieście starim, uważanem za gniazdo  
narodu, w mieście na ówczas upadłym, mianem, w mie-  
ście Gnieźnie i tam od roku 1077 do 1295. sprawowała pod kunem  
w Jwiarupni. — Gdy jednoci narodowa, mo swe odzyskiwała,  
wydobyła korona, w której została kurokryta, ceremonie i k  
naturalnym i religijnym, na faronie Przemysław dnia  
26 Czerwca 1295. w Gnieźnie, bez pozwolenia wysoki władz  
chrześcijaństwa i odwołania się do sąsiadów chcących nad polską  
przewodzić. Nieboszyc jej ani roku Przemysław, gdyż dnia  
6 Sierpnia 1296. kradzieżko przez Brandeburczyków w Rogożu  
zamordowany został. Koronę Bolesława nieznajemy mając  
urok nosić do r. 1300. przez pięć lat Wacław król Czech,  
którego saryja na tron polski sprowadził. — Z prawda nad  
nią korona i przemijająca, przedko spanowaniu niewie-  
conych artek koronaujnym, uroczystością zająsnieta  
jaś błyskawicą, bez kostawienia światła po sobie. — Roz-  
wana, polski, zjednoczył Władysław Łokietek i jaśotto  
mau woli narodowej ogłosił 20 Sierpnia 1319. art jednoci  
ci państwa od dawnaższego czasu podzielonego i w tym  
re dniu włożył koronę Bolesława jaśotto jednoci na  
rodowej na głowę, a chciał uniknąć wszelkich protesta-  
cji wysłał papiera pozwolenia. Ta ceremonia odby-  
ła się w Krakowie i artek korona zachowana została  
w tej stolicy, która następnie przyznano, aby stała  
sokumij

solennij uroczystości namaszczania królów. Urbini  
ta, królowa węgierska, córka Władysława Dobrego  
za czasów Edwarda króla wywiozła koronę Bolesława  
Wielkiego do Węgier, gdzie królowa sprzątnię do pałacu  
królewskiego w Lubaku od króla Luksemburskiego  
króla węgierskiego Jagiello zwrócona, nie została, a-  
naktem Jadwiga; Jagiello nie mógł się nią korono-  
wać; myślał tylko narodu podnosić Jagiello, który  
na namaszczaniu uroczystości wienięcia go  
narodowa, korona. Oni Jagiellonowie uroczystości  
Bolesławowska, ozdobić byli, korona. Edward Ande-  
gaweniski (d'Anjou) król Węgier przez siebie Wielkim  
nazwany Jagiellonem w r. 1370 tron polski, zostawił  
nakole koronę Bolesława przywiozłszy inną z Wę-  
gier, której użył przy obżędku koronacyjnym). -  
Królowa z Węgier, korona Bolesława wychodziła  
ze świątyni świętego, była wyście ceremonii krowczaj-  
nych namaszczania króla, dzwigania szkapia naro-  
dowem; która ja później przyniosła do miejsca św.  
czynnika, przegad oniej ze wszelkim bezpieczeństwem.  
Stedem, rządy władania na stronie Jagiello pokazy-  
wała się z urokiem, który do niej przyciągał wiele  
ludów innych. Do namaszczania królów używano  
koronę Bolesława a dla koronowania królowy zrobio-  
no inną, przególną koronę. - Po śmierci króla Ande-  
gawskiego 1372. wybrós znawu pał na król Jagiello

ogłoszono królową, królową Annę i dano jej za męża króla Stefana  
Batorego. Stefan Batory książę świdziński, promował także korony  
narodowe, i wręczył do koronacji korony węgierskiej. — Po śmierci Stefana  
w 1586 r. wybrano królem Zygmunta II. Habsburga, siostrzeńca kró-  
lowej Anny, a roku 1632 jego Władysława IV. Oprócz korony  
Bolesława miał w sobie skarbiec króla i perele korony, a mia-  
nowicie; korony, które królowie koronowano i dwie, które  
nazywano koronami węgierską i szwedzką, a które po upadku  
odnosił się do szosunków, jakie Polska miała z szwedzami i  
szwedami. Korona szwedzka przypomniała, że jeden król  
szwedzki stracił nawet swą, dziedziczną koronę, nieumiejąc na-  
dać dobrej kierunki prawom i polityce polskiej.  
Wzrostła korony były złozone i zachowywane razem z ko-  
roną Bolesława Wielkiego w skarbie koronnym w Krakowie  
po Janie Kazimierzu zajeżdża, jakoby korona Bolesława wysta-  
wiona została na brylancz.

il. d.

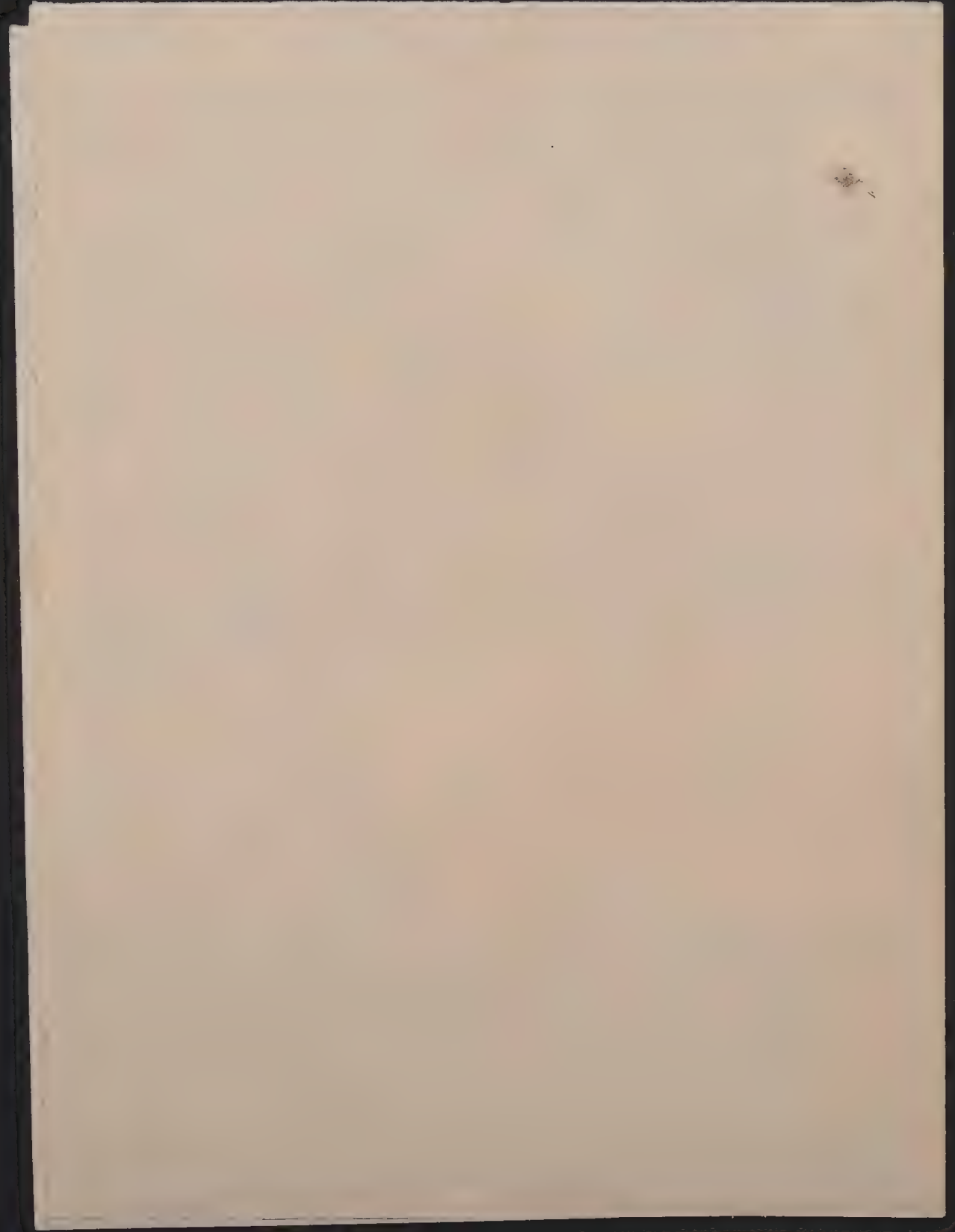
W. A. W.

Tamże już wzmianka, że król Szwedów passował między  
narzędy miejskie (sequitur Aurati) (?) w dniu koronacji.









O Szwercu z rorpraw stuchawion moich;  
Stugor. Kronika. (Wyd. Posred) I 171  
Bielski. Kronika. wyd Warsz, 1829 T.I 148  
Narusz Hist. Warsz, 1803 II 174, 174.  
Gallus str. 62.  
Madtubek str. 648.  
Bognufat str. 25.  
Stugor str. 153  
Bielski. T.I str. 149.  
Narusiewicz II 264.  
Rustraya a r. 1633.  
Reise Durch Polen Coxe I 103-119  
Katedra na Wawelu Lz Kowcz



78  
Pierwszy kwerbil, był to może tak  
narwany dla dajemy we swej  
fakcie i gna nim na kryjanie  
w kwiłach napisy z wytkniętymi  
wł, wmięskając się na osobnym  
papierze



Казга

B <sup>59a</sup> *Phewirya skarduensis* Bod.

[illegible]

Cracki  
Pisan Florain

792. 18 Kirek

792.18 Kurek

5/4 79 2 - 18 March  
 1892

As a result of the above, the following is the proposed solution:

Saxerbie

79

Als Thadeus Craki im Jahre 1792  
auf Befehl des Reichstages den Schatz  
in Krakau verglich, fand er in der  
Mitte der Klinge, aber nicht in der  
Schärfe eine Scharte, - Auf dem Griff  
des Schwertes war eine Inschrift in  
den Schriftzügen des XI Jahrhunderts, wel-  
che bezeugte, dass Bolislaw Dasselbe von  
Kaiser Otto III erhalten habe -

Vgl. Karupewicz, histoi Narod. pols. IV. p. 138.

Röpell. Gesch. Polens. I. p. 148

January 2d 1633. *Chilodactylus*  
*longirostris* (Pinn.) *Chilodactylus*  
*longirostris* (Pinn.) *Chilodactylus*  
1648. *Chilodactylus* 1653  
*Chilodactylus* *Chilodactylus*

1653. *Chilodactylus* *Chilodactylus*  
*Chilodactylus* *Chilodactylus*  
*Chilodactylus* *Chilodactylus*  
*Chilodactylus* *Chilodactylus*  
*Chilodactylus* *Chilodactylus*  
*Chilodactylus* *Chilodactylus*

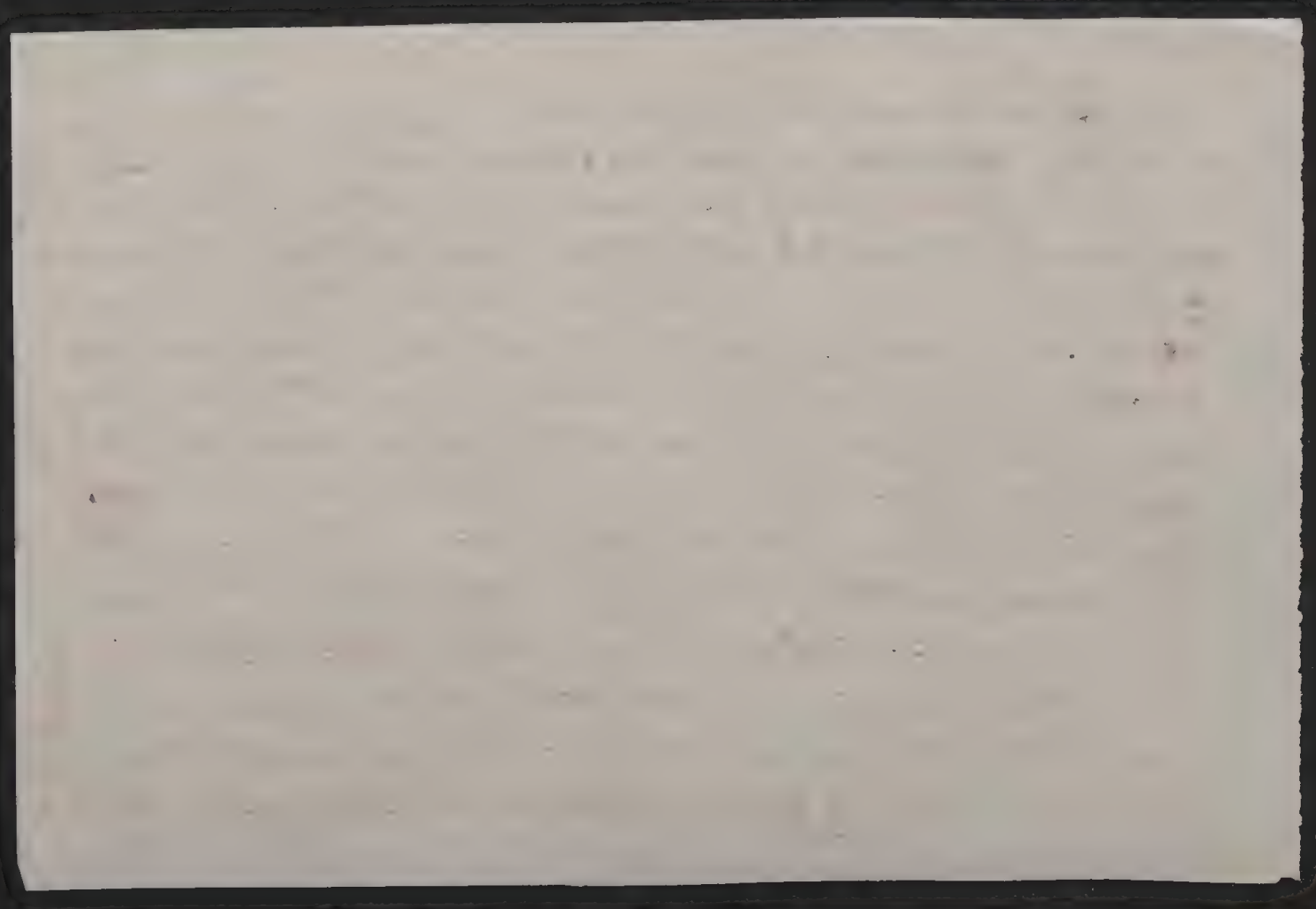
*Chilodactylus* *Chilodactylus*  
A. H.

1653. *Chilodactylus* *Chilodactylus*  
*Chilodactylus* *Chilodactylus*  
*Chilodactylus* *Chilodactylus*

*Chilodactylus* *Chilodactylus*  
*Chilodactylus* *Chilodactylus*

— Zest w Siemawie arkusz rozporządzenia (nie wydane-  
go nigdy) dalszego ciągu Katalogu zbiorów puławskich  
(Correspondence etc. Warszawa 1828). Arkusz ów,  
właściwie korekta druku, ma tytuł Pamiętniki  
w świątyni górnej (Świątynia Tybilla). Opisano w nim  
80 przedmiotów — między innymi wymienione są  
broni: 2 Miecz Władysława Jagiełły przystany  
mu przez Ulryka de Jungiegen mistrza korp.  
pod bitwą pod Grunwaldem. 3 Miecz pod obry  
przystany przez księcia Witolda. Dodano: Oba-  
re i karby krakowskie. 4 Bata, Stefana  
Batorego, 5 Bata, Jana Sobieskiego - 30, 31, mie-  
cze chrześcijańskie - 32 miecz z wykopaliska r. 1810  
pod Zamkiem - 34 bron z wykopaliska w  
Kruszowicy - 35-38 broje ze skarbnicy Krak.





Do Szezerbea? etc.

W przedmowie do Dyplomataryusza Dąziela, jest  
ożastawie Klijnolów u Szezerbea Koromnego

Czy Król Szezerbeem pasował naręczy na  
Rypan Krakowskim? - wyswiecić!

W Siemawie zobaczył Ceremoniale rójny? Dwo  
rów. —

Także brofury osobno złożone - Opisy Korono  
cy! —

W Chmielewskiego "Nowy Akenach." —

Zobaczył mię na pomnikach na Wawelu  
mianawicie Jagielly i w Szezerbea jaskowy kopii  
Szezerbea. —

Szyfry Koronety. w Janie Maksimie w  
Paryżu pozostały - w Siemawie

Przewidy Szezerbea Koromnego w Paryżu. Miem  
z 1633. Fill.

Imię mię Szezerbiom Bolestawa Sieratego ród  
Kijowa Dohymat.

z 1646 i do 1683.

Imię Bolestawa alias Szezerbik

z 1730. (u Miem. i w Bibliotece Baselinie. paust nowy  
T. XII. Lwów 1869. przez Bielawskiego i Sieratego  
kopii poprawnie, wydane.).

Imię dwa pierwsze w podwójnej prebrunij zto:  
istych, wakkil, madybark, konien, repawisi  
Korobna w Szezerbea Szezerbea - Kapłan Szezerbea -  
Dązi w garnij wuchur, Szezerbea w prebrunij  
my i Szezerbea Szezerbea. —

Szerebier Stowita pod wyrazem Szereb

Szerebier, br. m. Miecz Bolesława Chrobrego, między  
skarbaniami królewskimi w Krakowie przechowywany  
a przy koronacji każdego króla, do czasu  
przyjęcia był; szerebier zwany, iż się Boles-  
ławowi na szerebier, gdy nim miał wstąpić bramę  
w Kijowie — Biel. 44. Mar. Hist 2. 191. — Text  
45. 2. 75. Wyb. Das etwas scharfge Schwert Bo-  
leslaus des Großen, das jedem neuen Könige  
bey der Krönung umgegeben wurde. —

Szarejstuczi (Polskie) tu wygodzie czepelnika porząd-  
kiem akademickim zebrane. — Tom II 1852 (Tom I 1842).  
Poznan u Kupalańskiego — 8°.

Szerebier był patarem królewski wyszerebierany, którego  
podczas koronacji przypisywano królom i między  
innych insygniami królewskimi przechowywano na  
zamku krakowskim. — Legnat przy podaniu kra-  
kowi Austriakom r. 1794. wraz z innymi insy-  
gniami koronnymi. Miał to być ten sam, któ-  
rym Bolesław Wielki, za swiadectwem Marcina  
Galla, udeżył o bramę kijowską. — Chacki powie-  
da, że w r. 1792 przy spisaniu skarbu koron-  
nego, miał ten patare w ręku. Był na nim ma-  
pła z XI wieku, który świadczy, że go Bolesław  
Wielki dostał w darze od Ottona III. Szerebier ten  
nie był w ostrzu ale „w środku głowni”.  
S. II. str. 564. — [zdrz.] [M. Jorawski]. —



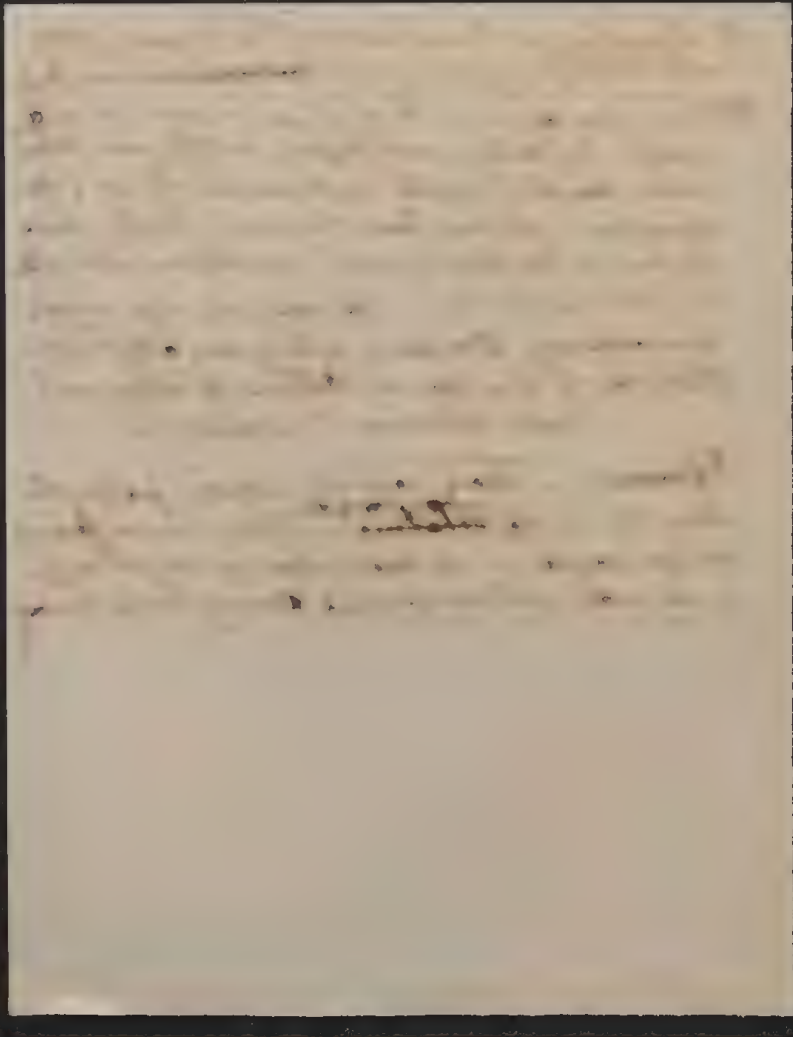




O Szecebie u Naruszewicza) S. 1. pow. 1. 1018.  
ustęp XXIX. przypiska. Wyp. ~~Bolesław~~ Turówskiego

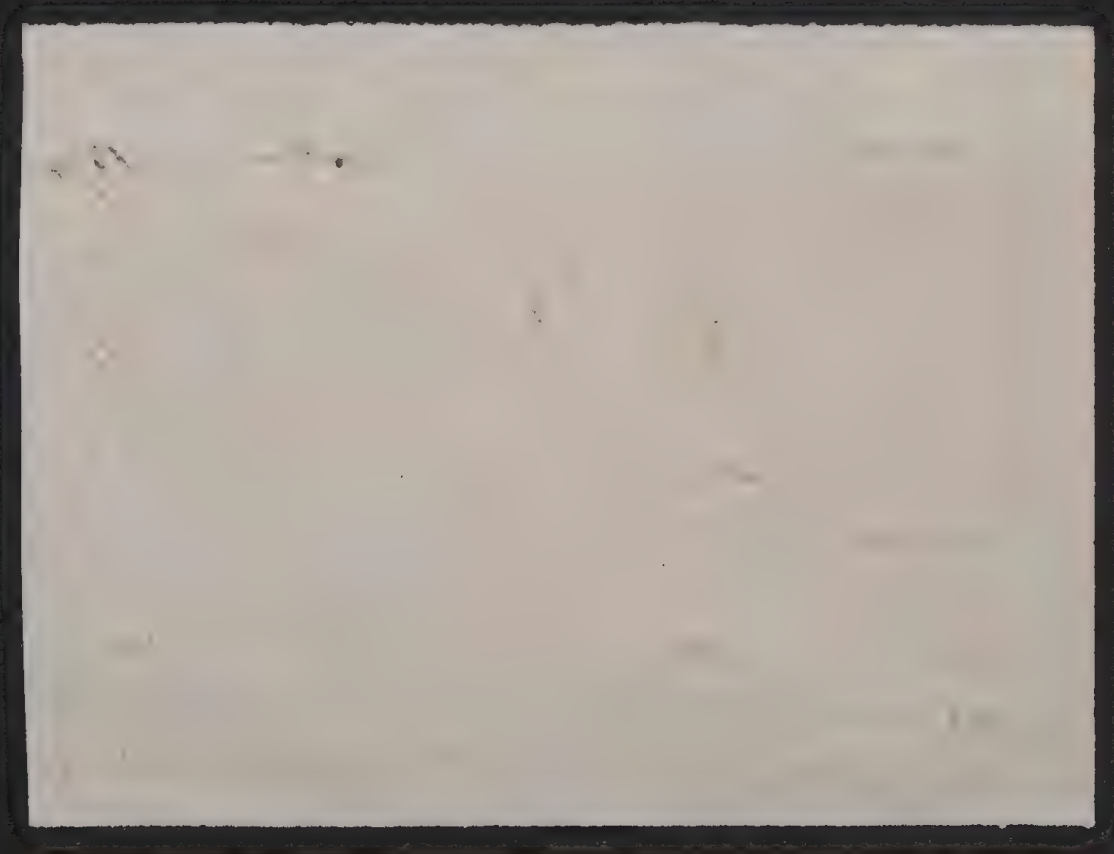
C) Takiś pewożeczne było obywatel smiegn mni  
mau, według twoli fepm w 1792 roku, Otwin  
ratu fkarbie Ręplu, w Krasowie będący i spi  
sywatem złozone kam koronne spozby, iwa  
kysen i ten pataz miet szereg w środku gła  
ni, ale nie wotku. Naruszewicz był napis  
charakterem XI wieku, który swiażył i  
Bolesław I ten dar od Ottona III otrzymał  
(Nota Tadeusza Crackiego). —

O koronacji koronacyj, a także i o szereg  
Tom VI. <sup>między dwoma</sup> ~~notatka~~ Wyp. Turówskiego)  
bardzo ważna. — Tutaj oken i na obrazu  
w ramie jest wizerunek korony Bolesława



— w książce wydanej w Krakowie r. 1574  
 u Macieja Wierzbisty, pod tytułem:  
Przeistawienie wyjazdu do Krakowa  
z pamiątki godnej Koronacii Hen-  
ryka Waleryusa etc przez Ma-  
thysa Strykowskią Brekon-  
desa, jest też jako do owej Ko-  
 ronacji miast Morowski miew-  
goty, podwoy z stetym brzem —  
 którym Broł trasał. W tejże  
 książce jest w końcu rytuał Koro-  
 najiny, pryncipalnie po łacinie,





Charles Lillet  
Commissaire Priseur  
Paris. 26 Juni 1871  
Donosi Lepkowskiemu  
ze N<sup>o</sup> 632 opisane w  
Katalogu Kicylacyi Sz  
Donato nabyt p. Basi-  
lewski za 20200 franków.

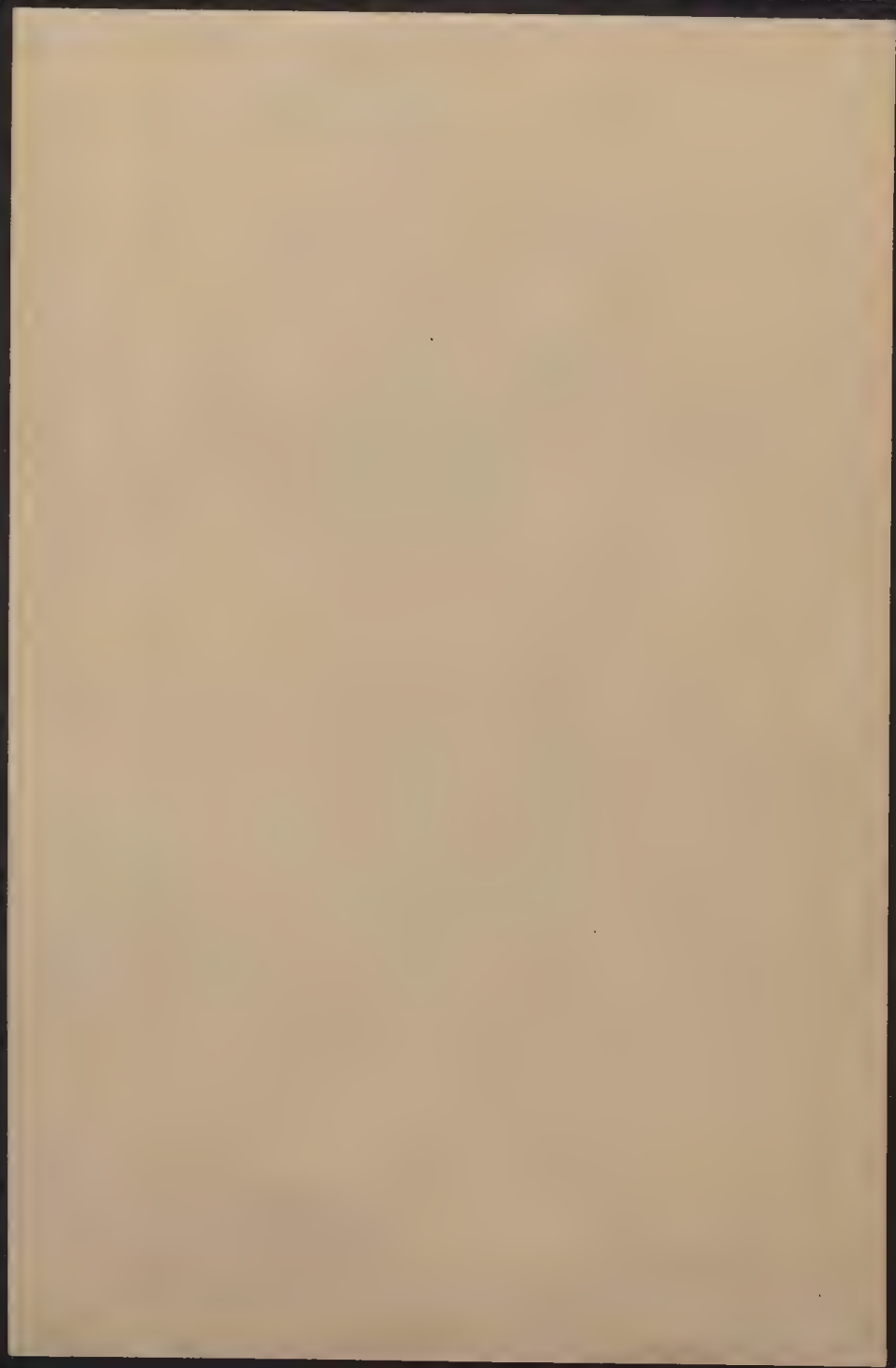
~~Robert Wood~~  
~~Orange District~~  
~~Hayes~~  
~~Lafayette~~

## Złota Brama w Włocławku

Wiedząc, że wspomnienie historycznego  
XV stulecia, dotąd kawałkiem niemy przy  
pomina ubiegłego wieku. Wiedząc, że  
czasy wspomnianeja pisałami usta  
bami i ogrożono, bezobecną krow  
grozi prawolnym upadkiem. Wpływając  
powiada, że rada miejska postanowiła  
złożyć składki dobrowolnie, a gdyby fan  
duszka, droga, obciążony nie wystarceni  
niej swobodnych summ miejskich na za  
bezpieczenie tego zabytku od zupełnej  
zagłady.

(Gazeta Warszawska 7 kwietnia 1874r.  
Nr 15, str. 1.)







J. KRIEGER  
- Fotograf -  
W KRAKOWIE

w Ś. Krzyżu, Rynek 174

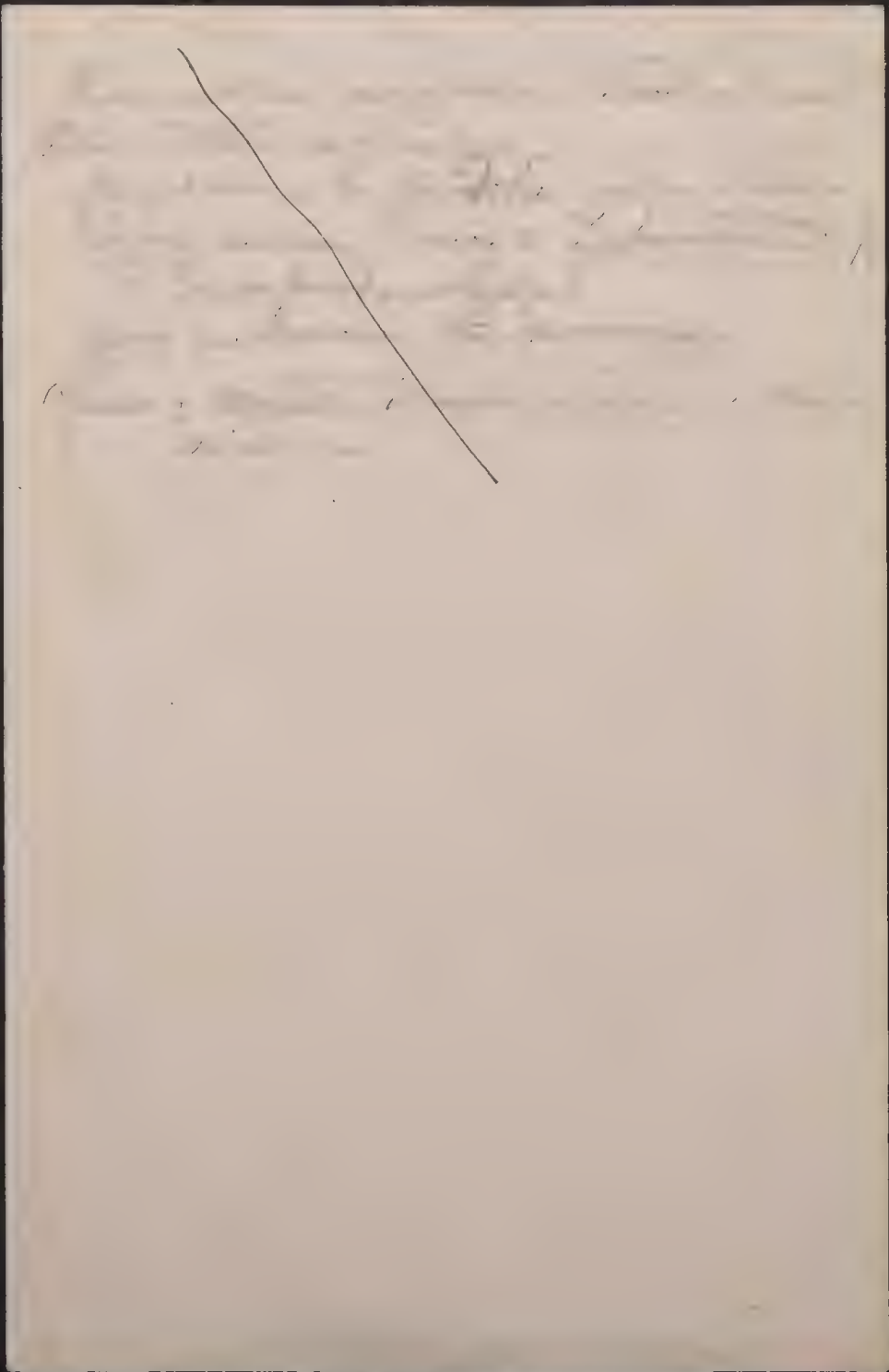
tel. 102-11 i 102-12

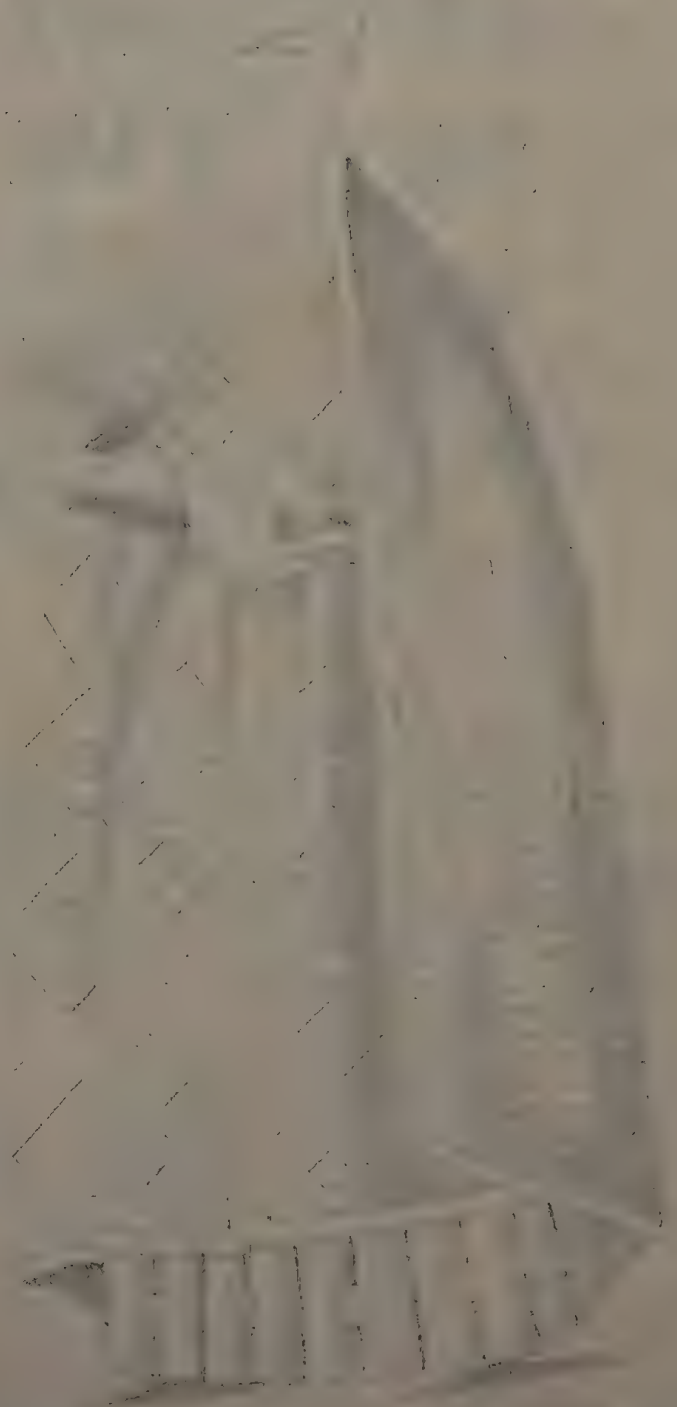
opł L 37

Matrycy zachowywać nie wolno  
Die Matrice sind ein Jahr aufbewahrt.

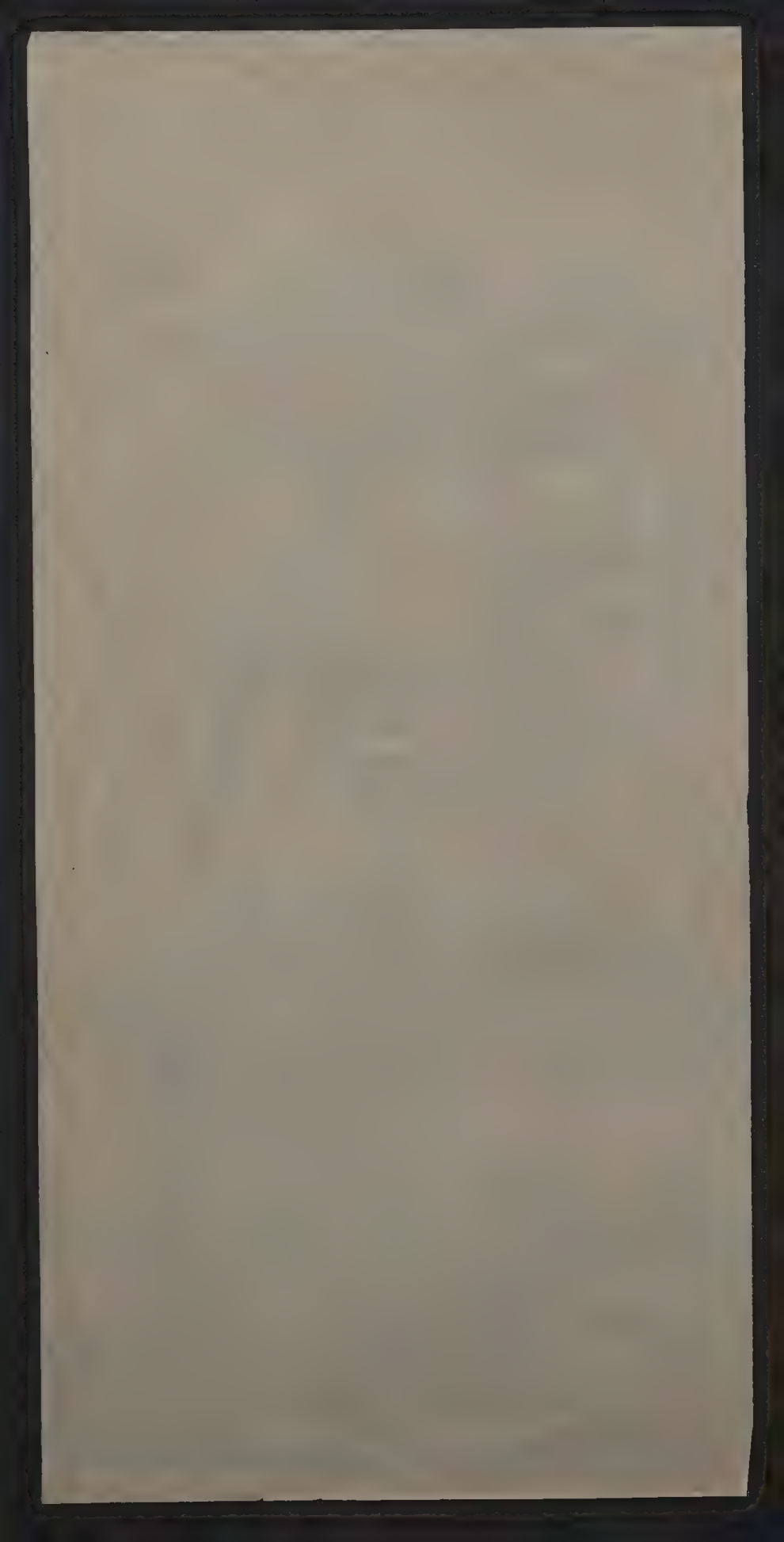








THE SCHOONER "ALBATROSS" OF THE U. S. FISH COMMISSION  
ON A CRUISE TO THE HAWAIIAN ISLANDS  
IN 1881



19

1. The young are  
born in the  
liver of the  
mother, and  
are born  
in the  
liver of the  
mother.



B. PODCZASZYŃSKI

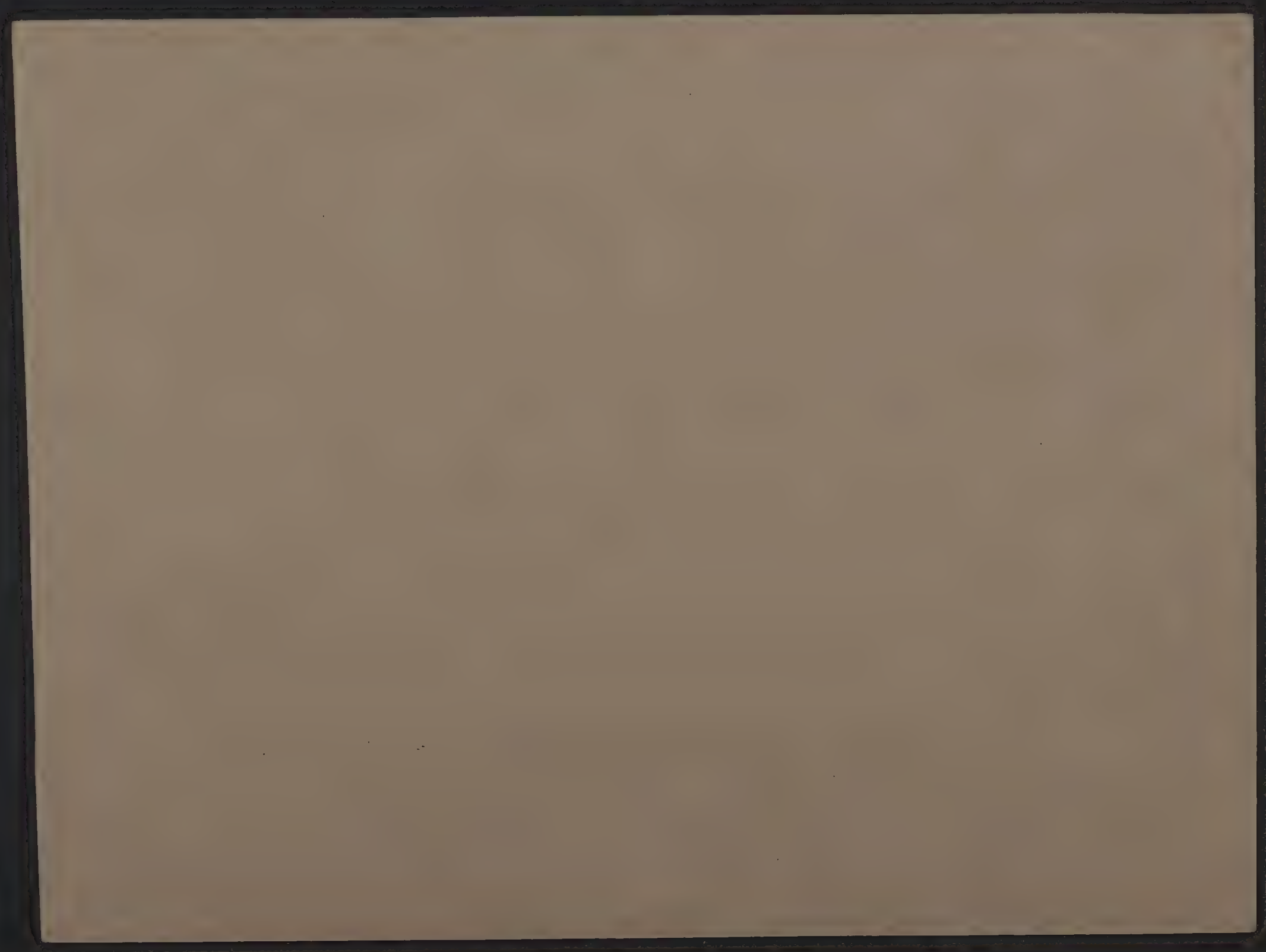
ARCHITEKT



Rys. znatury Jan Matejko 1871.

(z Wienca 1872 d. 13 Lutego.) 66

WIENIEC ŚLUBNY KROLOWEJ BONY W PODKAMIENIU  
 złożony w ofierze u Obozow. Cud. M. B. w Podkameniu (Galicya).  
 (Złoty emaliowany w kolor. biały, czerw. i szafirowy, i sadzony brylantami  
 oraz perłami - wielkość prawie naturalna!).



## Tradycja o złotem krześle Bolesława Chrobrego. — (1.)

„Książka Dr. Fr. Bock konserwator zabytków sztuki w Kolonii, członek Towarzystwa sztuki chrześcijańskiej, pracownik i uczeń archeologii zbierając materiały do dzieła, które miało wyjść pod tytułem: Die Reichskleinodien Des heil. deutschen römischen Reiches (2.); znalazł w najdawniejszym opisie skarbcza Katedry Akwisgrańskiej napisaną wzmiankę, że krzesło złote ſolium regium aureum i/, na którym pochowany był w grobach kościoła katedralnego w Akwisgranie Król Wielki darowizną został w roku 1000 Bolesławowi Chrobremu, po odwieśnięciu grobu Świętego Wsyciecha w Gnieźnie przez Cezara Ottona III a stozonem przez Króla w kościele metropolitalnym gnieźnieńskim. — To, co opis skarbcza kościoła katedralnego w Akwisgranie wspomina o owem krześle, powtarzają za Hademarem ſ: Hademari hist. apud Pertz IV. p. 30 i/, kronikarze niemieccy, nieumiej niektórzy historycy polscy. Książka Bock, chcąc myśledzić czyli w archiwum kościoła metropolitalnego w Gnieźnie nie znajduje się o nim lub o kolejach przechodzenia w dalsze posiadanie tego krzesła jako wzmianka, wręcił w związku piśmienne z jednym z kapłanów archidiecezji gnieźnieńskiej, który chce się przysłużyć reeksonem autorowi, udał się do Kapituły miejscowej, aby ta z archiwum swego rzec te wyjaśniła. — Kapituła na zamienione żądanie

[1.] Odpis młodzieży sporządzonego dostawnie z Gazety Warszawskiej z roku 1859 N<sup>o</sup> 263. —

[2.] Wydanie już zostało pod mas. był: Bock Fr. — Die Kleinodien Des heil. römischen Reiches Deutscher Nation nebst den Kroninsignien Böhmens, Ungarns und der Lombarden. Mit histor. Erläuterungen. gr. Fol., XVII und 240 S. mit eingedr. Holzschnen und 48 Chromolithogr. Wien 1864 (Leipzig J. O. Neigel) cart. R<sup>z</sup> 220.



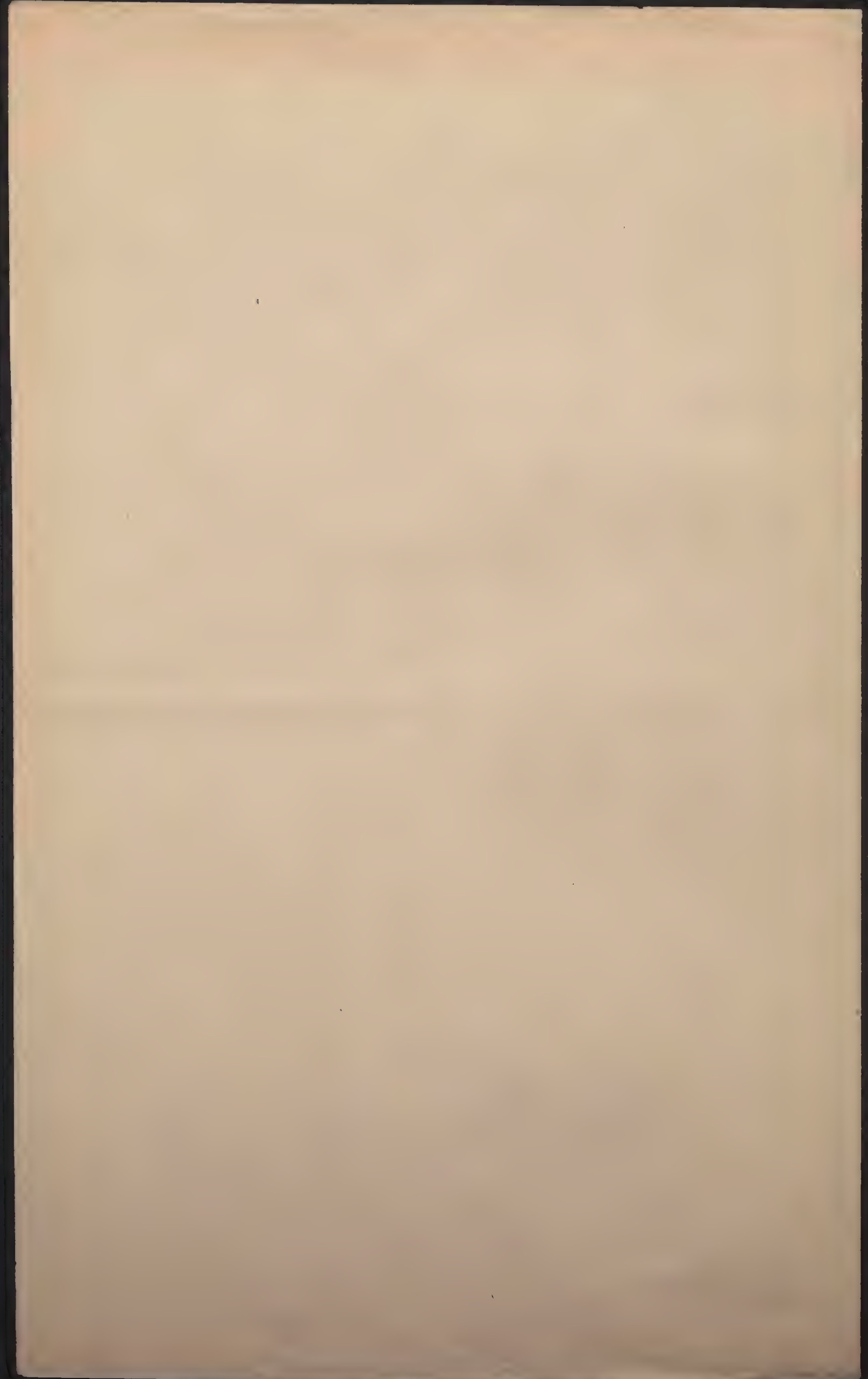
oświadczyła: iż Akta i książki jej archiwum, które  
się dopiero od roku 1408 zaczęły, nie zawierają  
żadnej wzmianki o złotym krześle, darowanem  
Bolesławowi Dobrym przez Cesarza Ottona III.;  
znikło ono zapewne z innymi skarbami w czasie  
najeźdu Czechów; chociaż sam czeski historyk,  
Kosmas, wyznaje, iż nie przetano na złocie i  
srebro, ale i drzewo zabrane, wzięte  
z zabranem złotem i srebrem na siedmiesięć  
cin wozach, przyprowadziły wjazd Przemysła  
do Pragi. —

Książę Bock, strykowski się odpowiedź, udał  
się do Kapituły Pragskiej i do tamtejszych ucho-  
wów, czy nie mają jakiego śladu o owym krześle.  
Oni z łaską odpowiedział, że tak się Gazeta War-  
szawska wypisza w końcu: /, nie wiemy jedyne. — Ale  
obok przykład, wytrątości i pracy. —

§ 12. 72.

H. Biernacki



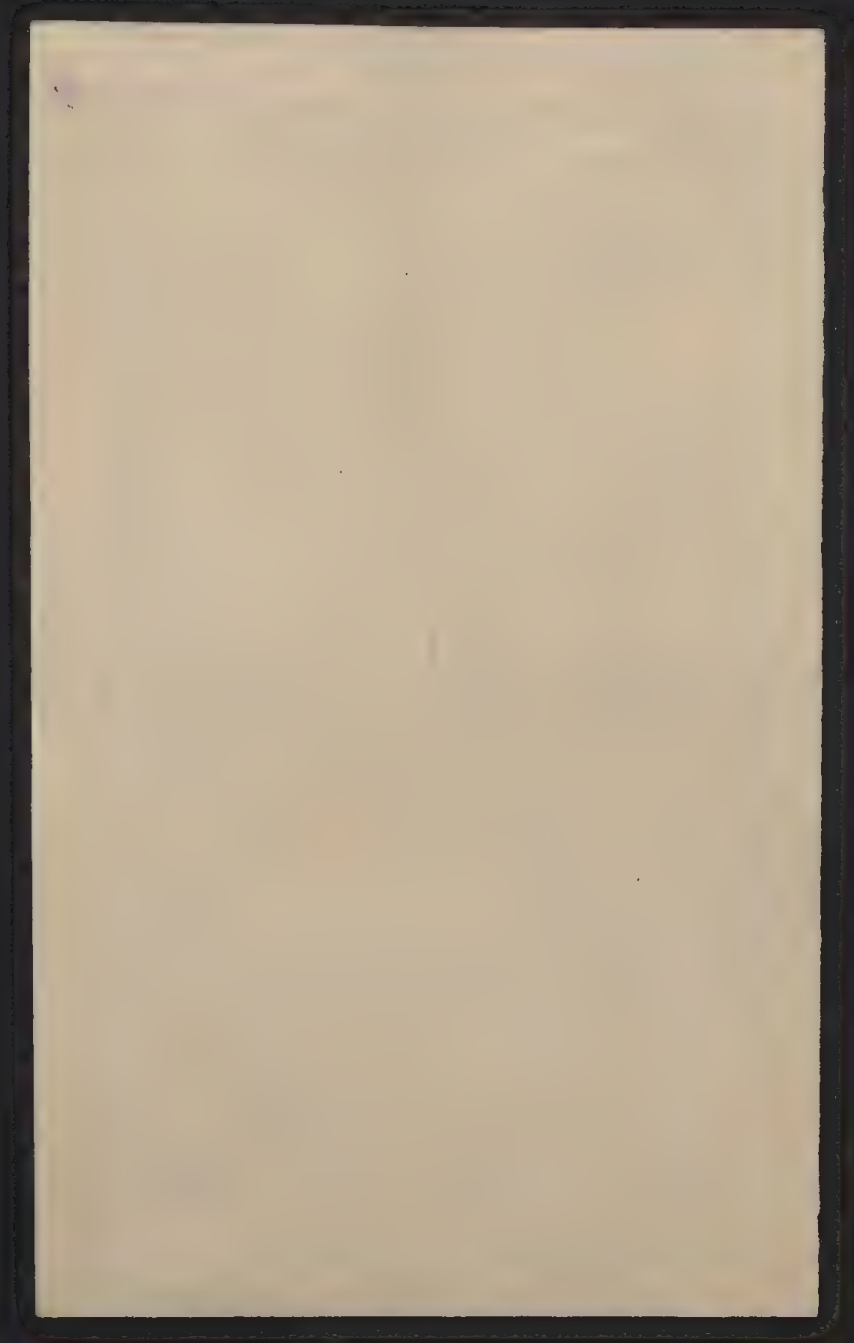


W Dziale ks. Bocka niemaż nic wyją-  
 śmającego kwestyę uwiecznienia ~~krzyża~~  
 krzyża tronuiego Bolesława Chrobrego,  
 a ie niemożna iść miejsce polowy  
 ks. Bocka pisał należałoby iż listownie  
 zapisać nakładem jego Dział adresując:  
Verlags Buchhandlung Max Pohlenz  
Johr in Bonn "durch gütige Vermittel-  
 ung tego pana" a pisać go można  
 o Canswicus Dr. Fr. Bock päpstlicher  
 Geheim Kämmerer Ritter mehreren  
 Orden. — Jest to historyk kawaler  
 uprzejmy i listownie wyjął kwestyę. —

26  
 2 73

*Biedmali*





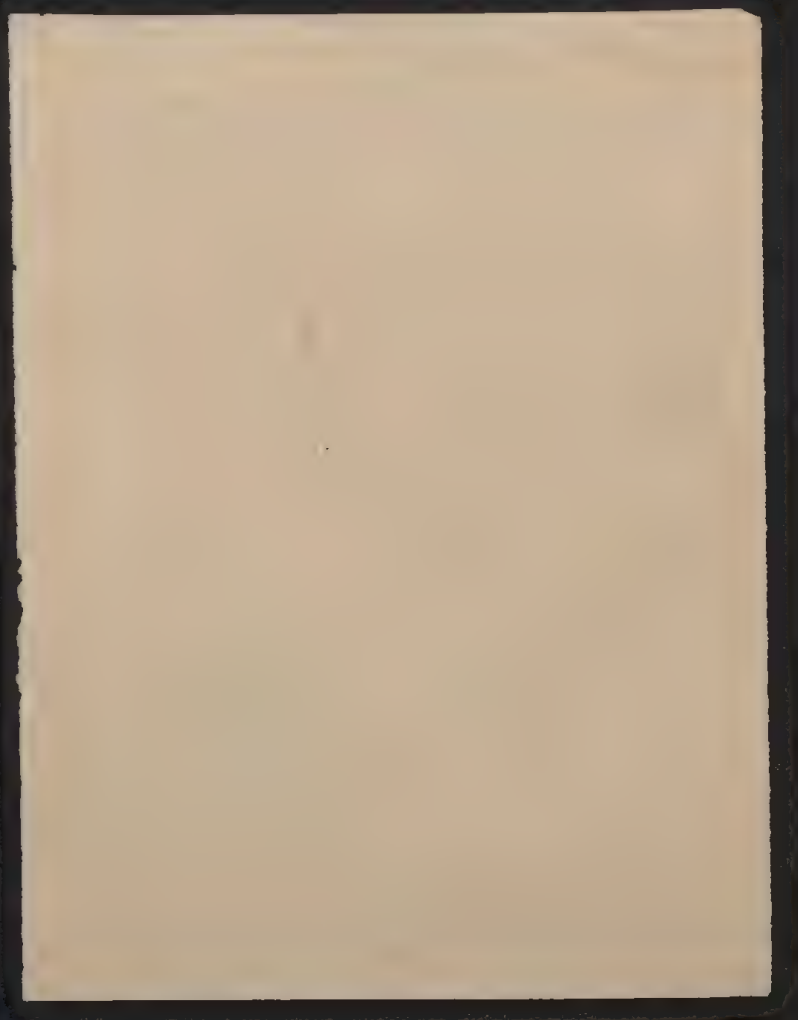
sub. anno 1000. —

35

O darowaniu Krysta głowego z  
grobu Karola W. w Adwizgranie  
przez Ottona III. słowenną za towa-  
niau Bolesław Chrob. podarowa-  
niam S<sup>z</sup> Wojciecha. Prze Ad-  
mar. much przez X w. który się  
znajduje w Bibl. Ms. Labbei.

Naruff. T. fr. 95. 96. —

Ditmas otem nie niewspomiane  
pag. 84, 85.



# Bolesław Chrobry

(Głównym) przyczynkiem do dzieła sta-  
wianozwiczny jest nowo odkryty prze-  
p. Hilferdinga rękopis, porażający  
zobacznie przez niego drukiem ogłoszo-  
ny. Jest to list Brunona do Karola (całk.  
1014) Cesarza Henryka III-go. Wiadomo, że  
Karol W. zapisał się go wódz i Bolesła-  
wem Chrobrym. Ostatni potomek Saksy-  
dynastii, Salicki Krewny i następca Otta-  
na III-go, Henryk III-go, silnie popierał idę  
Karola W. a jedynym Cesarstwem, mągi  
a twórczości w polityce ludów jedynemu wó-  
cy, na wojnę tego, jak i całe Chryścijaństwo  
zachodnie miało podlegać, we względy  
duchowym i jedynemu Kościołowi Rzym-  
skiemu. Dwa mięcy, duchowny i świecki  
miał odziedziczyć. Pierwszy był w r. 1014  
na Papię, drugi dwiema, r. 1015, wysłał  
niemalże, Cesarz, Rzymian. Myśl, że go

Karola W., przeszła do spadkobierców tytułu ce-  
sarskiego w Niemczech. Cesarze przy swém na-  
maszczeniu w Rzymie otrzymywali od Papieża złote  
jabłko, jako godło panowania nad światem, przy-  
rzekając za to opiekę nad Kościołem i posłuszeń-  
stwo Ojcu Św. Czy zawsze byli posłusznymi, mó-  
wi o tém historia domu Hohenztaufenów; że zaś  
opiekowali się Kościołem, dowodzą tego wojny wy-  
stąpienia, prowadzone z sławiańskimi i litewskimi  
bałwochwalcami na Północy. Każdy nowo ochrze-  
cony władca stawał się uczestnikiem jedności Ko-  
ścioła, jakkolwiek to zbawienie duszy było połą-  
czone z uciążliwą daniną na olej do lampy, wiecznie  
płonącej nad grobem Apostoła Piotra. Opłacał ją  
Mieczysław Iszy, płacił i Bolesław W., jakkolwiek  
niechętnie, nieraz zmuszając na Henryka Ilgo, że  
mu drogę do Rzymu tamuje. Warunek jednak skła-  
dania świętopietrza nie tyle obchodził nowych chrze-  
ścijan, ile obowiązek przystąpienia zarazem do je-  
dności Cesarstwa Rzymskiego. Naród, wyrzekając  
się swych bogów, musiał rzec się zarazem i swo-  
jój niepodległości, i-tém się właśnie tłómaczy wstręt  
do Chryścijaństwa Sławian Północnych, nie mo-  
gących pojąć, dla czego zbawienie duszy ma ko-  
niecznie pociągać za sobą utratę wolności. Już  
Czechy uznały się za lenność cesarską, Sławianie  
nabiałcy ukorzyli się przed wyobraźcielem je-  
dności politycznej, sam tylko Bolesław mężnie sta-  
wił czoło i nieraz dowiódł Henrykowi, że jest mu  
równym panem, a chociaż passowany na rycerza  
(factus miles) przez Cesarza, niósł przed nim miecz  
w Merzeburgu (1013 r.), nie uważał się przez to za  
obowiązane do jakiegokolwiek uległości. Owszem,  
dając Ottonowi III-mu w darze 300 zbrojnych Pie-  
częgień, zażądał od jego następcy tyluż Sasów,  
którzy mu towarzyszyli w wyprawie na Ruś. Bo-  
lesław serce Henryka Ilgo, że ani prośbą ani groźbą  
nie mógł skłonić Bolesława do uznania jego zwierz-  
chnictwa, wpadał więc w ziemię polskie, niszczył i  
tupił; Bolesław się cofał, ale nigdy się nie poniżał,  
a upatrzwszy przyjazną chwilę, srodcie się mścił  
na Henryku, zmuszonym do poniżającego rozejmu  
w Budyszynie (1018 r.). Płakał nad tém główny  
oszczerca Bolesława, Ditmar Merzeburgski, smucił  
się Henryk, Bolesław tryumfował. Iluż to potwa-  
rzy nie czytamy u Ditmara na Chrobrego, a iluż to  
epitetów krzywdzących mu nie nadaje; *wiarołomca*,  
*klamca*, jak zwykle, to są dodatki, których mu nie  
szczędzi. Nie wiedział zapewne Bolesław, co tam  
mniech jakiś, chociażby i biskup, o nim pisze. Pra-  
wy chrześcijanin, dzielny wódz, mądry król, nie ta-  
kiego nie czynił, co by tym przymiotom było prze-  
ciwne, a jeżeli cudzoziemcy przeciw niemu pisali (1),  
byli i tacy, co jego sławę podnosili, a do tych rze-  
du należy Benedyktyn Bruno, o którego kście do  
Henryka Ilgo mówić zamierzamy.

Kopija tego listu znajduje się w Miejskiej Biblio-  
tece w Hamburgu i zrobiona została w roku 1716  
dla znanego wówczas archeologa Uffenbacha. Zbor-  
nik (wolimy to słowo niż *silva rerum*), w którym  
list ten zamieszczony, znajduje się w Bibliotece,  
w oddziale »Historji,« Nr. 321, pod tytułem: »Varia  
politico-historica, quae hinc inde conlexit ac per  
amanuensem describi fecit Z. C. ab Uffenbach  
MDCCXVI« kart 438. List zaś zajmuje karty 238  
— 255. P. Hilferding go skopijował i zamieścił  
w dzienniku wychodzącym kwartalnie w Moskwie,  
pod tytułem: »Ruskaja Biesieda« (2) (Nr. 1. 1856  
roku.) Zarazem p. H. zamieścił badania swoje o  
osobie Brunona i przekład listu, który tu poda-  
my, w tłumaczeniu polskiem. Spółczesny kroni-

Kaz. Ditmar (ur. 976. od 1009 biskup Merze-  
burgski, zm. 1018.) mówi (VI. 58.), że Bruno,  
cycowien znakomitego rodu, (syn Brunona  
Hrabiego Merzeburgskiego), również i spo-  
wierał Ditmara (wywołany pierwsiem  
przez fide bogobojną matką Otta, oddany był  
na naukę do filozofa Gedona / Nauki  
wzniosłej podawiając pismo św. Jana  
w Hagdeburgu.). Po ukończeniu nauk,  
Bruno został wazjaki na dworze Ottona  
III-go, a pisał go jednak, a po śmierci Cesarza  
mieszkał w Merzeburgu, gdzie Arcybiskup i  
główny wódz nam Balluz, a Rzymu przysła-  
li. Brunem Bruno odbywał podróże po  
różnych krajach, tróć czuwania i różnym  
umartwien ciast. - O Bolesławu (Króla  
Polskiego) i innych bagażów otrzymywał  
dary obfite, lecz nie oddawał kościołom, kra-  
wym i ubogim nic. Stał się niegłówny  
miejscu. W Brunaszym roku kapitanstwo u-  
dał się do Rusi (ad Prusiam), aby kraj ten  
swem brzem obywateli, lecz kiedy opowiadał  
je magrawicy jomienianej jomii i Rusi (Rus-  
si).

(1). Nawet do dnia dzisiejszego Niemcy nie mogą  
zapomnieć tej przewagi Bolesława, a jedyną z  
historyków nowożytnych (Dietrich Leobrich der  
allgem. Geschichte. Leipzig 1850.) tłumaczy  
jego nazwę Chrobry niemieckiem *der Wille*  
(S. II. str. 152.).

(2) W tym dzienniku, nielicznym wielo-  
m dotychczas, Stowarszczyzny, warte po-  
mówienie w oddzielnym artykule. —

ciae), otrzymał naprzód rozkaz zaprzestania swych  
kazań; potem zaś, gdy mimo zakazu głosił Ewan-  
geliję, pozbawiony został życia, wraz z 18tu towa-  
rzyszami, 14 lutego. Ciała męczenników leżały nie  
pogrzebane, dopóki ich nie wykupił Bolesław; czém  
(słowa Ditmara) zyskał przyszłą pociechę swemu  
domowi. Roku śmierci Ditmar nie podaje. Podług  
Alzoga (Ułom. P. Belejowskiej, zeszyt 4, str. 233),  
śmierć jego nastąpiła 18 lutego 1008 r. Jakkol-  
wiek bądź, Bruno Kwerfurtski (dla odróżnienia od  
spółczesnego mu S. Brunona, Arcybiskupa Koloń-  
skiego), był w Polsce i ztąd list swój do Hen-  
ryka Ilgo napisał. Ztąd się też udał, po śmierci  
Sgo Wojciecha, w apostołowaniu którego przedtém  
chciał przyjąć udział, do tychże Pruss, gdzie śmierć  
męczeńską poniósł. Ważnym był spór naówczas  
między Bolesławem a Henrykiem o Łuzacyę, którą  
zagarnął Bolesław, lecz nie chciał składać hołdu  
Cesarzowi, ani z tej posiadłości, ani ze zdobytych  
Czech całych, przytaczając za powód, że Łuzacya,  
jako kraj barbarzyński (nie niemiecki), do tego ma  
należeć bezwarunkowo, kto ją posiada. Tę zasadę  
posiadłości bezwarunkowej przeprowadzał Bolesław  
i przy zaborach swoich w Prussiech, dokąd sam  
wysyłał misyonarzy, aby chrzcili pogan, ujmując  
się potem pomordowanych. Cesarz, naówczas je-  
szcze tylko Król, naprowadzał na Bolesława nie-  
tylko Niemców, ale nawet pobratymczych Polakom  
pogan Lutyków, uświęcając takim sposobem po-  
gaństwo, co wreszcie nie stanowiło przeszkody ka-  
nonizacyi jego wraz z żoną Kunegundą, w r. 1146  
dokonanej. Sam Bruno ze wstrętem mówi o tém  
naprowadzeniu pogan na ziemię chrześcijańskie. Oto  
ten list, który tłómaczymy dosłownie z łacińskiego  
tekstu, wydrukowanego całkowicie w pomienionym  
dzienniku: (d. c. n.)



inżynierów europejskich, którzy jeździli do Egiptu w ważnej sprawie przecięcia kanałem międzyrzeczem Suez. W komisji tej zasiadać będą także admirał Rigault de Genenille, i jakiś kapitan okrętu, dwaj także oficerowie marynarki angielskiej, na żądanie p. Lesseps, zasiadają w tej komisji. P. Lesseps wkrótce wyda obszerny tom, obejmujący najświeższe dokumenta dotyczące sprawy tej kanalizacji.

Dziś izba odbyła tylko mało znaczące posiedzenie; zajmowano się sprawami miejscowego interesu. Deputaci nie dają wcale wiary pogłoskom o pożyczce, którą rząd ma zaciągnąć dla pokrycia strat powodziami wywołanych. Rząd zbyt jest roztropnym, by się miał rzucać w wielkie pożyczki bez powodu, kiedy podatki zatwierdzone zapewniają mu zasoby potrzebne. Podobnie fałszywą jest pogłoska o ukonsolidowaniu za 200 milionów franków bonów skarbowych.—Rząd myśli bardzo o oszczędnościach; pomiędzy innemi w armii udzielić mają 95,000 urlopów. Te urlopy można prawie uważać za dymisy; zapewniają bowiem, że podoficerowie i żołnierze 1 klasy, gdyby chcieli wrócić pod sztandary, musieliby zostać na nowo prostymi żołnierzami.

Dzień wyjazdu p. de Morny do Petersburga nie jest jeszcze naznaczony; nastąpi może w końcu miesiąca bieżącego lub na początku przyszłego. Ekwipaże i część orszaku, rzec można dworu tego ambasadora, odpłynę z Hawru do Petersburga; sam p. de Morny jednak przepędzi czas jakiś u wód morskich, nim odpłynie ze Szczecinu do Petersburga, wraz z kancelaryą dyplomatyczną, która ma służyć do przywrócenia regularnych stosunków z Rosyją. Zapewniają, że p. de Morny traci do 2-ch milionów fr. na skutek bankructwa przez Place.

Przygotowują tu znowu kilka wielkich spekulacji;

stym dekretem, projekt więc przejdzie i zatwierdzonym będzie w ostatnich chwilach Ciała Prawodawczego.

Kiedy w tych dniach wewnątrz giełdy zatrważające nieco symptomy objawiać się zaczęły, zewnątrz spekulanci czynniejszymi są jak kiedykolwiek; pp. Pereire przygotowują wypuszczenie w obieg akcyj Kredytu Ruchomego hiszpańskiego, organizację Kredytu Ruchomego w Konstantynopolu myślą o wzięcie na siebie budowy rozległej sieci kolei żelaznych w Rosyi. Inne kompanije finansowe podwajają swój kapitał i pomnażają spekulację. Zaledwie kassa kolei żelaznych (p. Mires) podwoiła swój kapitał, a już kassa powszechna akcyonaryuszów (pp. Amail, Jourdan i K. Duveyrier) zebrała kapitał jej potrzebny 25 milionów fr. Pośród tych wszystkich niezmiernych wewnętrznych wydatków, prócz niesłychanych ciężarów ostatniej wojny, strat spowodowanych trzechletnim nieurodzajem i powodziami, zadziwić musi ta niezmierna płodność kapitałów we Francyi. Może to jest skutkiem tego, że ludzie z imaginacją stali się finansistami; pp. Pereire, Jourdan, Duveyrier są to dawni St. Symoniści; nie udało się im założyć nowej religii, ale zdołali przemienić podstawy kredytu, który stał się jedyną wielu ludzi wiarą.

P. Duveyrier rewolucję z 1848 poprzedził ideą daleko zyskowniejszą, rewolucją w doniesieniach; utworzył on pierwszą wielką kompanię, która wydzierżawiła doniesienia we wszystkich ważniejszych dziennikach Paryża i temu rodzajowi przemysłu dała nowy popęd. Podobny wypadek zyskać może kassa akcyonaryuszów, jeżeli kierowaną będzie zręcznością, prawością i rozsądkiem. (Nord.)

Paryż 12 czerwca. Na wczorajszym posiedzeniu senatu rozbiegano sprawozdanie p. Karola Dupin o projekcie wzniesienia pomnika na cześć Cesarza i armii. Kilku mówców występowało a pomiędzy innemi p. de Larochejacquelein; senat postanowił, że sprawozdanie przedstawionem będzie Cesarzowi. Senat objawia życzenie, by prawem postanowiono wzniesienie kolumny.—P. de Polignac, oficer służbowy generała Pelissier, został dodany komisji uregulowania granic Bessarabii co do kwestyj dotyczących wojskowości.

Paryż 14 czerwca. Monitor donosi, że Cesarz wczoraj w Tuileries przyjmował kardynała Patrizzi; podaje on zarazem mowy miane z tego powodu przez Cesarza i legata. Cesarz pomiędzy innemi oświadczył, iż z największą wdzięcznością uznaje to, iż Papież przyjął przy chrzcie miejsce chrzestnych rodziców dziecka, którem Cesarza Opatrzność obdarzyła i że prosząc o tę łaskę, miał głównie na myśli, by Niebo na jego syna i na Francję swe błogosławieństwo złożyło. Wie on, że najpewniejszy środek zasłużenia na błogosławieństwo Nieba zależy na objawieniu Papieżowi, jako zastępcy Chrystusa Pana na ziemi, najzupełniejszej uległości.

Cesarz przyjmował p. Olozaga, jako nadzwyczajnego ambasadora Hiszpanii i barona Brunow. Baron wręczył Cesarzowi własnoręczny list NAJJAŚNIEJSZEGO CESARZA Wszech Rosyi, oraz przedstawiał pułkownika Albedińskiego.

Ogłoszono dekret, mianujący pp. Rouher, Castebageac i Dubourdiu senatorami. Monitor ogłasza także listę mianowań w legii honorowej, z powodu chrztu. (Stasat Anzeiger.)

G R E C Y A.

Atenu. 7 czerwca. Na drodze do Pireus. o 10

Nowe świadectwo współczesne  
Bolesławie Chrobrym

(Ciąg dalszy. — Patrz Nr 155)

„Kępcowi bogobojnemu (ecclesię pio)  
Królowi Henrykowi B. (Bruno), ten który  
nie wieści Sylas nędku (2.). Po tylaspij  
ster Królowi i co ci podobas pofyżta widra-  
nu Pana Boga, prawimno ty i bezwaffi  
na wiadomem pobożnemu Królowi. Nie  
masz nikogo x żyjący na ziemi, któryby  
wszeję, kazał (dłżat) zbawieniu twaje w  
Bogu i któryby ci żyjący wiązany ci na  
świecie (secundum seculum), którym  
mogiel dolegliwoci. Był to twój najdziej  
jy bratup Bruno (3). który, gdyś ba-  
wił w ziemi Węgierskiej, powiadał mi, że ty, o  
Królu, pobożną o mnie zachowujesz troskliwość i  
że nadzwyczaj się boisz, abym nie zginął. Co już-  
by się stało dawniej lub teraz, gdyby dopuścił te-  
go, czego i dziś nie dopuszcza, łaskawy Bóg i Pan  
(senior) mój Najświętszy Piotr. Niech cię Bóg na-  
grodzi na ziemi żyjących, że ty, najlepszy Królu,  
który prawie całym światem rządzić powinienes,  
(pojęcie średniowieczne), raczyłeś w imie Pańskie  
mieć tę szlachetną troskliwość. Dzięki Bogu ty,  
będąc Królem według mądrości, którą ci Bóg dał,  
starasz się być dobrym i katolickim rządcą, takim  
pobożnym i silnym sternikiem, jaki jest Kościołowi  
Świątemu potrzebny. Podobnież i my, jakkolwiek  
nędzni, jednak twój, abysmy nie spędzili napróżno  
tego żywota i nie znaleźli się nagimi w dzień śmier-  
ci, o ile nam udziela mocy (stat) mił. sierdzie Du-  
cha Świętego, staramy się działać, pracować we-  
dług tych słów błogosławionego (optimi) Pawła:  
Non facio animam meam pretiosiorum quam me  
(Dzieje Ap. XX. 24: nie jest mi tak droga dusza  
moja jak ja sam; ostatnie wyrażenie: quam me  
w tłóm. Polskich. niekatolickich nie znajduje się.  
Patrz Bibliję Gdańską, lub nowsze wydania za-  
graniczne). Więc, co się mnie tycze, nie czynię  
jeno złe; co się zaś Pana tycze, Ten, gdy chce,  
prędzej niż słowo (wymówisz) czyni wszystko do-  
bre. Chwałębną jest rzeczą odkrywać i wyznawać  
dzieła Boże; najbardziej milczec nie powinienem  
przed tobą, z którego świętej namowy jestem bi-  
skupem, (ja) który przykładem Świętego Piotra  
Ewangeliję Chrystusa narodom (czy poganom, gen-  
tibus) roznoś. Już zapewne rok cały wypełnił  
dnie i miesiące (od tego czasu), gdy my opuści-  
liśmy Węgry, gdzieśmy długo napróżno siedzieli,  
i zwróciliśmy drogę do najokrutniejszych ze wszyst-  
kich pogan, Pieczeniegów (Pezenegos). Władca  
Rusów (Rutorum—był nim naówczas Włodzimierz  
W.), wielki państwem i bogactwami, przez miesiąc  
mnie zatrzymał i działając przeciw woli (mojej),  
renitens contra voluntatem), jakobym dobrowolnie  
chciał zginąć, namawiał mię, abym nie szedł do  
tak bezrozumnego narodu, gdziebym zyskał nie du-  
sze, lecz samą śmierć, i to najhańbieńszą. A gdy  
już nie mógł i gdy jakieś widzenie (visio) o mnie  
niegodnym go zatrważało, dwa dni z wojskiem mię  
odprowadzał aż do ostatecznych granic swego pań-  
stwa, które z powodu wałasającego się nieprzyja-  
ciela (propter vagum hostem) nader mocną i długą  
palisadą (sepe) zewsząd opasał. Zlął z konia na  
ziemię; ja szedłem naprzód z towarzyszami, on zaś  
postępował za nami: ze starszyzną swoją (cum ma-  
joribus suis) i tak wyszliśmy za wrota (egredimur  
portam) (1); stanął sam na jednym wzgórzu, my  
zaś stanęliśmy na drugim. Objąwszy rękoma krzyż,  
sam go niosłem, śpiewając pieśń cudną (nobile car-  
men): „Piotrze, kochasz mię, paś owce moje.“ Po  
ukończeniu antyfony (responsorio), władza (senior,  
Bruno nigdzie nie dodaje imienia, nazywa tylko se-  
nior, w znaczeniu średniowiekowym tego słowa:  
Pan, władca, Seigneur) przysłał do nas jednego  
ze starszyzny, (który powiedział) w tych słowach:  
Doprowadziłem cię tam, gdzie się kończy moja zie-  
mia, a nieprzyjaciół się zaczyna. Dla Boga proszę,  
abys na hańbę moją nie stracił życia młodzieńców  
(ad meum dedecus ne perdas iuvenum vitam) (2).  
Wiem, że jutro przed tereją (3), bez korzyści, bez  
przyczyny, masz ponieść śmierć gorzką. Odpowie-  
działem: „Niech ci Bóg raj otworzy, jak ty nam o-  
tworzyłeś drogę do pogan.“ Cóż więc? bez żad-  
nej przeszkody szliśmy dwa dni; trzeciego dnia, to  
jest 6go lutego, trzy razy, rano, w południe i wie-



Ostatnie depesze z Londynu wskazują, że Anglija do ostatnich granic posunie ustępstwa swe względem Ameryki; gdyby inaczej gabinet angielski miał się zachować, musiałbym w takim razie już przysłać p. Dallas passporta; lord Palmerston zaś uwiadomił izbę, że p. Dallas zostaje.

(*Staats Anzeiger.*)

#### A U S T R Y A.

*Wiedeń 15 czerwca.* Od czasu przejazdu księcia Gorczakowa, powrotu p. Bourqueney i przybycia tu Aali Paszy zmnóstwem papierów, dotyczących reorganizacji Księstw Dunajskich, wiele mamy tu życia dyplomatycznego. Przypuszczają, że z projektowanego połączenia Księstw Dunajskich w jedno państwo nie będzie. Władza gospodarów kończy się w dniu 17 b. m., zapewne ją przedłużą aż do stanowczej reorganizacji. — Książę Paweł Esterhazy udaje się jako ambasador nadzwyczajny na koronację do Petersburga. Magnat ten, którego niezmiernie bogactwa są znane, postanowił rozwinąć na tej ambasadzie przepych niezmierny; kiedy p. Esterhazy był ambasadorem na koronację Królowej Wiktoryi, przepychem swym zaćmił najbogatszych magnatów angielskich. W podobnych razach książę zwykle występuje w stroju narodowym węgierskim.

Pogłoska dziennikarska, że Cesarz wraz z żoną uda się do Rzymu, na ceremonię odkrycia statuy Niepokalanego Poczęcia Matki Boskiej, opiera się jedynie na tym fakcie, że Papież posyłał do tutejszego dworu zaproszenie. Nie postanowiono jeszcze, czy Cesarstwo tę podróż odbędą. Przeciwnie, pogłoski o podróży Cesarstwa do Lombardyi są pewne. Dwór jest tego przekonania, że osobiste przybycie Cesarza do austriackich Włoch, ogłoszenie amnestyi i dekretu zwołującego kongregacye austriacko-włoskie, bardzo się przyczyni do usunięcia niebezpieczeństw, coraz mocniej półwyspowi grożących.

(*Neue Pr. Zeitung.*)

#### F R A N C Y A.

*Paryż, 14 czerwca.* Pogoda sprzyjała dzisiejszej ceremonii chrztu, wiatr zmniejszał gorąco, chmury zasłaniały od czasu do czasu słońce, deszczu jednak nie było. Na wszystkich ulicach, któremi orszak przechodził, najmowano okna, balkony od najniższych do najwyższych pięt, chciwym widowisk paryżanom i cudzoziemcom; płacono za okno po 100 do 300 fr. Na wielu domach czytano napisy, że okna wynajmują się tam na korzyść powodzi dokniętych; nie wszyscy jednak wierzą, by w istocie nieszczęśliwi co z tych pieniędzy zyskali. Plac ratuszowy pysznie jest ustrojony w maszty, flagi, bandery, chorągwie. W środku frontu gmachu wzniesiono tymczasową budowę do zajazdu, w stylu samego pałacu, podnosząc szary jej kolor portierami z aksamitu, trofeami. Wewnątrz p. Baltard, architekt miasta, głównie pracował nad ozdobieniem tak zwanego marmurowego dziedzińca, pokrytego dziś szkłem i żelazem, a ozdobionego jak salon złoceniami, stiukiem, malowidłami, draperyami etc. Woda gra główną, bardzo jak na teraz ważną, bo chłodzącą rolę w tych ozdobach; spada w kaskadach, wybiega w promieniach, łąmie się rozlicznymi kształtami w fontannach. Obiad dzisiejszy w ratuszu dają najznakomitsi kucharze Paryża, Potel i Chavot; owoce rzadkie deserowe sprowadzono z Belgii. Na placu przed ratuszem dekoracyami teatralnemi zastąpiono brak budowli, które jeszcze wzniesionemi być nie mogły. Na kolosalnych rusztowaniach porozciągano płótna, na tych dekoratorowie opery pomalowali domy, których plany już są zatwierdzone, a które mają

# DODATEK

do Nr 158 GAZETY WARSZAWSKIEJ  
z d. 8 (20) Czerwca 1856 r.

ezór, prowadzono nas wszystkich ze schylonemi kar-  
kami (*flexa ceruice*) na zabicie, (*nas*), którzy tyle  
razy od napastujących nieprzyjaciół (podług słów  
Pana i Wodza naszego Piotra) dziwnym cudem u-  
szliśmy bez krzywdy. W niedzielę przyszliśmy do  
większego zebrania ludu (ad majorem populum), i  
pozwolono nam żyć, póki by przez rychłych posłań-  
ców (*currentes nuntios*) cały naród nie był zwo-  
łany na wiece (*ad concilium*). Ku wieczorowi więc  
w inną niedzielę przywołani byliśmy na zgroma-  
dzenie, a bito nas i konie; rzuca się na nas liczny  
tłum z krwawemi oczami i wznosi krzyki straszli-  
we; tysiącem toporów, tysiącem mieczów nad na-  
szemi szyjami obnażonych, napróżno grożą nas po-  
zabijać; byliśmy dręczeni aż do nocy, ciągni w róż-  
ne strony, póki ci, co nas z rąk ich przemocą (*bello*)  
wyrwali, starsi ziemi, usłyszawszy mowę naszą, nie  
poznali jak ludzie rozumni, żeśmy dla dobra na ich  
ziemię weszli. Takim sposobem, podług tego jak  
rozkazał Bóg uwielbiony i Piotr najdroższy (*pre-  
tiosissimus*), pięć miesięcy przebyliśmy wśród te-  
go narodu, trzy części obeszlśmy, czwartej nie  
dotykaliśmy (1), z której przyszli do nas posłańce  
od lepszych (*meliorum nuntii* — czy od lepszych  
ludzi, czy zwiastuny lepszych rzeczy; przyjąć ra-  
czej należy pierwsze, jako ostrzeżenie, aby się tam  
nie zapuszczali). Nawróciwszy koło trzydziestu  
duszy do Chrześcijaństwa, z pomocą palca Boskiego  
(*in digito Dei*) uczyniliśmy pokój, którego, jak  
oni powiadali, nikt prócz nas nie mógłby uczy-  
nić (2). »Ten pokój, mówili, przez ciebie jest uczy-  
niony. Jeżeli będzie trwał, jak ty powiadasz, wszy-  
scy chętnie zostaniemy chrześcijanami. Jeżeli zaś  
ów władca Rusów będzie się chwiał w wierności,  
wtedy będziemy tylko mówili o wojnie, a nie o  
Chrześcijaństwie« (3). Z tém przybyłem do władcy  
Rusów, który czyniąc zadosyć dla miłości Boga,  
dał (*im*) w zakład syna. I wyswięciliśmy biskupa  
z naszych, którego razem z synem usadowił (czy  
posadził? *posuit in terre medium*) w środku ziemi  
(Pieczeniegów). I stało się na większą chwałę i  
cześć Boga Zbawiciela prawo Chrystusowe wśród naj-  
gorszego narodu ze wszystkich pogan, jacy są tylko  
na ziemi. (d. c. n.)

(2.) *Stamaye, dostownie; idzie tu bowiem  
nie o styl, lecz o sens.*

(3.) Zapewne brat Henryka, Brana, który ex  
mowadu Kłótti. w Cesarym, czas jakiś w Wę-  
grzech przebywał. Brana do liczby świętych  
polaków, był później biskupem Kolons-  
kim, przedtem zaś Magunckim.

(1.) Wrota były zapewne wjaciem grodzia pa-  
granicum. Nestorowski o Włodzimierzu.  
W. »Iziasł Włodzimierz: »nie dobieg, nie do  
Kijowa, mały gród i w niektórych sps. mały  
grodzic. Iziasł stawiać grody po Dnie-  
prze. Wostry, po Trubieriu i po Sule, i po Sule  
nie i zająć zabierać (marabati) leporzycu  
miejsców od Stowian, i od Krywiczian, i od  
Di, i od Wiatyczan, i zająć imi grody,  
miał bowiem wojnę od Pieczenegów i o-  
jował im i pokonał ich.« (Ruski II.  
c. p. N. I. 52.) — (prypisek H. f.)

(2.) p. H. f. czyta: *paniam inuenum — in  
vanum — naproczno, co jest wstaciufem. Za-  
branby nas tuwajał Włodzimierz dla siebie,  
nie go zapewne prawie mierci puffed ad fi-  
be.*

(3.) Tertius D. H. Stomacyn brat Bui godziny i  
usdowuie, tu jedna kaptan, mówi o Terce  
w znane mu Kościelnim. Terca jest drugą  
częścią nabożeństwa dziennego, a odbywał o  
to o Bui godzinie namy, czyli na trzy godziny  
le. W Terce przypominamy się ganiwba  
miciela, przegwizaniu do tłupa, kurowaniu  
i aspeptemie Ducha S. na Apostołów. Ter-  
cia się przeprowadza Włodzimierzem sięgając  
do podobienstwa meki, jako ucha, po-  
tę, jego mniemania Brunona.



## KANTOR STĘCZEN

*Guwernantek i Guwernerów, przy ulicy Długiej  
Nr. 552.*

Życzą być umieszczonemi; Guwernantki—Guwernerowie;—  
ony,—Metrowie muzyki.—Korrepetytorowie.  
Marya z Tumanowiczów Bijołt.

Ktoby w bliskości Warszawy, lub Kolei żelaznej miał do  
przedania **Dobra Ziemske**, z lasem i odpowiednio za-  
osposodarowane, w szacunku od rs. 22,500, do 30,000;—na  
tóre po przejęciu długu Pożyczki Towarzystwa Kredytowego,  
lub innych niewymagalnych wierzytelności—dostateczną byłaby  
wypłata gotowizną około zp. 80,000, raczy zgłosić się do  
Kancelaryi Wgo Stanisława Golemberskiego, Adwokata w  
Warszawie pod Nr. 543, przy ulicy Długiej zamieszkałego.

Żądane są na kupno **Dobra Ziemske**, od 100 do 200  
akrów obszerne, z lasami, gorzelnią i ławentarzami, o wiorat  
kilkanaście od Warszawy, w miejscu handlowém leżące—ku-  
pujący może zaraz zapłacić do rs. 60,000,— i uprasza o na-  
stawienie szczegółowego anszlagu, z oznaczeniem ostatniej ceny  
Dóbr z ławentarzami, na ręce Wgo Rejenta Dzieciątkiewicza,  
w Warszawie pod Nr. 590, przy ulicy Długiej zamieszkałego.

Ponieważ od pierwszego ogłoszenia wiadomości o Agronomie  
zatrzymującym pomieszczenia, wielu zgłasza się oficyalistów eko-  
nomicznych z prośbą o przedstawienie ich panom Obywatelom;  
ja tego zmuszonym jestem publicznie oświadczyć, że na zała-  
nianiu podobnych interesów nie zakładając żadnej spekulacji,  
popelniam je jedynie w chęci wydobywania ludzi zdatnych i  
prawych, dla braku stosunków zajmujących nieraz miejsce za-  
pełnie nie odpowiednie swojej wartości, i ułatwiania pp. Oby-  
watelom wynalezienia dobrych Rządów i Oficyalistów, o któ-  
rych dosyć jest trudno.—Interesanci pragnący być przemie-  
nolcami, muszą być albo mnie osobiście dokładnie znani, albo  
przedstawiani przez osoby w bliskich ze mną zostające stosun-  
kach; lękając się bowiem stęceniem sprawić zawodu, a ztąd  
śmieszego do mnie żalu, innych polecać nie mogę i nie będę.  
Obecnie znajduje się Agronom, Rządca, Ekonom i Wójt Gmi-  
ny do pomieszczenia. Wszyscy, ludzie zdadni, uczciwi, chętni  
z usposobieniem odpowiedniém swoim obowiązkom.—Jeden zaś  
z byłych Uczni Instytutu w Marymoncie, który lat już 9 pro-  
wadził Zarząd Gospodarstwa Wiejskiego, obejmując obowią-  
zki Rządcy, chce dać gotowizną kaucyę w ilości złp. 15,000.  
—Bliższa wiadomość u podpisanego Redaktora Gazety Co-  
dziennej listownie lub osobiście każdodziennie przed 12tą rano,  
lub między 5tą a 6tą po południu, pod Nr. 471 lit. g, przy  
ulicy Rymarskiej.—J. K. Gregorowicz.

**Z Lublina**, w dalszym ciągu ogłoszenia mego, spodzie-  
waną wodę Vichy Grande-grille, Vichy de Celestins otrzyma-  
łem, niemniej wodę Rejnerską, Podpuszczkę Rejnerską do ro-  
bienia słodkiej Serwatki, Ług, i Szlam Ciechociński do kąpieli,  
Solankę Ciechocińską do picia.—Odebrałem także wprost z Pa-  
ryża Esencję Saassparille od p. Plateau, Rob Laffectouro od  
Jana Girardeau de St. Gervais, Sirop de Forget, i świe-



miłosierdzie ku mnie, za przyczynieniem się błogosławionego Piotra, nie zgine. I chociaż jestem brzydkim i złym (turpis et malus), chciałbym zaski Bożej być dobrym. Mówię jako modlitwę: oby wszechmocny i miłosierny Bóg i mnie dawnego grzesznika poprawił, i ciebie od dnia do dnia czynił lepszym królem przez nieustannie dobre uczynki. Gdyby kto nawet powiedział, że ku temu Panu (1) większą mam wierność i przyjaźń, byłoby to prawdą; kocham go zaiste jak duszę moją i więcej niż życie moje; ale biorę za świadka Tego, przed którym nie jest ukrytego, wspólnego Boga naszego, że kocham go dla twojego dobra, i dla tego o ile zdołam, chcę go ku tobie nawrócić. Jeżeli jednak wolno bez obrazy królewskiej (salva cum venia regis) tak mówić, to czyż dobrze jest przesładować chrześcijanina (Bolesława) a mieć w przyjaźni naród pogański? (2) Jakież związki Chrystusa z Belialem (cum Belial), jakież porównanie światła z ciemnością; jakże się połączą Zuarasi (3) lub diabeł z wodzem świętych, waszymi i naszym Maurycym? Jakim sposobem (qua fronte-jakiem czołem) schodzą się święta włócznia i chorągwie diabelskie, żywiące się krwią ludzką? Nie uważasz że za grzech, o królu, że co okropnością jest wymówić, głowa chrześcijańska pada w ofierze pod chorągwią diabelską? (4) Czyż nie lepiej byłoby mieć takiego człowieka wiernym sobie, a z jego pomocą i radą mógłbyś i daninę pobierać i święte chrześcijaństwo w mieście pogańskim zaprowadzać. (5) O jakże chciałbym, żebyś tego o którym mówię, władzę (seniorem) Bolesława miał

nie za nieprzyjaciela lecz za wiernego sobie. (6) Być może, że odpowiesz: chcę. Okaż więc miłosierdzie, porzuć złość (crudelitate); jeżeli chcesz mieć wiernego (sobie) zaprzestań przesładować; jeżeli go chcesz mieć rycerzem (miles) uczyni za pomocą dobra (cum bono) aby go ono ku tobie skłoniło (ut delectet—biore skutek za przyczynę). Strzeż się o królu, aby—jeśli wszystko będziesz czynił przemocą (cum potestate), a nie miłosierdziem, które kocha sam dobry Jezus, aby się przypadkiem nie rozgniewał na ciebie Ten (Jezus) który ci teraz pomaga. Nie będę mówił na przekór królowi. Niech się stanie tak jak Bóg chce i jak ty chcesz. Czyż nie lepiej walczyć z poganami za chrześcijaństwo, niż wojnę sprowadzać na Chrześcijan dla ziemskich honorów. Zapewne człek zacierza, Bóg uderza (homo cogitat, Deus ordina). Czyliż król (Henryk II) nie wtargnął do tej ziemi (t. j. do ziemi Bolesława) z poganami i chrześcijanami, z siłami królestwa? a której (ziemi) jednok czyliż Święty Piotr, za hołdownika: którego on (Bolesław) się uznaje (Świętopietrze—Patrz Lelewel Pol. wiek, str. T. II;) i święty męczennik Wojciech nie ochronili? Gdyby oni nie pomagali, nigdyby w ziemi jego nie spoczęło tych pięciu świętych męczenników, którzy zabici krew wyleli i pod boskim przerażeniem (sub divino terrore—pod boską opieką, ludzi przerażającą) wiele cudów czynili. (7) Panie mój, nie jesteś ty królem słabego serca (mollis), co jest szkodliwym (quod nocet—może: któryby szkodził), lecz sprawiedliwym i mocnym, co się (wszystkim) podoba: brakuje ci tylko, abyś był miłosiernym, i nie zawsze przemocą lecz i miłosierdziem naród podbić (się starał—to słowo w texcie opuszczone) a wtedy co dzisiaj z trzech stron masz wojnę, nie miałbyś z żadnej. (8)

Lecz cóż nam do tego? Niech rozważy, w swojej mądrości król sprawiedliwy i dobry, niech rozważy i każdy dobry w udzieleniu rad biskup, hrabia i książę. Co się mojej czyli raczej Bożej sprawy dotyczy, powiem jedno, drugie i nie więcej nie dodam. Dwie wielkie przygody (mala), których Bóg i Piotr wojujący (pugnans) doznali w grubym pogaństwie, uczuje silnie i nowy kościół (u Prusaków?). Naprzód, władca (senior) (9) Bolesław, który siłami ducha i ciała gorąco zachęcał mnie (libentissime voluit consolari) do nawracania Prusaków, i postanowił żadnych na to kosztów nie szczędzić, oto wstrzymanym został przez wojnę, którą najemniejszy król uczynił dla niego konieczną (pro necessitate dedit (?)), (przez co) pomóż mi w opowiadaniu słowa Bożego nie ma ani czasu, ani środków (nec vacat, nec valet). Powtóre, gdy Lutyce są poganami i bałwanom częścią oddają, nie natchnął Bóg serca królewskiego, aby ich dla chrześcijaństwa w chlubnej wojnie pokonać, co podług rozkazu Ewangelii znaczy zmusić do wejścia (compellere intrare—t. j. ecclesiam). Czyliż nie byłoby wielkim honorem i wielkim zbawieniem dla króla, gdyby on i kościół pomnożył i imię apostołskie u Boga (sobie) wyjednał, pracując nad tem, aby pochrzcić pogan i pokój zawrzeć z tymi co w pomoc idą, ale to z chrześcijanami. Lecz całe złe zawiera się w tem, że ani król nie wierzy Bolesławowi, ani ten rozgniewanemu królowi. Niestety, nieszczęśliwe nasze czasy! O święty cesarzu, wielki Konstantynie, o wzorze pobożności, najlepszy Karolu! jest teraz taki co chrześcijanina przesładowa; a prawie nikogo nie masz, któryby nawracał poganina. Dla tego, o królu, jeżeli pokój dasz chrześcijanom, i za chrześcijaństwo walczyć będziesz z po-

ganami, to w dniu sądu ostatecznego, gdy wszystko porzuciwszy staniesz przed obliczem Pana, tém mniejszej doznasz boleści, a tém większą uczujesz radość, im więcej będziesz mógł wspomnieć dobrotego, któregoś zdziałał. Czyliż się król nie boi o religiję, gdy człowiek pomny złego łączy się z poganami? (Non est quod timeat rex religionis (sic)? homo memor malorum jungat se paganis). Nie żądaj tylko rzeczy niepodobnych: inaczej jakże chce król nasz (10) (aby do zgody przyszedł)? Ten Bolesław zapewnia, że na wieki cię nie porzuci, że w pokonywaniu pogan zawsze ci będzie najgorliwiej pomagał i we wszystkiem chętnie ci służył. (11) O jakież dobro i jaka korzyść byłaby dla strzeżenia chrześcijaństwa i nawracania pogan, gdyby jak ojciec Mieszko (Myseco) zmarłemu cesarzowi, tak syn Bolesław pomagał tobie, królowi naszemu, któryś pozostał jedyną nadzieją świata.

Tymczasem niech będzie wiadomo królowi, że biskup nasz z czcigodnym (egregio) mnichem Rodbertem udał się za morze, opowiadać ewangeliję Szwedom (Suegis) (12). Z największą pewnością mówili przychodzący z tamąd ludzie (nuncii—wieści przynoszący) że samego władzę szwedzkiego (Suegiorum), którego małżonka dawną już była chrześcijanką (13), Bogu niech będą dzięki, ochrzcił. Z nim razem teje łaski dostąpiło tysiąc ludzi i siedm (14). Inni oburzeni chcieli ich zabić, (a ci) mając nadzieję wrócić z biskupem, wszyscy do czasu miejsce opuścili. Ludzie wysłani dla dowiedzenia się o ich położeniu i powrocie, nie wracają. Cokolwiek powiedzą, słusznie tobie, jako królowi, który mię przygotował do opowiadania słowa Bożego, ja, sługa twój, dokładnie doniosę. Cóż więcej? wiedz, a biorę Chrystusa na świadka, że gdziekolwiek mogę, wszędzie najwierniej trzymam twą stronę. I chociaż nie umiem modlić się przed oblicznością Pana, jednak nie przestanę wdychać (w oryginalu: latrare—szczeleć), aby cię błogosławiła zbawcza moc Boża i aby w każdej sprawie towarzyszyła ci łaska Piotra. Ty zaś, jak przystoi na pobożnego króla, nadzieję świata, nie przestawaj dawać nam wszelką radę i pomoc, jaką tylko możesz, dla nawrócenia Lutyków i Prusaków, albowiem do nawrócenia twarych serc tych pogan, z pomocą Ducha Świętego, praca nasza ma być teraz skierowaną, i wszelki trud i staranie ma być teraz niezmordowanie użytem, przy pomocy Piotra walczącego (Pugnante Petro).

Zegnaj cię, o królu! żyj zaprawdę dla Boga, pamiętając o dobrych uczynkach; zakończ życie ze starożym w cnotach i po długich latach żywota (plenus dierum).»

Rozprawę swoją P. Hilf kończy wiadomością biograficzną o życiu Brunona, przytaczając świadectwo o nim Ditmara, który powiada, że Brunon był zabity gdzieś między Prussami i Rusią. Tak samo i Kronika Kwedlinburska pod r. 1009: »Bruno, drugiego imienia Bonifacy, arcybiskup i mnich, w 18 roku swego wyświęcenia, zginął 9 marca (podług Ditmara 14 lutego, u Atzoga śmierć jego podana na 18 lutego 1008 r.) ścięty przez pogan na granicach Rusi i Litwy (in confinio Rusciae et Lituae) z 18 towarzyszymi i wziętym został na niebiosy.« (Annal. Quedl. u Pertza V. 80). J. Papłowski.

(10) Niepodobną rzeczą było wymagać, aby Bolesław na wzór Mieczysława uznał się hołdownikiem Cesarza. Wyrażenie: aliter quomodo vult rex noster—P. Hilf tłumaczy: reszta pójdzie tak jak się królowi naszemu spodoba.

(11) Cum debet adjuvare et servire, P. Hilf tłumaczy: jako powinien pomagać i służyć. Sądziłbym, że tu debet znaczy to samo co vult—chce nadal, ma ci pomagać.

(12) S. Ansgary zaprowadził chrześcijaństwo w Szwecji w roku 830, które jednak potem ustało. W końcu Xgo i na początku XIgo wieku wznowiło się pod wpływem Duńczyków. Głównym rozkrzewicielem wiary Chrystusa w Szwecji był biskup Siegfred, rodem z Anglii, i o tym też zapewne mówi Bruno. O Robercie nie znalazłem nigdzie żadnej wzmianki. (Uwaga P. Hilf).

(13) Pierwszy król szwedzki, który przyjął Stą wiare, był Olaf Skautkonung, tak nazwany ząd, że dziecięciem będąc przyjmował przysięgę od Szwedów siedząc na kolanach; (skaut—kolana). W wieku młodzieńczym ochrzcił się, lecz potem wrócił do bałwochwaltwa. Siegfred ochrzcił go powtórnie około 1000 r. Zoną jego Sławianka z plemienia Bodrytów, imieniem Estrad, miała z nim córkę Ingard lub Ingagerd, która wyszła za W. Ks. Kijowskiego Jarosława. (Ad. Brem. II. 37. Uwaga P. Hilf).

(14) W texcie: mille homines et septem plebes—czyby to plebes miało oznaczać siedm pokoleń—nie wiadomo. Jakież miałyby znaczenie: tysiąc ludzi i siedm pokoleń czyli plemion?

TEATR ROZMAITOSCI. Jutro: Estella (wznawiona.) Panna Okońska, artystka z prowincji przedstawia rolę Estelli.—Brylanty.—Nowy Mizantrop.

(1) Z dalszych słów wyraźnie się okazuje, że mowa tu o Bolesławie Chrobrym, który wtenczas prowadził wojnę z Henrykiem. Ten naprowadzał na Polskę nawet pogan, Lutyków; co mu też głównie Bruno wyrzuca. P. Hilf. miejsce to opacznie, jak mi się zdaje, rozumiał, i słowa huic seniori, diligo eum, stosuje do Henryka II, co się sprzeciwia nie tylko dosłownemu, zupełnie jasnemu znaczeniu wyrazów, ale nawet i dalszym wyrażeniom listu! Co do mnie, podaję tłumaczenie dosłowne i żadnej niejasności nie upatruję. Oto sam text: Si quis etiam hoc dixerit, quia huic seniori (temu Panu, t. j. Bolesławowi, w kraju którego Bruno wtedy bawił, gotując się do apostołowania Prusakom; usprawiedliwia się zaś z tej miłości przed Henrykiem, bo ten widząc wyrzucał mu, że więcej sprzyja jego nieprzyjacielowi (Bolesławowi) niż królowi Niemieckiemu; tém bardziej przemawia za tém ta okoliczność, że list ten był pisany z Polski, fidelitate et majorem amicitiam porto, hoc verum est; certe diligo eum (t. j. Bolesława) ut animam meam, et plus quam vitam meam, sed quem nil latet, pretiosum testem habeo comunem Deum nostrum, quod per gratiam vestram (sic—zamiast vestri gratia) diligo eum, quia quo plus possum, ad vos volo convertere illum. P. Hilf. tłumaczy zakończenie tak: Ale ten od którego nie się nie ukryje, wspólny Bóg nasz, świadkiem mi jest najdroższym, że kocham cię dla twego własnego dobra, dla tego że o ile mogę, chcę Go (Boga?) skłonić ku tobie.

(2) Lutyków, których Henryk na Polskę naprowadzał (1005 r.) Szeroko o tém rozpisal się Ditmar (VI. 16) który chociaż był najzłośliwszym nieprzyjacielem Bolesława, tu jednak ze zgrozą mówi o Henryku, który się do takiego uciekł środka. (P. H.)

(3) Zuarasi u Ditmara Zuarasici, Swarozycy główne bożyszcze Lutyków, którego wizerunek na chorągwiach nosili przed wojskiem Lutykowie. Mówi o tém Ditmar. Szczegółowo znaczenie Swarozycza objaśnia P. Hilf: w dziele swém o Sławianach Bałtyckich. Patrz także Lelewel Polska wieków średnich T. I str. 390, 395 wydania z r. 1846 u którego objaśnienia językowe, dodam, wcale niefortunne. Sty Maurycy mówi P. H. był w szczególnej czei u Saksanów i pod jego wezwaniem była katedra w Magdeburgu. Dlatego to Bruno ostatniemu potomkowi domu Saskiego mówi nie o innym świętym tylko o Maurycym. Święta włócznia Maurycego była jedną z głównych regali królów niemieckich i uroczyscie doręczana im była przy koronacji. (Patrz Ditmar V. 8.)

(4) Oczywiście Henryk ani sam tego za grzech nie uważał, ani mu też to za grzech poczytanem było. Ale za to ileż darów bogatych, ile dóbr ziemskich kościołom ofiarował! A założenie Babenbergskiego biskupstwa małż było rzeczą? Jak to on prosił biskupów o nieodrzućanie prośby jego i zgodzenie się na oderwanie części dycezyi Würzburgskiej dla nowego biskupstwa, jak się poniżał i po raz dziesiąty przed nimi na kolana padał! Nie był też dzielnym i w boju, jak tego dowodzi historia Bolesława, nie był i od ludu lubionym, od którego w Pawii oknem uciekać musiał i nogę sobie w tym przypadku złamał, tak że odtąd o kuli chodził, z kądem współczesni przez szyderstwo Hufelholzem (kuterem drzewem, kuter-nogą) przewalali.

(5) Tém właśnie połączeniem daniiny i chrześcijaństwa tłumaczy się wstępną Sławian nad Bałtyckich i Prusaków do przyjęcia świętej wiary.

(6) Wyrażenie o którym mówię najzupełniej świadczy za mojem rozumieniem wyżej przytoczonego textu.

(7) Było sześciu zakonników t. j. Benedykt, Maciej, Jan, Izak, Chrystyan i Barnaba, którym Bolesław, widząc ich ubóstwo, dał 100 mark srebrego; lecz ubodzy zakonnicy wysłali Barnabę do króla, zwracając mu tę sumę. Tym czasem złoczyńcy, wiedząc o darze Bolesława, wpadli do nich w nocy i wszystkich pozabijali (11 listopada 1004 r.) Lelewel domyśla się, że przez nich chciał Bolesław wyjednać u Papieża namaszczenie królewskie; zabójcy zaś mogli być nie koniecznie złoczyńcami z rzemiosła, lecz stronnikami niezawisłości króla nawet od Papieża. Wiadomo, że S. Stefan Węgierski, otrzymawszy koronę, uznał się hołdownikiem Rzymu. Szczegółów o tém zabójstwie i o ukaraniu złoczyńców patrz u Damianięgo (Vita Sti Romualdi i u Lelewela T. II Polski wiek. śred. w rozdziale: tytuł królewski).

(8) Z trzech stron, od Bolesława, Bałdwin Flandrskiego i Bodrytów Sławiańskich. Uwaga P. Hilf.

(9) Nigdzie Bruno Bolesława królem nie nazywa, wiedząc, jakby to było niemilem Henrykowi, który wszelkimi sposobami przeszkadzał zatwierdzeniu Bolesława w królewskiej dostojności przez Papieża. Jakkolwiek Bolesław koronę nosił, ale że ta tylko od Cesarza pochodziła, starał się Król Polski i o papiekie przyzwolenie, którego gdy wyjednać nie mógł, i sam kazał się przy schyłku życia biskupom swoim ukoronować.



z ośmiu statków złożona ma odpłynąć, konwojując kilka okrętów przewozowych z wojskiem.

Dzienniki zaczynają teraz zwracać większą uwagę na Paraguay, od czasu jak tej Rzeczypospolitej zagraża starcie z Francją. (Staats Anzeiger.)

F R A N C Y A.

**Paryż, 18 czerwca.** Przedstawienie senatowi dekretu o rejencji i odrzucenie przez tę Izbę projektu prawa o podatku od powozów; są głównymi wypadkami dnia dzisiejszego. Dekret ten bardzo się zbliża, pod względem treści, do uchwały senatu z 1813, którą ustanowiono wówczas rejencję Maryi-Ludwiki. W istocie, spotykamy tam znowu tę władzę nieograniczoną Cesarza, wyższą nad wszelkie prawa krwi, skutkiem której art. 10 stanowi: »że Cesarz rozporządza rejencją, albo przez testament, napisany według form, zaprowadzonych dla testamentu z 30 maja 1856, albo patentem«. Akt dzisiejszy jest najwybitniejszym dowodem zaufania, danym przez Cesarza Cesarzowej Eugenii. Ale, jakkolwiek akt, przedstawiony senatowi, tak mały udział dający książętom rodziny cesarskiej, usprawiedliwić się daje tradycjami imperyalistowskimi; dla opinii publicznej jednak akt ten w dziwnym będzie zostawał związkiem z odjazdem tak nagłym Księcia Napoleona, (Książę wrócił z Hawru ledwo na kilka godzin, by się znajdować na ceremonii chrztu) i z nieobecnością Księcia Hieronima przy ceremonii chrztu. Mówiono też o sporze, wywołanym kwestją pierwszeństwa pomiędzy legatem a Księciem Napoleonem, co do zajęcia miejsca obok Cesarzowej, na bankiecie w ratuszu, przy stole cesarskim, do którego wezwani byli tylko członkowie rodziny cesarskiej, przedstawiciele rodziców chrzestnych i niektórzy ambasadrowie.

W pałacu Bourbon wiele mówiono o odrzuceniu przez senat prawa o podatku od powozów. Ponieważ Senat mógł się tylko zajmować zgodnością prawa z konstytucją, ponieważ brak taksy przy prawie uważa za przeciwny konstytucji i na tym swe odrzucenie oparł, rząd więc postanowił podobno dołączyć cyfry taksy, prawo odesłać do Ciała Prawodawczego, następnie natychmiast do Senatu, by jeszcze w tym roku mógł je zatwierdzić. Ten pierwszy akt opozycji w pierwszym ciele państwa, objawił się tylko większością dwóch głosów, po zwyczajnych rozprawach. P. Tourangin, sprawozdawca, który potępiał prawo, nazwał ów podatek postępowym i mówił z wielkim zapałem przeciw niemu. Nie rozbrając samego projektu, przyznać należy, że pierwsze opozycyjne wystąpienie Senatu było dość niewłaściwe, każdy bowiem powie, że senatorowie bronili własnej kieszeni i że osłaniali tę klasę opodatkowanych, do których sami głównie należą. Ciału Prawodawczemu także dobrego imienia nie przyniesie prawdopodobne odrzucenie projektu prawa o zmianie taryf, albowiem to odrzucenie będą przypisywać tylko egoistycznym widokom. Komisya tego projektu, już uzupełniona w całym swym składzie, przeciwną jest tej zmianie. Komisya projektu o nagrodach i donacjach dla wyższych urzędników, ukończyła swą pracę; sprawozdawca, p. Legrand odczytał swe wnioski; żąda on odrzucenia prawa, wątpia jednak, by Izba przy głosowaniu publicznem poszła za zdaniem swjej komisji. Trzech ministrów ma wyjechać do Vichy: pp. Magne, Rouher i Fortoul.

Merowie miast znacniejszych, przybyli na uroczystość chrztu, obiadują dziś w St. Cloud, jutro u ministra spraw wewnętrznych, pojutrze w ratuszu, następnie sami dają ministrowi spraw wewnętrznych obiad.

Marszałek Randon nie znajdował się na ceremonii chrztu; prosił on wprawdzie o urlop w tym celu, ale symptomata, objawiające się w Kabylji, zatrzymały go w Algierji. W d. 31 maja i 1 czerwca przyszło nawet do mało znaczących potyczek.

Szczegóły, podane przez dzienniki poranne o aresztowaniach na południu, potwierdzają najzupełniej wiadomości o nieustającym ruchu stowarzyszeń tajnych.

Z południowej Francji donoszą o nowych deszczach, które wprawdzie nie grożą wylewami, ale nie pozwalają oschnąć zwilgłym gruntom. Skarżono się już w stronach niżej położonych, na wylewy z bagien i gnijących żniw. Lękają się gorączek zaraźliwych, które tak dokuczyły w 1840. Pod wpływem ostatnich zmian temperatury, cena zboża w górę idzie; znaczne partie, przybývające z Włoch i spodziewane z Afryki, nie wstrzymują tego podnoszenia się cen. W Hiszpanii także, w prowincjach najżyźniejszych, deszcze niezwykle w tej porze roku, powiększyły cenę. Równie smutna jest wiadomość, że zbiór jedwabiu w tym roku będzie bardzo zły w Hiszpanii, we Włoszech, we Francji. Kokony już się płącą o 100 procent nad cenę zwyczajną; da się to uczuć bardzo znacznej liczbie robotników. Po biurach mówią o zmniejszeniu, a może i o całkowitem na ten rok zniesieniu podatków rolnych, po departamentach, którym wylewy całe żniwa zabra-

ły. Spodziewają się, że ta ważna i drażliwa kwestya odrzucona nie będzie. Kolejne żelazne z Paryża do Bordo i z Paryża do morza Śródziemnego, już naprawiły z niesłychaną szybkością szkody, a po ciagi krążą po nich jak przedtem.

Dyplomacya cieszy się z pośrednictwa, ofiarowanego rządowi francuzkiemu w sporze Meksyku z Hiszpaniją, które to pośrednictwo przyjęte zostało. Pierwszy to dowód zajęcia, dany krajowi, którego niezależność obchodzi wszystkie kolonije Antyllów; staranność Francji o przyszłość Meksyku pewno na tém nie poprzestanie.

W St. Etienne, Rive de Der, Vienne, aresztowano około 40 osób, pomiędzy temi jednego adwokata b. członka konstytuancy i jednego doktora. W Masson aresztowano także kilka osób, znanych z swych opinij socjalistowskich.

Dla departamentów powodzią dotkniętych zebrano w Paryżu: w prefekturze Sekwany 394,499, w prefekturze policji 1,704,395, w biurze *Constitutionnela* 148,541, *Siècle* 79,962 fr. (*Indép. Belge.*)

— Czytamy w innej korespondencji: Według wszelkiego prawdopodobieństwa, rada rejencji, wspomniana w projekcie uchwały Senatu, składać się będzie z pp. de Morny, Troplong, de Persigny, marszałków Canrobert i Bosquet. Sądzą, że ta uchwała w tych dniach zatwierdzoną zostanie. Senat, odrzucając projekt prawa o podatku od powozów, po raz pierwszy dał dowód niezależności. Utrzymują, że senatorowie nie chcieli pozwolić, by ich powozy opodatkowanymi były; zarzut to złośliwy, większa część senatorów, pomimo wielkiej pensji, zwykłe nawet i majątku, nie ma powozów i jak reszta śmiertelnych, używa fiaków, a nawet omnibusów. Należy więc szukać innego powodu, ważniejszego. Rozprawy były bardzo żywe i trwały przez dwa dni. Przeciwnicy projektu dowodzili, że nie należy ǳwierać drzwi podatkom zbytowym, to bowiem usprawiedliwiłoby wszystkie zamachy socjalistów; w formie zaś, powoływali się na brak taksy, co narusza zasadę głosowania o podatkach; ową takse zaś zostawiono komisji municypalnej, która nie jest wybierana, ale mianowaną przez rząd. W Ciele Prawodawczem także opozycja przeciw projektowi o pensjach urzędników i przeciw projektowi zmian w taryf, znoszących cła zakazowe; ta ostatnia wychodzi z czysto-egoistycznych widoków i rutynistowskich opinij ekonomicznych; opozycja ta wszakże jest tak silna, że prawo nie przejdzie, a zamiary rządu w tym względzie rozbijają się o opór interesów. Kredyt 10 milionów fr., żądany z powodu powodzi, wcale nie ma na celu wsparcia departamentów tą klęską dotkniętych, ale naprawę szkód; summa ta nawet jest za małą, na konieczny tu system robót; których badanie polecono inżynierom.

Biskupi wczoraj obiadowali w St. Cloud; obiad przeciągnął się długo; przy stole znajdowało się kilka dam zaproszonych, którym prałaci, wychodząc z sali, uprzejmie podali rękę. Ułożono, że biskupi, korzystając z okoliczności, mają zrobić Cesarzowi kilka uwag ustnych; kardynał de Bonald, jako dziekan prałatów francuzkich, miał głos. Żądał on miał postanowień, któreby we Francji zapewniły święcenia niedzieli; żądał zwłaszcza takiego urzędnika muszt, by żołnierze mogli być w niedzielę na mszy. Dodaje też, że biskupi skarżyli się, iż władza dzisiejsza, tak potężna względem dzienników, pozwala, by *Presse* i *Siècle* występowały z artykułami przeciw episkopatowi. (*Nord.*)

**Paryż 19 czerwca.** Według *Monitora* senat jutro się zbierze w biurach dla mianowania komisji, mającej rozebrać przedstawiony jej izbie projekt uchwały o rejencji. — Według *Jour de Loiret* rząd przygotowuje rozległe środki, by kraj ustrzedz od nowych wylewów Loary. Mają łożysko rzeki rozszerzyć, tamy podwyższyć i wzmocnić, założyć wielkie stawy odpływowe, słowem, urządzić zupełny, wielki i kosztowny system obrony przeciw wylewom. Inżynierowie wodni już się zajmują układaniem planów, albowiem na przyszłych posiedzeniach Ciała Prawodawczemu przedstawionym być ma projekt prawa na tych planach oparty.

Giełda tutejsza w ciągłym znajduje się strachu: położenie jej nie zaś inne przyczyny jest tego powodem, renta 3 procentowa w d. 20 b. m. po rozmaitych zmianach stanęła na 70 fr. 40 centymów. (*Staats Anzeiger.*)

W przyszłym tygodniu spodziewają się ogłoszenia dekretu mianującego książętami pp. de Morny, Baroche, Troplong, marszałków Canrobert i Bosquet; ministrowie nie posiadający tytułów otrzymać mają tytuł hrabiów.

Z Londynu donoszą, rzecz jednak ta potrzebuje zatwierdzenia, że lord John Russell wysłanym będzie do Waszyngtonu, dla załatwienia wszystkich sporów dziś rozdziałających Angliję i Amerykę. Pan Gladstone z podobną misją dyplomatyczną ma być posłany do Włoch. (*Nord.*)

G R E C Y A.

Z powodu napaści ciągłych, których Grecya jest celem po dziennikach angielskich, jeden z organów prasy cytuje następne cyfry na jej obronę. W roku 1832 Grecya liczyła 712,608 mieszkańców, dziś liczy ich 1042527. W tej ludności liczą 329,259 rolników, 3280 kupców, 27,312 marynarzy, 25,542 przemysłowców; z tego należy wnioskować, że proletaryat, wielka klęska naszego stulecia, nie istnieje w Grecji. W przeciągu lat piętnastu marynarka grecka potroiła się; w 1848 liczyła ona tylko 88,502 ton, w roku zaś 1853 doszła do 247,661 i byłaby wzrosła jeszcze bardziej, gdyby wojna wschodnia nie sparaliżowała jej rozwoju. Od 1832 do 1854 ilość gruntów uprawnych podwoiła się. Przed laty 15tu w szkołach liczono tylko 3000 uczniów, dziś liczą ich 46,528. Pomimo niezmiernie ograniczonych funduszy, rząd potrafił pობudować kilka dróg, jak z Aten do Teb, z Teb do Liviadi, z Tripoli do Noplii, z Lamia do Styliidy etc. Ważne też wykonał roboty w portach Pireus, Syra, Naxos, Noplii, Misonlongi osuszeniem bagien w Lacedemonie, Koryntii, Elidzie zyskał dla uprawy kilka tysięcy mórg gruntu. Z wymiarem sprawiedliwości energicznie postępują; trybunał Ateński w tym roku z 67 ludzi oskarżonych o rozboje skazał na śmierć 28, na galery 12, na więzienie 18; w Syra 4 skazano na śmierć 15 na galery, w Peloponezie 2 skazano na śmierć, 9 na galery, 7 na więzienie. (*Nord.*)

H I S Z P A N I J A.

**Madryt 18 czerwca.** Na skutek układu pomiędzy rządem a kortezami reforma taryfy odroczoną została do 20 września — Przygotowują votum nagany przeciw ministrowi Escosura, z powodu budowy przy Puerta del Sol. (*St. Anzeiger.*)

T U R C Y A.

Piszą z Widdynu pod d. 7 czerwca: W Belgradzku niedawno wybuchnęły rozruchy ważne. Gromada z dwudziestu kilku serbów, dowodzona przez niejakiego Pietrowicza, przeszła granicę pod wioską Kalasz, a przechodząc okręg Belgradzki wzrosła do 200 ludzi przeszło. Pietrowicz wrócił się ku Bałkanowi i stara się podnieść ludność do powstania. Sekir-Pasza wyruszył z pułkiem jazdy dla zniszczenia tej bandy. (*Staats Anzeiger.*)

— Wszystkie dzienniki broniące polityki austriackiej jednomyślnie występują przeciw projektowi połączenia Księstw Dunajskich. Wprawdzie prasa ta ma przeciw sobie życzenia ludności Księstw, opiniję powszechną Europy a zwłaszcza Niemiec, których interesu na Wschodzie ma niby bronić Austria. Niektóre dzienniki wiedeńskie dowodzą nawet, że Turcyja powierzyła Austrii obronę swych praw wszechwładztwa, zagrożonego tym projektem, oraz że przyjazd Ali Paszy i p. Bourqueney do Wiednia zostaje w związku z tą sprawą. (*Nord.*)

NOWE ŚWIADECTWO WSPÓŁCZESNE

BOLESŁAWIE CHROBRYM.

(Dokończenie. — Patrz Nr. 158.)

Ja zaś teraz udaję się do Prussaków, gdzie mi przewodniczyć będzie Ten, który mi przewodniczył (*dotąd*), który wszystko to uczynił i nadal czynić będzie; miłosierny Bóg i Pan mój najdroższy Piotr. Ślęszam o Czarnych Węgrach (1), do których przysłał poselstwo Świętego Piotra, które nigdy nie przychodzi napróżno, jakkolwiek naszych (co Bóg niech przebaczy!) jakiś wielki grzech zaslepił, którzy nawróciwszy się, wszyscy stali się chrześcijanami. Wszystko to jedynie chwala Boża i najlepszego Piotra; co się mnie tyczy, to nie prócz grzechu (*do mnie nie należy*), i samo to dobro byłoby zgubionem, gdyby Bóg miłosierny nie działał, nie pomnażał i nie przysparzał przez krew świętych i szczególnie tych, którzy ją w naszym wieku na ziemię wyleli. Panie mój! (*do Henryka IIgo*) wszystko dobre uczyniłeś dla mnie: Niech Bóg ci odda nagrodę przy zmartwychwstaniu sprawiedliwych, najbardziej że masz o mnie staranie, abym przez błąd młodości nie oddawał się rzeczom światowym i nie opuszczał spraw duchownych.

Złąd to pochodziło, że kiedyś odchodził, tyś się zdawał zagniewanym. A przetoż i mnie i wiele spraw moich śmiechu godnych, w mojej nieobecności, przed rycerzami swymi wyszydzałeś. Tych trzech rzeczy, miłości, gniewu i szyderstwa, gdybyś był mi nie kochał, nigdybyś mi nie okazał, i gdybyś nie był dobrym, nigdybyś nie miał w nienawiści tego, co ci się złém we mnie zdawało. Mówię na pocieszenie: dopóki zechce Święty Bóg mieć

(1) Co to za Czarni Węgrzy? Nestor białymi nazywa tych, co się udali ku Dnieprowi; czarnymi byli zapewne ci, którzy uchodząc od Pieczeniegów, udali się ku granicom Persji. Konstantyn Porfirogeneta mówi o jednych i drugich, ani białymi jednak, ani czarnymi ich nie nazywa. (Patrz *Memoriae Populorum*, pod tyt.: Patzinacica i Ungrica.)



Przedk. Warsz. 1856. 2. 29. 2. p. 196.

Przed kilkunastu dniami otworzono tutaj w kościele katedralnym dawno nieodkrywany grób Króla Michała, znajdujący się pod kaplicą Sgo Krzyża. W skutek nieostrożnego podważania, kamień grobowy pękł, i wpadłszy do grobu zgruchotał trumnę, a jak się zdaje i głowę nieszczęśliwego Króla od tułowu oddzielił. Nieostrożność, której dosyć naganić nie można. Sklep jest mały i ciasny, trumna drewniana, spruchniała; jedwabna alba i trzewiki jedynie w całości się dochowały, równie jak drewniane wyłacane berło, którym jednakże, jak się zdaje, później już dobroczynna jakaś ręka dawniejsze cięższe zastąpiła. Co się stało z koroną, w której przecież zawsze Królów chowano, a której tutaj nie ma? nie wiadomo. Czekamy ciekawie, co się też stanie z rozbitymi królewskimi zwłokami? *art. Correspond: Gaz. Warsz., Kraków 2. 15. lipca 1856.*

W drukarni Cieszyńskiego ostatniemi dniami 1856.



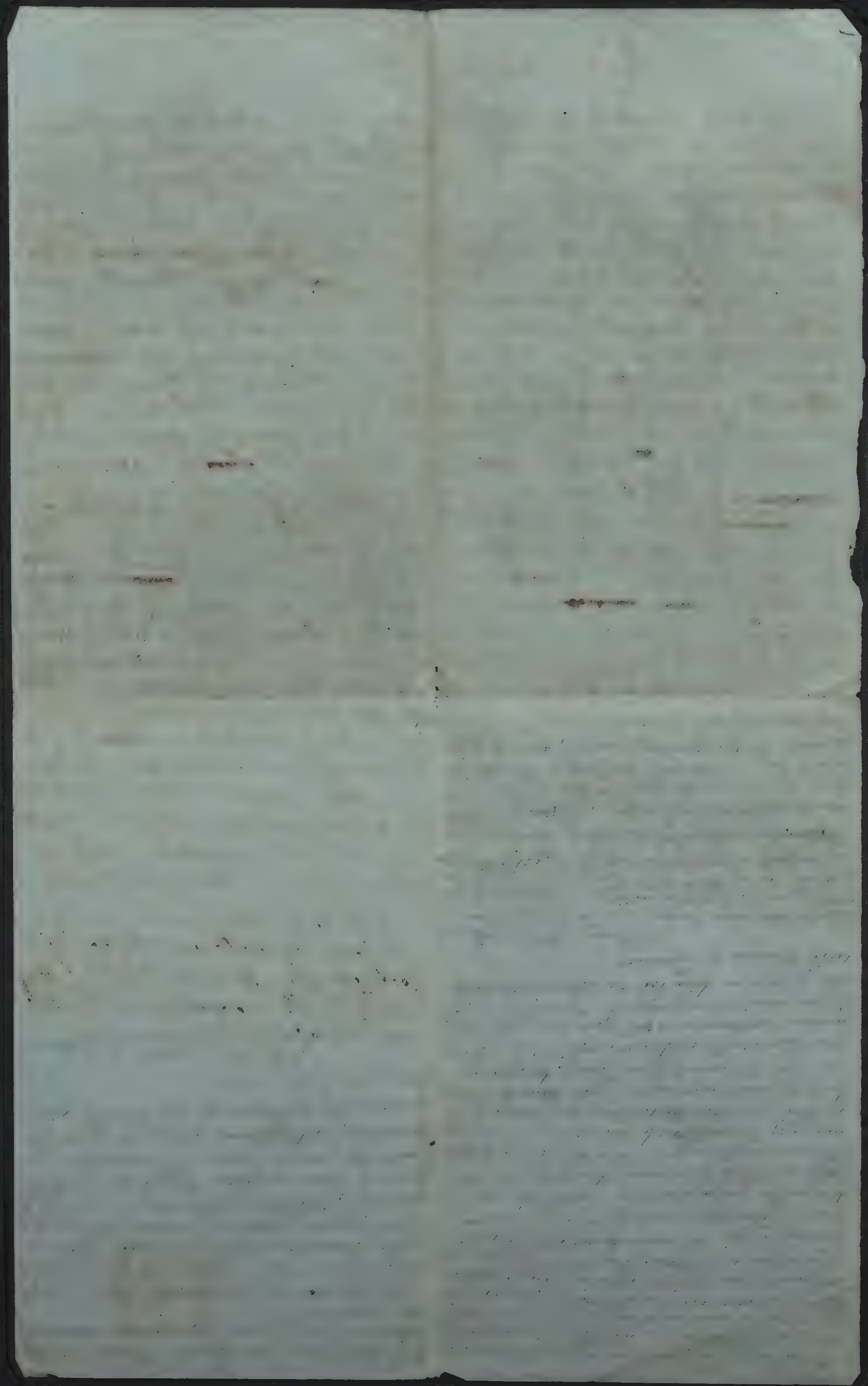
Hiszpanii: »Takim jest po tylu latach stan tego, co nazywają systematem konstytucyjnym. Miecz teraz rozstrzyga kwestyę pomiędzy wszechwładztwem a instytucjami, któremi prawo je otoczyło. Położenie Królowej w istocie jest opłakane. Zniszczono wszystko, co tylko kiedyś ściągało ludzi do walki za jej sprawę; przedstawiała ona nadzieje, chociaż jeszcze nie spełnienie, polityki liberalnej. Król, prawowity według dawnych praw hiszpańskich, miał kraj przedać sobie, bo chciał dawny system utrzymać, podając przytém bezwarunkowo siebie i swój kraj pod władzę księcia. Dla tego imie Izabelli IIej stało się hasłem narodu. Za mało znamy ową tajemniczą Hiszpaniję, by już powiedzieć, czy wpływ Espartera czy O'Donnella zapewni jej szczęście. Z zadowoleniem widzielibyśmy tam rząd wolny, ale znajdują się rzeczy nad to konieczniejsze: to jest spokój i koniec wojen domowych. Niepodobna nam powiedzieć,

Lechowi Karola Wielkiego.

[illegible]

W dniu 15 tj. d. 22 Kwietnia, nabył  
złożony Dyrektorowi, m. p. z list  
potrzebnych, pomocniczych, i przy  
datnych dla rozpatrzenia Biblii  
na krawcach

Mawa - 15.  
 2 Clarks - 20.  
 Keldyge -  
 3 Clarks - 30.  
 Khabarov - 20.  
 Krasn - 15.  
 Cartho - 10.





Ironi Karola Wielkiego & kłóty z synem nową  
dany królowi Bolesławowi (Bolesławowi) zapewne  
warar zinnem skarbami przez Czesłow pod  
Wodę, Bolesławowa, w r. 1038 zabrane, przesyłają do  
Pragi, wtedy bowiem Bolesław po śmierci Krzy-  
miera <sup>syna</sup> Bolesława i Władysława jenera i piersi  
miemowleptami byli, mierzając się na napad Mierni-  
ka na Czesłow, wyprawit się z wojskiem na Polak  
i na przód Krakow potem Gniezno i tuż jak  
ohem w tych słowach Kosmar prawił miowi:  
o Krakowie. "Krakowi autem eorum (polonorum)  
metropolim ingressus à culmine subuectit, & spolia  
eius obtinuit: insuper & retores thesauros ab antiquis  
Ducibus in arario absconditos euoluit, scilicet aurum &  
argentum infinitum nimis." (Korm. Prag. wyd. 1604r.  
Ks. 2. wiersz 33-40. § 14. 25.)

Episcopus abrali Ciato <sup>1. 20</sup> Wojciecha, pryncipem  
towarzyszem <sup>1. 20</sup> Ciato Gaudemur iura  
Brice. Gnieznienskiego brata <sup>1. 20</sup> Wojciecha, przy-  
wiodłszy tuż do Pragi w ten sposób uroczysto i  
tryumfalnie weszli do miasta.

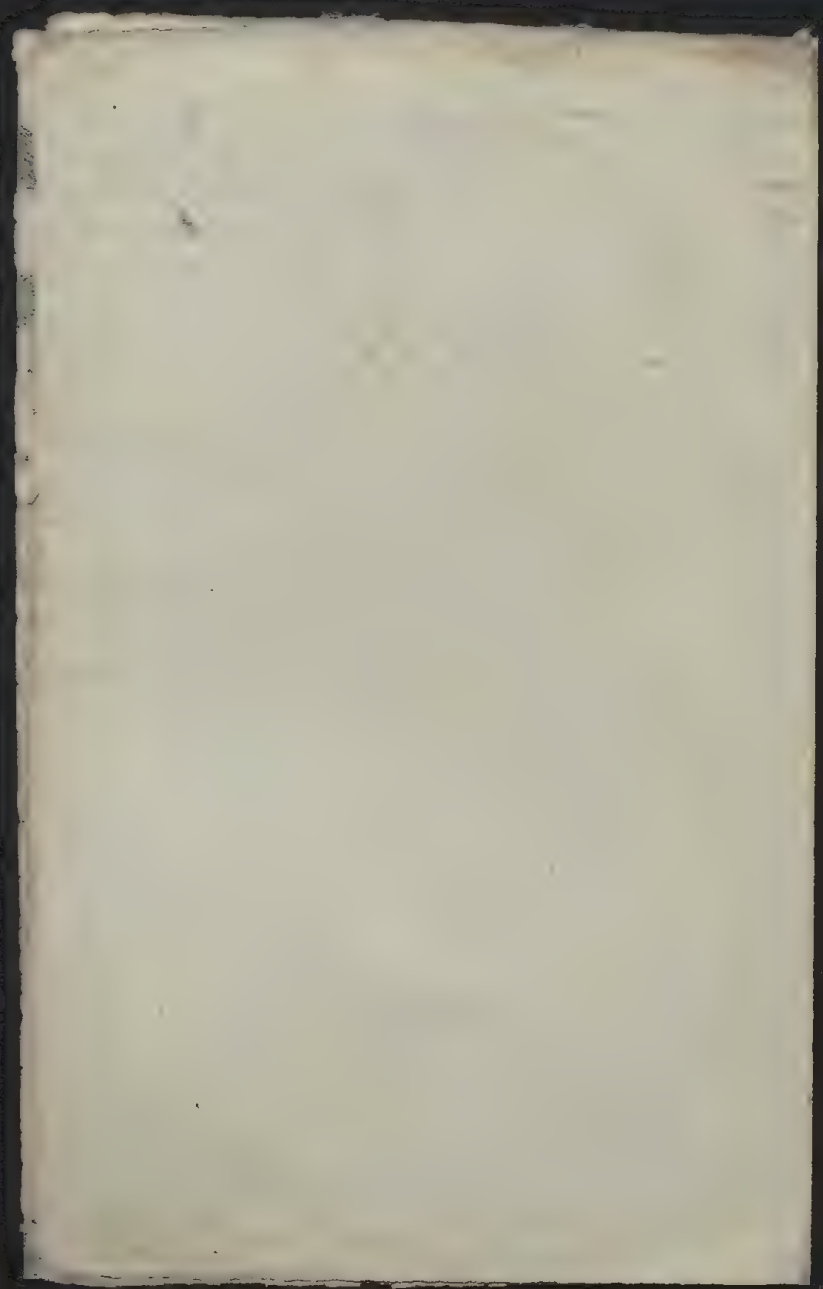
"Quid multa? Ventu erat in omni sacra sacina in  
prosperitate & hospitio Boemiam, & in Vigilia sancti Bar-  
tholomaei Apostoli prope metropolim Pragam castra  
onata sunt circa triculum Rotundam, ubi lucente  
die clerus & uniuersa plebs cum processione occurrunt,  
cuius longam feriem latus vix explicuit campus. Salu-  
m. progressio fuit: Dux ipse & Episcopus humeris sub-  
mixti dulci pondus portant Martyris Christi Adalber-  
ti. Post omnes Abbates ferebant reliquias quinque fratrum.  
Deinde Archipresbyteri gaudent oneros Gaudentis Archi-  
episcopi: Quos electi XII. presbyteri, vix sustentantes.

Bolesław rewoltywa wojaka przysłał wii  
potius Boemiam, per prouinciam mittens in signum  
sui inuersionis totum delubere totum, ut qui cuncti; exie-  
rit in castra signum dato signaculo, sciret procul dubio, tali  
torque se suspendendum in patibulo." (Korm. Prag. wydanie  
1604r. Ks. 2. wiersz 32 etc. § 14. 25.)





Debonnaire<sup>u to go</sup> zrobił Królem Akwitanii, a Pepina  
Królem<sup>u to go</sup> ~~Franków~~ (koronowan<sup>u to go</sup> w Brymnie)  
a Karola<sup>u to go</sup> sobie<sup>u to go</sup> pozostawił  
od Papieża w 780. Wreszcie i sam ogłosił się ce-  
sarem (całkowicie) wezbrzającą zachodnią,  
odawiającą godności, które godnymi być ukry-  
mai, potężną, prawdziwą, swoją, i koronowa-  
ny od Papieża Leone III w r. 800. w Brymnie -  
synów Charlemağna, Pepin pierworodny zma-  
rłony w r. 810. Karol. 811 - Ludwik Akwitanski którego  
w r. 813 do rządów przypuścił, ponim panował  
Charlemağne<sup>u to go</sup> zmarł w 814 r. d. 28 Sycz.  
w 71 swego życia a 47 panowania)  
Sam wiarę lubił mądrych i wiele sta-  
nowa ródził utworzył przybodu swoim pa-  
rodzaj akademii i pozmieścił jej cztokami  
rad przebywał, przypuścił też niegato-  
dout soroku ofwiał, i sztuca - restauratem  
des lettres.







*[The text on this page is extremely faint and illegible. It appears to be a handwritten letter or document, possibly containing a list or a series of paragraphs. The handwriting is cursive and the ink is very light.]*

jours derniers, en l'honneur de la très  
glorieuse Vierge et de saint Charles  
Magne, un bras en or pesant vingt-huit  
marcs et demi d'or, dans lequel a été en-  
chassée sur la demande d'ice royat sei-  
gneur, la partie du bras ci-dessus men-  
tionné sous le pontificat du très saint  
pape Sixte IV sous le règne de l'empereur  
romain, Frédéric III, lorsque Louis de Borne  
était évêque de Liège et Hermann  
archevêque de Cologne et prévôt de  
cette église. —

"On a ensuite déplié deux enveloppes  
des deux d'un magnifiquetien;  
dans l'une d'elles se trouvaient les os  
suivants: conservés avec le plus grand  
soin: deux cuisses, un humérus, une  
omoplate, plusieurs côtes, plusieurs ver-  
tebres, deux os intérieurs de la jambe,  
deux os du coude, deux radius, plusieurs  
os du tarse et des mains. Il est donc  
certain que les membres de tout le corps  
de saint Charlemagne, à l'exception  
du crâne, de la partie supérieure du bras  
droit, de la partie antérieure du fémur, qui sont en-  
chassés et enfermés séparément dans de petites  
enveloppes, existent et qu'ils sont tous à leur  
intact. En dessus nous avons remis en ordre  
tous ces objets, nous avons ajouté au parchemin, dont  
il est fait mention plus haut, et écrit que nous avons  
mis de notre signature pour trans mettre aux âges à  
venir le souvenir de ce fait et avons noté la cause. —  
Signé: Antoine Gaspar Claessen Docteur en

Manuscrits et imprimés de la bibliothèque de la université de Liège

premier jour du mois d'août, nous, le  
privé, le chanoine ou le prêtre, le prêtre  
de la sacristie et le sacristain de la célèbre  
église collégiale de la bienheureuse Vierge  
Marie à Châtel-Chapelle, avons eu pré-  
sence de M. les docteurs Pierre Montheil  
et Joseph Lauffs, fait ouvrir cette caisse  
par M. Jean-Henri Vogero, orfèvre de cette  
église, à l'effet de voir si les restes du  
glorieux empereur, de saint Charles ma-  
gus y sont renfermés, et ont convenable-  
ment gardés. Après que le couvercle de la  
caisse fut levé il s'offrit d'abord à nos  
regards une parchemine, sur lequel était  
écrit en langue latine ce qui suit :

« Que tous les fidèles des siècles à ve-  
nir sachent que l'an mil-quatre-cent  
quatre-vingt-un, le douzième jour du  
mois d'octobre, après unire de l'opération  
de la part du privé et du chapitre de  
cette vénérable église, la prisonnière  
de saintes reliques a été ouverte par  
nous : le privé, le chanoine, le sacristain  
et les deux plus anciens prêtres de l'église  
collégiale, et que nous en avons fait un  
vrai la partie supérieure du bras droit  
sur les instantes prières de saint Charles  
Bien-aimé de France, qui a envoyé ces







